

# INTENTAN RAPTAR AL HIJO DE SOFIA LOREN

ROMA, 18 (ANSA). — Momentos de terror se vivieron hoy en la residencia de Sofia Loren, en Marino. Un desequilibrado mental consiguió penetrar en el amplio parque de la residencia y pretendió que se le entregara el hijo de la actriz. Sofia Loren vive desde hace tiempo preocupada por

la seguridad del niño, particularmente después que sufrió un clamoroso robo en un hotel de Nueva York. El demente dijo gritando al personal de servicio que la actriz le había firmado hacia algún tiempo un autógrafo, que por ello "el hijo le correspondía de derecho", y que se lo llevaba.

El hombre, Ginbaldo Appolloni, de 38 años, había cortado un grueso alambre tejido que rodea la residencia; una vez dentro del parque comenzó a gritar cuando algunos guardianes se le acercaron. Los guardianes a su vez retornaron corriendo a la casa y se atrincheraron, ad-

virtiéndose al mismo tiempo a la actriz de lo que estaba ocurriendo. El desequilibrado los siguió esgrimiendo un hacha.

Se llamó a la policía. Acudieron tres agentes para detener al energúmeno, que después fue transportado a la clínica neuropsiquiátrica de la Universidad de Roma.

# ARDIO UN TEATRO: 20 PERSONAS ASFIXIADAS

**Crónica**

FIRME JUNTO AL PUEBLO



Año X-Bs. As., Lunes 18 de Setiembre de 1972-Nº 3.239-m\$.n. 60 ó \$ 0,60



DANTESCO. El teatro de revistas ABC, ubicado en Esmeralda 506, comenzó a arder esta mañana. Quedó totalmente destruido y los daños son millonarios.



VICTIMA. Con principio de asfixia y en delicado estado, es retirado uno de los bomberos que combatió el dantesco incendio que destruyó el teatro ABC. El número de víctimas asciende a veinte. (Información Páginas 10 y 11).

## DAÑOS Y VICTIMAS POR LA INUNDACION

• Información Página 2

## HORAS DECISIVAS PARA EL AUMENTO DE LOS SALARIOS

Convocado por el Presidente de la Nación, concurrió en horas de la tarde a Casa de Gobierno el ministro de Trabajo señor Rubens San Sebastián. Pudo establecerse que el teniente general Lanusse mantuvo una larga conversación con el alto funcionario para completar el análisis del mensaje que muy probablemente dirigirá el miércoles a todo el país. Dado lo delicado y complejo del tema, el teniente general Alejandro Agustín Lanusse decidió cancelar todas las audiencias que tenía previstas para hoy y mañana, con la única excepción de las que concederá hoy a los miembros de la misión militar española que nos visita y maña-

na al comandante en jefe de la Armada, almirante Coda.

Durante estas cuarenta y ocho horas, el jefe del Estado se abocará de lleno a la evaluación del informe elaborado por el equipo económico, entregado el viernes y realizado luego de las consultas efectuadas con sectores laborales y empresarios. La intención es lograr un paquete de disposiciones que alivien las tensiones que la desenfrenada carrera inflacionaria ha creado en el pueblo y en la pequeña y mediana industrias, por lo que estas horas y los análisis con los expertos gubernamentales adquieren carácter decisivo.

## ESTADOS UNIDOS SUSPENDERA AYUDA ECONOMICA Y MILITAR A LOS PAISES QUE PROTEJAN A TRAFICANTES DE DROGAS

• Información Página 13

**LOLITA**







**RESCATADOS.** Pasado el susto, niños evacuados en Coronel Vidal son bien atendidos por un oficial de la policía.



**BARRIOS BAJO EL AGUA.** Escena registrada en uno de los lugares de Mar Chiquita afectados por la inundación.



**LUGAR SEGURO.** En el comedor de la escuela en la que se hallan alojados, estos niños reciben muy buena comida.

# INUNDACION: GRANDES DAÑOS

**Mar Chiquita: Ceden las Aguas • Santa Fe: Se Ahogaron Dos Niños**

El doloroso saldo de tres muertos y pérdidas materiales incalculables han dejado las inundaciones que tras las intensas lluvias asolaron vastas extensiones de las provincias de Buenos Aires, Salta y Entre Ríos. Las aguas, según informaciones llegadas de los puntos afectados, se van retirando lentamente hacia sus cauces naturales tras el desbordamiento de ríos y arroyos que arrasaron viviendas, campos cultivados y caminos en proporciones terroríficas.

## • PANORAMA BONAERENSE

**MAR DEL PLATA, 18** (De nuestro corresponsal). — En las últimas horas ha mejorado notablemente la situación en todo el sur de la provincia, donde se produjeron evacuaciones en masa frente a la rápida inundación de barrios densamente poblados de Mar Chiquita, Coronel Vidal, General Pirán, Vivorata y otras poblaciones vecinas. Toda la zona fue declarada en estado de emergencia y centenares de personas debieron ser evacuadas y alojadas en dependencias municipales y templos. Las lluvias, que sobrepasaron los 215 milímetros, originaron el desbordamiento de los arroyos Napaleofú y Grande y las canales 5 y 6. Esto determinó que enormes extensiones quedaran bajo las aguas. Desde las últimas horas de la víspera la situación ha variado favorablemente como consecuencia del buen tiempo reinante.

Declaraciones formuladas anoche por miembros de la Junta de Defensa Civil del Partido de Mar Chiquita, señalaban que las tres cuartas partes del distrito se inundaron. Además las lluvias causaron estragos y obligaron a hacer abandono de sus casas a numerosas familias en Olavarría, Recalde y Ayacucho. En esta última localidad los evacuados fueron 500. Frente a estas circunstancias, las autoridades sanitarias regionales han recomendado una estricta vigilancia médica de la población, advirtiendo a la de las zonas urbanas que hiervan el

agua antes de beberla, ya que la inundación —debido a las filtraciones que provoca— pudo originar su contaminación. Esto se explica por la falta de cloacas y red de aguas corrientes en los sitios que acabamos de mencionar. La actividad escolar se halla suspendida.

## • SANTA FE: RESCATE TRAGICO

**ROSARIO, 18** (De nuestro corresponsal). — Derivación trágica tuvo aquí la inundación causada por las lluvias. Dos niños que su padre intentaba evacuar en San Lorenzo, perecieron ahogados. El doloroso episodio se registró cuando las aguas anegaron un rancho situado en la ribera del arroyo del mismo nombre, donde Raymundo Almada

vivió con dos pequeños hijos: Juan Ramón, de 5 años y Emilio, de 2. Ante el peligroso avance de las aguas, Almada, acompañado de un hermano, utilizando un bote con motor fuera de borda, hizo ascender a la embarcación a los niños y partió por el arroyo San Lorenzo. Desgraciadamente, la impetuosa corriente lo derivó hacia el extremo de un puente tendido sobre el arroyo en las proximidades de Puerto San Martín, y el bote se dio vuelta. Los cuatro ocupantes cayeron al agua, logrando salvarse Almada y su hermano, con el auxilio de varios vecinos que presenciaron el accidente. Los pequeños, en cambio, desaparecieron de la superficie, siendo arrastrados sus cuerpos

hacia el Paraná. Los cadáveres aún no fueron rescatados.

## • EN CAÑADA DE GOMEZ

**SANTA FE, 18** (De nuestro corresponsal). — Al retirarse las aguas del arroyo Cañada de Gómez —que inundó todas las zonas próximas a sus riberas— comenzó el retorno a sus hogares de numerosos evacuados. Las pérdidas materiales, según estimación policial, son cuantiosas.

## • EN ENTRE RIOS

**PARANA, 18** (De nuestro corresponsal). — Tiende a normalizarse la situación en todas las áreas afectadas por la inundación, que se hizo sentir con mayor fuerza en Gualeguaychú, Colón, Nogoyá y en los barrios bajos de esta ciudad. Como se sabe, en Lucas González —localidad del interior— murió ahogado al ser arrastrado por la corriente el vecino Matías Albornoz. No se tiene conocimiento de otras víctimas, pero las pérdidas se consideran multimillonarias.

## • ENTREGAN CADAVERES

**RAFAELA** (Santa Fe), 18 (De nuestro corresponsal). — Los cuerpos de las cinco personas que resultaron ahogadas al arrastrar las aguas el automóvil en el que viajaban en el puente Las Calaveras, a 34 kilómetros de esta ciudad, fueron entregados hoy a sus familiares para ser velados y sepultados. La tragedia, que conmovió a la opinión pública local, se produjo cuando un automóvil Peugeot, conducido por Horacio Bartolo Bertero, de 30 años, con domicilio en esta ciudad, se precipitó al arroyo Las Periquitas.

El accidente se produjo por estar el puente mencionado cubierto por las aguas desbordadas. Viajaban con Bertero su esposa, Nélida Rita Tossio, de 31 años, sus hijos: Adriana, de 9, y Horacio Alejandro, de 1, y un amigo de la familia llamado Walter Pedro Podetti de 30 años, mecánico. Todos ellos dejaron de existir en forma instantánea, asfixiados por inmersión en el arroyo.

## LAS CHICAS DEL HOCKEY DE CHILE ESTAN BLOQUEADAS POR LA NIEVE

**MENDOZA, 18** (De nuestro corresponsal). — Nuevamente volvió a nevar hoy en la localidad cordillerana de Las Cuevas, donde cerca de 80 personas en tránsito desde Chile a esta ciudad se encuentran bloqueadas. En las zonas llanas próximas al poblado, la nieve acumulada alcanza los cuatro metros de altura, y en algunos lugares llega a cinco. Es casi imposible desplazarse de una vivienda a otra, por lo que sus ocupantes se comunican por teléfono o radio.

Sin embargo, el estado sanitario de sus 100 habitantes y de los 80 turistas es satisfactorio, y hay una existencia de víveres para unos 25

días, sin ningún tipo de restricciones. La villa, ubicada a 192 kilómetros al Oeste de esta capital provincial y a 3.151 metros de altura sobre el nivel del mar, está totalmente aislada.

Cinco automóviles que habían quedado bloqueados en el túnel internacional que conduce a la frontera chilena, pudieron salir hoy gracias a la colaboración de máquinas barreadoras de nieve de Vialidad Nacional.

Según se informó, la nieve alcanzó en el paso del Puente del Inca una altura de 90 centímetros.

En el contingente de los bloqueados se encuentra el equipo de hockey sobre cé-

ped femenino del club Vill, de Viña del Mar, que debía presentarse en distintos encuentros en la capital argentina. El titular de la delegación, Fernando Olavarría Glabear, indicó que las 38 integrantes de la misma se encuentran bien. Habían partido el pasado viernes desde Chile, para presentarse esta semana en Buenos Aires ante diversos equipos de estudiantes argentinos.

Otro contingente, de alrededor de 110 personas, que procedentes de Chile habían quedado bloqueados en Las Cuevas el sábado por la tarde, ya lograron llegar a esta ciudad, a bordo de unos 20 automóviles.

## DESPEJE DE VIAS EN ZONA SALTEÑA

**SALTA, 18** (De nuestro corresponsal). — Personal del Ferrocarril Belgrano continuaba hoy con las tareas del despeje de las vías entre las localidades de Tolar Grande y Socompa, bloqueadas desde el fin de la semana pasada por la nieve, como consecuencia de los violentos temporales producidos en la zona cordillerana de la provincia.

El servicio con Chile, por Antofagasta, está interrumpido, y según apreciaciones de las autoridades ferroviarias, recién dentro de 15 días podrá ser reanudado el tráfico normal. Los trenes, por el momento, solo pueden llegar hasta Socompa.

## CORDOBA: LEVANTAN CLAUSURA DE CGT

**CORDOBA, 18** (De nuestro corresponsal). — El Poder Ejecutivo de la provincia de Córdoba dispuso el levantamiento de la clausura que pesaba sobre la sede y dependencias de la Regional local de la CGT, que había sido dispuesta el 23 de agosto último por el gobierno provincial, luego de que el secretario general de la central obrera, Atilio López —actualmente prófugo— diera a conocer un comunicado referido a los hechos ocurridos en Chubut.

El texto de la medida oficial, expresa que "visto el decreto 4079, y considerando que la Cámara Federal en lo Penal de la Nación ha tomado decisión con referencia a los hechos que el Gobierno de la Provincia pusiera en su conocimiento, respecto de actividades asumidas por miembros del secretariado, y considerando que la Excelentísima

Cámara Federal en lo Penal ha tomado decisión con referencia a los hechos, y que en consecuencia no existen razones para prolongar la clausura de la sede y dependencias de dicha delegación, el gobernador de la provincia decreta el levantamiento de la clausura de la CGT local".

## • LAS "62" BONAERENSE APOYAN A RUCCI

Durante el plenario realizado en Avellaneda por las 62 Organizaciones Peronistas de la Provincia de Buenos Aires, se aprobaron importantes aspectos referidos al plano político y gremial. En tal sentido, se reiteró la candidatura presidencial de Juan Domingo Perón, "repudiándose a los elementos liberales y marxistas infiltrados en el movimiento obrero" y adhiriéndose el plenario "a la conducción impresa por José Rucci a la CGT".

## RECLAMO DE DOCENTES

Problemas previsionales y de obra social, serán planteados mañana, por los docentes a los ministros de Bienestar Social, Oscar Puiggrós, y de Educación, Gustavo Malek. La reunión tendrá lugar a las 15.30, en el despacho del primero. Mientras tanto, hoy venció el plazo de diez días dado por el Acuerdo de

Nucleamientos Docentes a las autoridades, para que fuera concretada la oferta hecha respecto a salarios. Sin embargo, se estima que antes habrán de esperarse los anuncios que el presidente de la República hará sobre la materia, fijando incrementos que también alcanzarán a los educadores. Estos te-

mas serán analizados hoy, a partir de las 18, por el Acuerdo de Nucleamientos Docentes, en una asamblea que se realizará en la calle Montevideo 681. En lo previsional, sostendrán el retorno al artículo 52 de la ley 14.473, que establecía la jubilación a los 25 años de servicios y sin límite de edad.

## INFORMAN SOBRE CONFLICTO NAVAL

En conferencia de prensa las entidades que agrupan a la totalidad de las empresas navieras fluviales y de ultramar, privadas y estatales argentinas, nucleadas en la Federación Argentina de Entidades Navieras y Comité de Buques Tanques, informaron sobre el conflicto que mantiene la Federación Argentina Marítima (FAMAR) con los buques tanques.

Sobre el particular, el doctor Jorge Polo, asesor del Centro de Armadores afirmó que no es exacto que el problema suscitado con las empresas Esso y Shell tenga origen en la negativa de éstas a otorgar beneficios salariales, sino que tiene otro fin.

**SI EN SERIO UD. NECESITA UNA CASA DE MATERIAL Y LADRILLOS**

DE LINEAS MODERNAS, COMODA Y ADEMAS

**URGENTE**

LA SOLUCION ESTA EN ...

Con 15 modelos distintos... un ejemplo:  
2 dormitorios, comedor; cocina y baño con  
instalación de agua y gas e instalación  
eléctrica en toda la casa.

**EN CUOTAS DESDE \$199.-**

y un pequeño anticipo

**CAMBERLEY**

**BOSSI LEADER**

• AVELLANEDA: AVDA. MITRE 506 Y 160  
• WILDE: LAS FLORES 22 • QUILMES: RIVADAVIA 51  
• LOMAS DE ZAMORA: HIPOLITO YRIGOYEN 8981

• AVELLANEDA: AVDA. PAVON 26  
• SOLANO: CALLE 844 Nº 2602

**SABADOS HASTA LAS 13 HS.**



## MONEDAS EXTRANJERAS

Las cotizaciones de las monedas extranjeras al cierre de las operaciones en el Mercado Financiero y Comercial de Cambios, fueron las siguientes:

	Compra	Venta
1 Libra esterlina	\$ 24,29	\$ 24,43
1 Dólar estadounidense	9,93	9,98
100 Francos franceses financieros	203,47	204,99
100 Liras italianas	1,71	1,72
100 Pesetas	15,63	15,74
100 Marcos alemanes	310,41	312,37
100 Florines holandeses	307,04	308,88
100 Francos belgas financieros	22,58	22,74
100 Francos suizos	261,75	263,47
100 Yens	3,30	3,32
1 Dólar canadiense	10,11	10,18
100 Escudos portugueses	36,94	37,52
100 Coronas danesas	143,98	145,11
100 Coronas noruegas	151,04	152,19
100 Coronas suecas	210,02	211,48
100 Chelines austriacos	43,—	43,61

## LIMITAN DOLARES

Por medio de un comunicado telefónico a las casas y agentes de cambio, el Banco Central modificó las disposiciones vigentes sobre divisas para viajes al exterior. La comunicación — que lleva el N° 2.644 — fue realizada a mediodía de hoy y señala que para viajes a países limítrofes se otorgarán 10 dólares por día y por viajero,

hasta un máximo de 300 dólares. Para los otros países, el máximo permitido es de 900 dólares, a razón de 30 dólares por día y por viajero. La comunicación señala además, que se mantienen las otras disposiciones establecidas en la circular RC 411, del 20 de setiembre de 1971, sobre cambios para viajes al exterior.

# MENDOZA: SE PLANEABA ATENTAR CONTRA GIBBS

MENDOZA, 18 (De nuestro corresponsal). — Fueron indagados por el fiscal de la Sala 1ª de la Cámara Federal en lo Penal, doctor Fernández Badasich, los hermanos Francisco Antonio y Alberto José Molina, señalados como activos miembros de una organización extremista. Ambos fueron detenidos el pasado miércoles, cuando en el aeropuerto El Plumerillo intentaban abordar un avión con documentos falsos con intención de dirigirse a la vecina República de Chile.

Se estima en medios policiales que los detenidos serían los autores del asalto a un policía perteneciente al destacamento El Resguardo, de la localidad de Panquea, y a empleados del Banco Unión Comercial e Industrial. Entretanto, efectivos de la policía provincial continúan la búsqueda de las dos mujeres que acompañaban a los hermanos Molina y que lograron escapar al ser éstos sorprendidos en la estación aérea. Las mujeres habrían sido identificadas, según se informó, al darse a conocer el identikit de ambas en las últimas horas de anoche por la policía en conferencia de prensa.

### • CONTRA EL DOCTOR GIBBS

Los policías que tienen a su cargo la investigación de las andanzas de los hermanos Molina en esta provincia, tienen la se-

guridad de que éstos, junto con otros sujetos aún no identificados, tenían intenciones de cometer actos de corte terrorista contra distintas personalidades. Esta tesis se desprende de las fotografías de funcionarios provinciales, entre ellas las del gobernador, doctor Gibbs, recogidas por los funcionarios policiales en la casa que habitaban los extremistas en la calle Sarmiento 940, del departamento de Las Heras.

En el allanamiento, se dijo, fueron encontradas tres fotografías del ex presidente de la Nación Juan Domingo Perón, autografiadas en Madrid, en las que se menciona, con seudónimos a sus destinatarios y están fechadas el 31 de julio de 1972.

Pudo saberse que los hermanos Molina, oriundos de Santa Fe, estaban en Mendoza desde marzo y que participaron activamente en los desórdenes ocurridos en los primeros días de abril. También que habrían participado en distintas acciones de corte extremista, entre ellas el asalto al policía de El Resguardo y al Banco Unión Comercial e Industrial.

El anuncio de los planes terroristas ha causado verdadera conmoción en todos los círculos de la ciudad, sobre todo en lo que hace el atentado contra el gobernador Gibbs.

## BOMBA EN UN SUPERMERCADO DE ALMAGRO

Una bomba incendiaria fue arrojada contra el supermercado Minimax en la esquina de Humberto 1º y Maza, anoche a las 23.30, aproximadamente. El atentado provocó un principio de incendio en uno de los mostradores. Una dotación de bomberos del Cuartel Corrales apagó las llamas inmediatamente. La policía informó que en el lugar se encontró un papel borroneado, con una inscripción ilegible que había sido arrojado, indudablemente por quienes luego de perpetrar el atentado se dieron a la fuga sin que se pudiera aprehenderlos.

# ARRIBO SIN INCONVENIENTES EL AVION BALEADO EN COMODORO

Aterrizó sin inconvenientes, en el aeropuerto de Ezeiza, el avión Boeing 707 que fue baleado desde tierra, cuando se preparaba a descender en el aeropuerto de Comodoro Rivadavia, en vuelo a Buenos Aires procedente de Río Gallegos. La máquina fue examinada y se autorizó la continuación del vuelo.

### • EN COMODORO RIVADAVIA

COMODORO RIVADAVIA, 18 (De nuestro corresponsal). — Autoridades militares y policiales investigan un atentado perpetrado contra un

avión Boeing 707 de la empresa Aerolíneas Argentinas, en momentos que el aparato — con sus pasajeros — se disponía a aterrizar en el aeropuerto local. El Boeing cumplía un vuelo regular procedente de Río Gallegos, con escala final en el aeropuerto de la ciudad de Buenos Aires. Se pudo establecer que antes del aterrizaje, se efectuaron disparos contra la aeronave, pero hasta ahora no se ha determinado quién o quiénes han sido los autores del hecho.

El piloto de la aeronave hizo realizar una inspección, comprobándose la realización del aten-

tado. El jefe de la guarnición aérea militar local, comodoro Angel Manuel Zamboni, dio a conocer el siguiente comunicado: "En la fecha (ayer), siendo las 13.55, aterrizó en el aeropuerto local el avión Boeing 707 LV-15D de Aerolíneas Argentinas. Se verificó, en una inspección previa para que continuara su vuelo, que había recibido un impacto de bala en la parte posterior izquierda del fuselaje. Se presume que fue hecho desde tierra en el momento en que la máquina se encontraba aterrizando en este aeropuerto. A las 17 continuó vuelo hacia Buenos Aires".

## BRASIL NIEGA LA INTENCION DE OCUPAR TIERRAS EN LA ANTARTIDA

RIO DE JANEIRO, 18 (ANSA). — "Es totalmente infundada la afirmación de algunos diarios argentinos de que el Brasil estaría preparando la ocupación de una faja de terreno en la Antártida", afirmó ayer el director cultural del Club de Ingeniería, Aristides Urtgens, uno de los principales organizadores de la expedición científica brasileña que irá a la Antártida a fines de este año. "El gobierno federal brasileño no hizo ninguna manifestación de simpatía o de reprobación a nuestra iniciativa, que es particular, y tiende a resultados científicos desprovistos de cualquier vinculación política o económica", agregó el organizador, explicando que la expedición brasileña al continente de hielo solo recibió la colaboración del gobierno en aquello que le fue solicitado. "Este tipo de crítica que acusa a Brasil de colonialista o de tener pretensiones sobre otras tierras es absurdo, hasta ridículo", añadió Aristides Urtgens, advirtiendo: "Tenemos que recordar, solamente, a los periodistas argentinos, que Brasil tiene 8,5 millones de kilómetros cuadrados, inclusive con regiones que necesitan aún ser colonizadas. Por lo tanto, es pueril alegar que deseamos

más tierras para nuestro país, siguió diciendo el señor Urtgens en su declaración.

Manifestó después que "si en un futuro próximo las autoridades gubernamentales brasileñas se interesan en ocupar la Antártida, en las regiones ya pesquisadas por nuestros científicos, eso será hecho, sin duda dentro de las tradiciones pacíficas del Brasil, país que siempre respetó los tratados y convenciones internacionales en sus gestiones diplomáticas".

En cuanto a la alerta que el diario "Clarín" de Buenos Aires formula al gobierno argentino sobre la presencia brasileña en la Antártida, el miembro organizador del grupo expedicionario responde: "Los argentinos tienen tanto derecho como nosotros a investigar en la Antártida, por lo tanto, no debemos interpretar como un desafío la propuesta del diario porteño, sino tan solo una actitud normal de aquellos que desean que su país también participe en las actividades científicas mundiales, finalizó expresando el director cultural del club de Ingeniería para volver a recalcar que su país no tiene la menor intención de ocupar tierra alguna en la Antártida Argentina.

## ATACAN FARMACIA DEL PERSONAL AERONAUTICO

CORDOBA, 18 (De nuestro corresponsal). — Después de asaltar la Farmacia Social del Personal Aeronáutico, donde se apoderaron de aproximadamente dos millones de pesos moneda nacional, cinco delincuentes atacaron a balazos al suboficial de la Fuerza Aérea, Francisco Peccio, quien al advertir el atraco se había acercado al local para interceptar a los maleantes. El militar resultó ileso y los agresores huyeron.

### • BOMBA EN LA CASA DE UN MILITAR

A las 0.30 estalló una bomba de regular poder destructivo, en la vivienda situada en la calle Josefa Díaz 1336, propiedad del mayor del Ejército Roberto Paz López. La bomba no causó daños de importancia ni víctimas.

### • PODEROSOS EXPLOSIVOS

— A la 1.10, personal de la Brigada de Explosivos de la policía local actuó con rapidez y procedió a desarmar un artefacto explosivo que había sido colocado en el inmueble ubicado en la calle Buenos Aires 779, donde funciona un club nocturno.

— Finalmente, otra bomba estalló en horas de la madrugada en el frente de la vivienda situada en la calle J. Javier Díaz 1326. La onda expansiva provocó daños materiales en el inmueble y ocasionó la rotura de vidrios en varias casas de la vecindad, pero no hubo víctimas.

## CEMENTO

bolsa 50 kg envase papel	10.40 ó 10.30 ó 10.20
-----------------------------	-----------------------------

de acuerdo a nuestros planes de venta. CONSULETOS.

ES UN MUNDO DE MATERIALES

PEDIDOS DEL INTERIOR  
DESPACHAMOS EN 48 Horas

ES UN MUNDO DE MATERIALES

PISOS CERAMICOS

RIO NEGRO

ROJO: 10x10 7x14 \$ 21.-m²

HABANO: 10x10 7x14 \$ 23.-m²

ESCALA ROJO J.C. \$ 13.-m²

ES UN MUNDO DE MATERIALES

mercado de

materiales s.a.

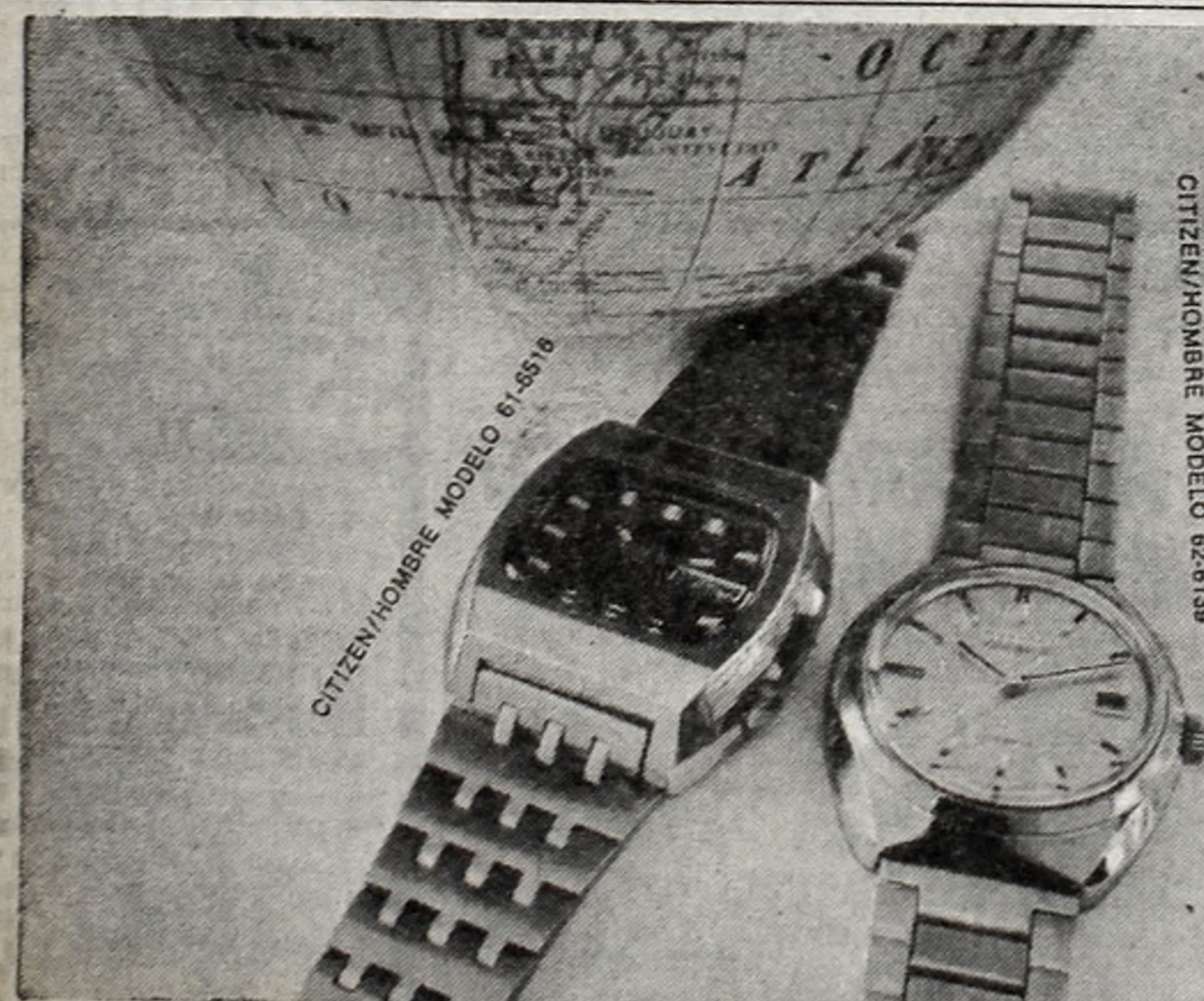
Avda. MARQUEZ y 25 DE MAYO

300 mt. Rot. Ruta 8 Tel. 758-0785

PEDIDOS DEL INTERIOR ESTAFETA

BARRO OFICIALES GRAL. SAN MARTIN

SAN MARTIN



relojes japoneses  
citizen:  
el nuevo tiempo.

La tecnología japonesa de los relojes Citizen ha iniciado un nuevo tiempo de ultra precisión. Conozca sus diseños. Y comprenderá por qué los hombres y mujeres con decisión usan Citizen, en todo el mundo!



# DROGAS: PREVENTIVAS

El juez de instrucción doctor Tiburcio M. Alvarez Prado, por la secretaria del doctor Gustavo 9. Falco decretó la prisión preventiva de los integrantes de la banda de traficantes de drogas que fue descubierta por la Policía Federal al proceder a la detención de uno de los delincuentes, el 30 de agosto pasado, en su domicilio del barrio de Belgrano, donde fueron secuestrados 46 kilogramos de heroína pura cuyo precio es de 46.000.000 de dólares. La medida dispuesta por el magistrado alcanza a Francisco Chiappe —francés, conocido por su actividad delictiva junto a su compatriota Lucien Sarti en diversos países de Europa y Sudamérica— Felipe César Melchiorre, Esteban Néstor Melchiorre, Roberto Juan Burns, Eduardo Hugo Burns, Juan Alberto Franulich, Eugenio Pandolfo, Carmelo Di Natale, Antonio García, Héctor Alberto Sheridan, Roberto Armando Ortiz, Arturo Félix Chichel, Pedro Enrique López, Patricio José Costello, Francisco Vodanovich, Araceli Paulina Linosa, Miguel Russo, Juan Carlos Molina, Ramón Hernán Novau, Albino Galaor Cinto, Roberto Juan Sthali y Micaela Sebastián de Vodanovich. Asimismo, el magistrado manda trabar embargo sobre bienes de los procesados hasta cubrir la suma de 1.000.000 de pesos ley 18.188 para cada uno.

## • LA INVESTIGACION

A causa de una denuncia, formulada el 11 de agosto último por una persona que manifestó haber tenido conocimiento de maniobras sospechosas llevadas a cabo por sujetos que accidentalmente había conocido y que estarían relacionadas al tráfico de drogas con visos de carácter internacional, el jefe del Departamento de Inteligencia de Investigaciones Criminales, comisario inspector Roberto J. Fernández, realizó el 29 de agosto diversas diligencias que, al día siguiente, dieron sus frutos al proceder a la detención de Roberto Juan Burns en su domicilio de Vidal 1886, piso 5°, departamento "F", de esta capital. Allí fueron secuestrados cuatro bultos que en total contenían los 46 kilogramos del estupefaciente. Se destaca que de haberse logrado los fines perseguidos por los delincuentes se habría minado la salud física y moral de miles de personas ya que por la naturaleza de la sustancia incautada —droga heroína por excelencia— aunque es susceptible de fraccionarse en ínfimas cantidades, ello no altera sus altísimos poderes nocivos.

## • FORMA DE MANIOBRAR

El mecanismo de la introducción ilegal de la droga en nuestro país se realizaba de la siguiente manera: por regla general se recepcionaba en París por parte de los "co-

## Prisión Para Pandilla Traficante

reos" o emisarios enviados a tal efecto por el procesado Felipe César Melchiorre, los que se encargaban de su traslado y custodia hasta el Aeropuerto Internacional de Ezeiza, lugar en el cual se hacían cargo de la droga otros miembros de la organización que se la llevaban a las personas que serían depositarias de la misma. La heroína llegaba de diversas maneras. Al principio era transportada en "aerolardas" (tambores en los cuales se recepciona la comida y vajilla para utilizar a bordo), luego en valijas —como equipaje— y después en el fuselaje de los aviones, en espacios no habilitados para carga. La droga era temporariamente depositada en nuestro país en domicilios de integrantes de la organización, algunas veces en esta Capital y otras en la provincia de Buenos Aires.

## • "CORREOS" Y CUSTODIA

En muchas oportunidades la droga era acondicionada para su envío y en otras se remitía a los Estados Unidos de Norteamérica tal cual como era recepcionada en Europa. En aquel país era vendida por intermedio de otros integrantes de la asociación delictiva, realizándose el envío por vía aérea en calidad de equipaje o carga, custodiada en todos los viajes por uno o más "correos". Estos emisarios además de encargarse de la custodia del estupefaciente, tenían también como misión la recepción, en dólares estadounidenses, del producto de la venta realizada, dinero que luego era traído a nuestro país por los mismos o por otros emisarios enviados para tal fin. Inclusive, en alguna oportunidad, los dólares correspondientes a la venta eran remitidos por medio de los comisarios de a bordo que los entregaban a personas de la organización. En una ocasión se llegó a utilizar a un comisario de a bordo para llevar dinero destinado a solventar los gastos para la defensa de un miembro de la organización detenido en Estados Unidos por tráfico de drogas. De esta manera, la heroína entraba y salía en forma ilícita de la Argentina, vale decir que nuestro territorio era utilizado como "plaza en tránsito", previo depósito, destacándose que la finalización de las operaciones referidas al transporte de aquella, era realizada en esta Capital Federal, por cuanto el reparto final de las utilidades, así se concretaba.

## • ACTUACION PERSONAL

Felipe César Melchiorre confesó pertenecer desde hace tres años a la organización y

que en todo lo relacionado al transporte intervinieron su hermano Esteban Néstor, los Burns, Juan Alberto Franulich, Pandolfo, Di Natale, Federico Muller, Sheridan, la Linosa dos hermanos de ésta y Orlando Oscar Melotta. Que en la guardia, embarque y retiro de las aeronaves, intervinieron García, Roberto J. Burns, un mecánico llamado Cabreja, Sthali, un oficial de la policía de la provincia de Buenos Aires del destacamento Esteban Echeverría, de apellido Calvi, un mecánico del Aeropuerto de Oriy, llamado Francisco Di Natale, la familia Vodanovich y otras personas que no supo precisar. Expresó además que intervinieron también en el traslado y cambio de dinero en dólares, Patricio José Costello y Pedro López. Este, aclaró, era de imprescindible necesidad para la organización, ya que en la práctica actuaba de "Agencia oficial de cambios" de aquella y, lógicamente, no contaba con las autorizaciones pertinentes para poder realizar dicha actividad. En el aporte de capitales para la compra de heroína en Francia —agregó— participaban el delincuente internacional Francisco Chiappe y los hermanos Melchiorre, actuando en calidad de representante de los compradores de droga en Estados Unidos, el procesado Russo.

Esteban Néstor Melchiorre, hermano del anterior, actuaba como representante directo de aquel para el concierto de las operaciones que se llevaban a cabo. Roberto Juan Burns —en cuyo domicilio se secuestraron los 46 kilogramos de heroína— actuaba como "correo" asumiendo la responsabilidad del transporte desde París, y en otras ocasiones, comisionado para traer dólares de Estados Unidos por la venta del producto. Similar misión cumplía su hermano, Eduardo Hugo Burns. Juan Alberto Franulich, también "correo", reconoció que en su carnicería sita en la localidad bonaerense de Monte Grande, se realizaron diversas entrevistas entre los integrantes de la banda para el ajuste necesario del transporte o compra del estupefaciente. Eugenio Pandolfo que actuara como emisario en dos oportunidades, era el encargado de obtener pasajes y visas. Carmelo Di Natale traía la droga desde París y, desde Montevideo, la introducía a esta Capital Federal.

Antonio García es pieza fundamental en el esquema de la organización ya que estaba dedicado a "bajar" la heroína que llegaba a Ezeiza sacando la mercadería fuera del ámbito del aeropuerto transportándola pri-

mero en camiones de la empresa, para la cual trabajaba, y luego, trasladándola a un automóvil de su propiedad, la llevaba a quien sería el depositario. Héctor Alberto Sheridan viajaba permanentemente a París para traer la heroína, actuación que también cumplía Roberto Armando Ortiz, Arturo Félix Chichel, en su calidad de representante de una empresa comercial de aerotransporte se encargaba de colocar la droga en el fuselaje de los respectivos aviones, previa recepción y depósito de la misma en su domicilio particular. Pedro Enrique López, de gran relevancia en la organización, realizaba el cambio de los dólares producto de la venta, a pesos moneda nacional. Patricio José Costello estaba encargado de traer dinero de los Estados Unidos. Francisco José Vodanovich, vinculado a la organización, no obstante su negativa convivió con Burns y sabía que en ese domicilio se depositaba el estupefaciente. Araceli Paulina Linosa, igual que el anterior, niega su participación en lo que hace a la asociación ilícita y tráfico de drogas pero de su declaración se desprende —dice el juez— que en uno de los viajes que realizó en compañía de Melchiorre, sus dos hermanos, Di Natale y Pandolfo, a Montevideo, trajo drogas a la Argentina. Miguel Russo resulta miembro activo y de suma importancia dentro de la organización por ser representante de los compradores de drogas en Estados Unidos.

## • EL DELINCUENTE CHIAPPE

Francisco Chiappe, detenido en su fastuosa residencia de La Falda, Córdoba, está confesando haber participado con los hermanos Melchiorre en dos operaciones de compra de heroína, aclarando que en ninguna de ellas recibió beneficio alguno por cuanto en la primera —dijo— la mercadería se perdió y, en la segunda, manifestó que la concretó con la finalidad de quedarse con la suma aportada por los hermanos Melchiorre que era de alrededor de los 48.000 dólares. Asimismo, dice el Dr. Alvarez Prado, existen constancias de que recibió la suma de 7.500 dólares pertenecientes al pago de un cargamento que fue enviado en los primeros días del mes de mayo. Reconoció, también, que Feliche Bonetti le hizo entrega de telas, procedentes de Europa para su venta, cosa que no resultó, y se las quedó usándolas en su domicilio de La Falda. Dice el juez que, indudablemente, estudiando su declaración indagatoria se llega a la conclusión de que Chiappe es una de las piezas fundamentales de la organización no debiendo dejarse de tener en cuenta la trayectoria delictiva de este individuo, como así también su relación con conocidos delincuentes internacionales.

## TRIO LADRON EN CALABOZO

Personal de la Brigada de Investigaciones de Avellaneda, detuvo a Ramón Alberto Loza, de 29 años, Matías Julio Rossini, de 27 y Enrique Guzmán, de 28, todos afincados en Lanús. Los detenidos confesaron numerosos asaltos a mano armada, en su mayoría en jurisdicción de Llavallol en perjuicio de comerciantes quienes venían soportando toda clase de atropellos por parte del trio detenido. La policía se incautó en el domicilio de Loza de tres revólveres, dos calibres 38 y uno 32, así como también otros efectos.

guILLON Shopping

Ag. KNITTAX. Repuestos legítimos. Servicio inmediato. Enseñanza. Financiación. Lanas e hilados.

Av. Uriburu 1518 L. GUILLON

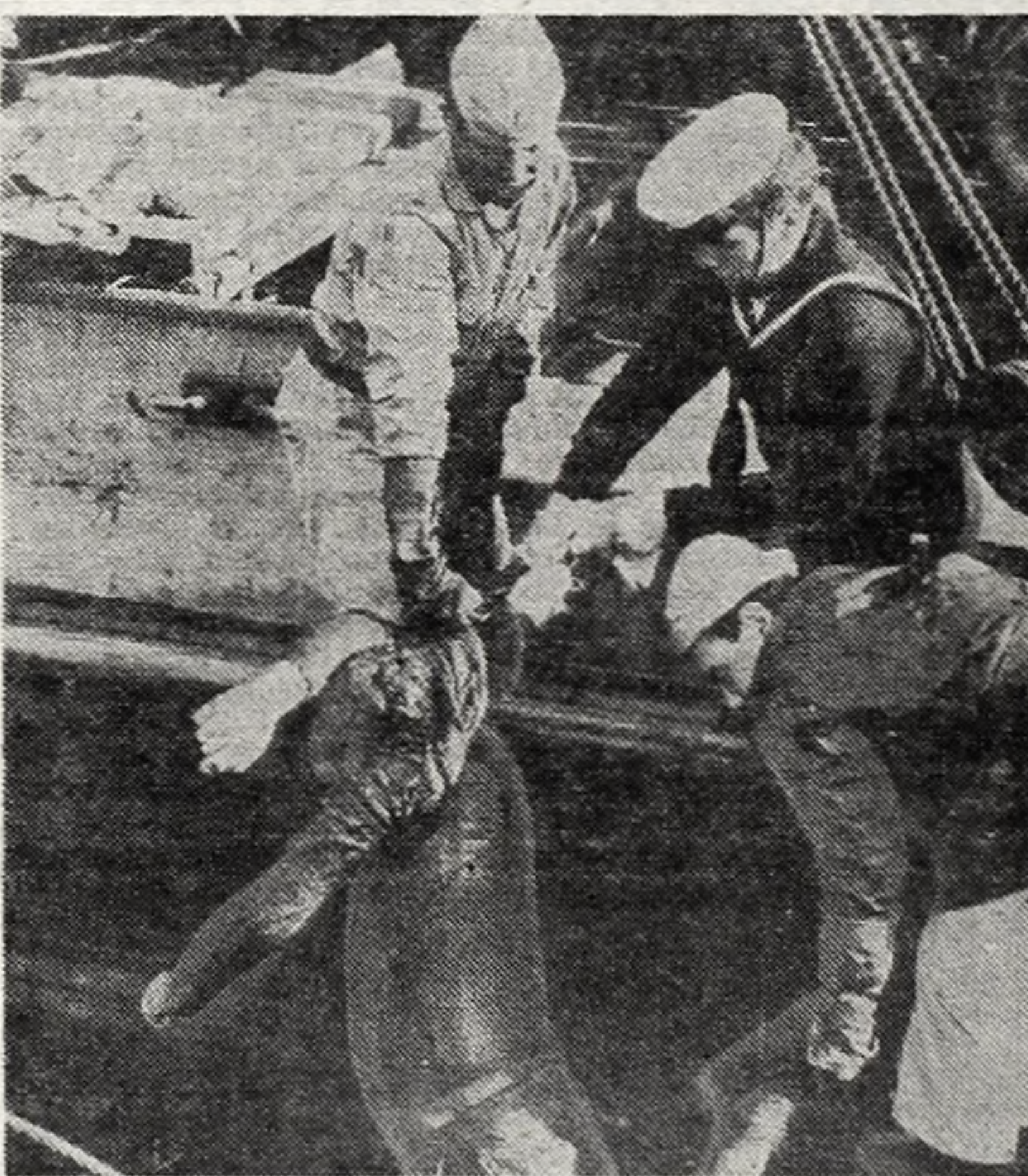
## RIACHUELO: EXTRAEN CADAVER MASACRADO

Esta mañana fue descubierto un cadáver en el Riachuelo, a la altura de la intersección de la avenida Pedro de Mendoza y la calle Palos, en el barrio de la Boca, merced a un perro que inquieto por la macabra presencia ladró insistentemente y se arrojó al agua. El occiso presenta la cabeza y la cara prácticamente destrozadas a golpes, por lo cual se tiene la certeza de haberse descubierto un asesinato.

A las 8.30 de hoy varias personas que en la esquina señalada aguardaban un medio de transporte, vieron atraída su atención por un perro que mirando las negras aguas del Riachuelo ladraba insistentemente, demostrando suma inquietud. El animal se acercó poco a poco al borde de la avenida Pedro de Mendoza y se arrojó, cayendo al río entre varias embarcaciones que se encuentran allí amarradas. Todos los que presenciaron lo ocurrido intentaron entonces socorrer al animal, para lo cual lograron la colaboración del cuidador de una de las barcas amarradas que, en un bote, comenzó a recorrer la zona.

Sin embargo, cuando se acercaba al perro, uno de los remos que utilizaba se trabó y ante el esfuerzo realizado por el cuidador para volverlo a la superficie, junto con el madero afloró el cadáver de un hombre. La alarma creada por esa circunstancia movió a quienes observaban la operación a denunciar lo ocurrido a la policía que requirió la intervención de Prefectura Naval Argentina.

Cabe mencionar en este momento que el perro, cuya vigilia fue en realidad lo que permitió el hallazgo, pudo ser rescatado por el botero a tiempo. Llegados los efectivos de Prefectura, de inmediato se dieron a ligar el cadáver con cuerdas a fin de extraerlo de las aguas, objetivo que finalmente lograron. Se comprobó entonces que el cráneo y el rostro del occiso habían sido destrozados a golpes, por lo cual la policía comenzó la investigación correspondiente.



CADAVER EN EL RIACHUELO. Personal de Prefectura Naval extrae de las negras aguas el cuerpo ya sin vida.

## RAPTOR DE UNA MENOR, PRESO

Fue apresado en la fecha Mario Gerez, argentino de 22 años, domiciliado en España 5184, del Barrio Parque de General Sarmiento. El nombrado, el 27 de noviembre último en la localidad de Eufrazio Alvarez, secuestró a una menor de 15 años, a la que sometió a malos tratos, manteniéndola privada de la libertad durante varios días. El nombrado ha sido puesto a disposición del juez en lo penal, del crimen, doctor Alberto Segocia.

## MANUAL SEXUAL ORIENTAL

ORIENTAL SEX GUIDE

EDICION EN CASTELLANO  
55 TECNICAS AMATORIAS ORIENTALES ILUSTRADAS

EL EJEMPLAR (c/ 1ptos) \$10

ADQUIERALO PERSONALMENTE EN SU DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO

REVISTA LA NOCHE

ESMERALDA 334-CAP.

REMITIMOS TAMBIEN POR CORREO CERTIFICADO SIN ROTULOS \$14

ENVIE CHEQUE, GIRO POSTAL O BANCARIO A LA ORDEN DE REVISTA LA NOCHE

4 SOLICITELO CONTRA REEMBOLSO

PROHIBIDA LA VENTA A MENORES DE 18 AÑOS

## no es un oficio es EL OFICIO SOLDADURA ELECTRICA

Sea Oficial

de Primera en 8 meses,

CURSO PRACTICO con programación

del INSTITUTO de la SOLDADURA (Génova).

Otros Cursos: GAS, PLOMERIA, INSTALACIONES

ELECTRICAS, CARBURACION, ELECTRICIDAD Y AFINACION.

Informes: VERBAL 133, RAMON L. FALCON 7079, ACOYTE 287, de Capital Federal; y en Lanús, Avenida PAVON 4155.

escuelas técnicas LEICESTER

## CINCO INDIVIDUOS ASALTARON BANCO DE MENDOZA Y ROBARON 4 MILLONES

MENDOZA, 18 (De nuestro corresponsal). — Cinco individuos fuertemente armados asaltaron esta mañana una sucursal del Banco de la Provincia de Mendoza, alzándose con un botín de cuatro millones de pesos moneda nacional. Los delincuentes irrumpieron en la institución crediticia alrededor de las 8, cuando era escaso el número de personal que se encontraba trabajando. Los individuos, que según parece son delincuentes comunes, portaban armas de fuego y actuaron a cara descubierta.

El local bancario se encuentra ubicado en la esquina de las calles Malvinas Argentinas y Derqui, en el departamento de Godoy Cruz, a cuatro kilómetros del centro

de esta ciudad. La policía, inmediatamente de tener conocimiento del atraco, dispuso el despliegue de numerosos efectivos para impedir la huida, pero al mediodía esos esfuerzos habían fracasado. Los cinco sujetos huyeron en un vehículo que no pudo ser identificado y tomaron en dirección al oeste, es decir, hacia la zona alta donde el automóvil pudo desaparecer fácilmente.

Este es el primer asalto en muchos meses que se produce en Mendoza, donde las casas bancarias cuentan con personal especializado para prevenir hechos delictuosos. A mediodía se informó que funcionarios de la casa central efectuaban un arqueo, para establecer con exactitud la suma robada.



# DELINCUENTES AMETRALLADOS

## LOS BARRIO UNA OLA: SALVADOS

MAR DEL PLATA, 18 (De nuestro corresponsal). — Un matrimonio que transitaba por la escollera Sur del puerto local, cayó al mar a raíz del violento golpe de una ola. Dos pescadores y un joven (este último se arrojó a las aguas con riesgo de su vida), lograron salvarlos de una muerte segura. El episodio se registró poco después de las 15 de ayer: Francisco Partrucci y su esposa —Olga Cartagines— se hallaban caminando por la escollera, disfrutando del sol que había asomado tras la fuerte tempestad que azotó esta zona en las últimas horas. El mar estaba aún embravecido y una gigantesca ola barrió prácticamente el lugar, arrojando a la pareja al mar. Varias personas que se encontraban a cierta distancia dieron la voz de alarma y dos pescadores —Evaristo Vargas y Raúl Duarte— acudieron sin pérdida de tiempo para auxiliar al matrimonio. Simultáneamente, un joven llamado Guillermo Taboada se lanzó a las aguas y logró asir a la mujer, poniéndola al alcance de los pescadores que la izaron a tierra. El joven volvió entonces en búsqueda de Partrucci y lo arrastró hacia donde estaban los bomberos, culminando así una riesgosa como valiente actitud. La pareja accidentada fue trasladada al hospital Regional, donde quedó en observación.

### JOVEN AHOGADO

LA PLATA, 18 (De nuestro corresponsal). — En la pileta térmica de la sede del club Estudiantes de esta ciudad, ubicada en calle 54 entre 7 y 8, un joven se ahogó mientras practicaba natación, el sábado por la noche. Su cadáver fue descubierto recién en la mañana de ayer, por el mayordomo del club. El empleado recorría las instalaciones y advirtió el cadáver flotando en la piscina. Inmediatamente, dio intervención a la policía, que retiró el cuerpo y lo condujo a la morgue, donde se lo identificó como Miguel Ángel Negrete, argentino, de 24 años de edad, estudiante de Ingeniería, domiciliado en calle 35 N° 1364.

## Cayeron Tres en Dos Refriegas con la Policía

Dos jóvenes, descubiertos esta madrugada cuando robaban un automóvil en Av. General Paz y de los Constituyentes, fueron perseguidos por un patrullero hasta que —luego de marchas y contramarchas— el vehículo que habían sustraído quedó encajado en el barrio en proximidades del sitio en que habían cometido la sustracción, circunstancia que los llevó a enfrentarse a los policías que abatieron a ambos a balazos. A las 2.45 de hoy, los dos sujetos se apoderaron del auto particular, chapa 1.155.761, que se encontraba estacionado en la intersección de las dos avenidas mencionadas, pero fueron observados por la dotación de un patrullero que comenzó a perseguirlos. Los delincuentes rumbearon entonces con el coche robado por la Av. General Paz, hacia la Av. del Libertador. Sin embargo, cuando se acercaban a ese punto, vieron que allí se levanta un puesto policial y, ante el temor de ser detenidos, variaron su dirección y comenzaron a correr sobre sus pasos.

Fue así como, cuando se acercaban al barrio de Saavedra, los policías del patrullero que había iniciado la persecución, del III Cuerpo de Vigilancia, volvieron a avistarlos, iniciando una nueva carrera tras ellos. Los jóvenes delincuentes comenzaron a transitar por las calles del mencionado barrio hasta que, cuando se encontraban en las inmediaciones de la intersección de

General Paz y de los Constituyentes —el lugar en que habían cometido el robo y habían sido descubiertos— el automóvil se trabó en una zona barrosa y debieron continuar la fuga a pie.

Poco costó entonces a los agentes ubicarlos, ocasión en que —ante la resistencia de ambos fugitivos para entregarse— se originó un enfrentamiento a balazos que culminó cuando ambos cayeron alcanzados por los proyectiles policiales. No se les encontró ningún documento, por lo cual en la morgue se están realizando pericias para identificarlos.

### • OTRO CRUENTO TIROTEO

Un delincuente murió al sostener, junto a su compañero, que logró fugarse, un tiroteo con la policía de Villa Madero. Ambos, poco antes, habían asaltado la casa del tesorero de una línea de colectivos de la zona, eludiendo al policía que custodia la finca mediante amenazas de muerte contra la familia del tesorero, tras cuyos integrantes se escudaron, usándolos como rehenes. El guardia, obligado a retirarse del lugar, dio sin embargo aviso a la comisaría zonal, produciéndose luego el tiroteo.

En la tarde de ayer dos hombres armados lograron introducirse en la casa ubicada en la calle Riobamba 48 de Tapiales, en jurisdicción de la comisaría de Villa Madero, seccional 3ª de La Matanza. Allí vive con su familia Ernesto Alvarez, que se desempeña como

tesorero de la empresa que explota la línea de colectivos 162. Los delincuentes amenazaron de muerte a todo el grupo y comenzaron a apropiarse de dinero y objetos varios hasta que, alertado por los movimientos extraños, Gerónimo Luis Laguna, policía que cumple custodia de la finca y que se encontraba en las cercanías, llamó a la puerta para averiguar si sucedía algo anormal. Al advertir esa circunstancia, efectivamente fue recibido por los pistoleros que, armas en mano y escudándose en los familiares de Alvarez, a quienes amenazaron matar, le exigieron que se retirara.

El guardia así lo hizo aunque con toda rapidez comunicó lo ocurrido a la comisaría local de donde partió una comisión para dar captura a los bandidos. A pesar de eso, los dos hombres tuvieron tiempo suficiente para hacerse de un buen botín y huir de la casa, segundos antes de que llegara la patrulla. Los uniformados inmediatamente comenzaron la búsqueda de los ladrones hasta que, finalmente, los sorprendieron en la esquina de la calle Riobamba y Pastor Lacasa, donde se originó un enfrentamiento a balazos ante la resistencia de los perseguidos a entregarse. Como consecuencia del tiroteo uno de los malhechores cayó mortalmente herido por varios proyectiles entretanto su compinche logró huir. El abatido no fue identificado hasta el momento.

## VIOLENTO CHOQUE EN ROSARIO: SE INCENDIAN DOS AUTOS; MUEREN UN HOMBRE Y UNA MUJER

ROSARIO, 18 (De nuestro corresponsal). — Dos personas hallaron trágica muerte al embestirse los vehículos en que viajaban. El choque se produjo en la autopista Rosario-Santa Fe, en las cercanías de la ciudad de San Lorenzo. En ese lugar se embistieron de frente un automóvil Peugeot 404, conducido por Ricardo Cerezo, a quien acompañaba su esposa Irma Felisa Licio, y un Dodge 1500, en el que viajaban Horacio Juan San Miguel y su esposa Norma Graciela Illesca.

A consecuencia del violento encuentro, estalló el tanque de combustible del Peugeot, por lo que ambos rodados, en instantes, se hallaron envueltos

en llamas. Cuando se auxilió a los ocupantes, se comprobó que San Miguel y la esposa de Cerezo habían dejado de existir a raíz de las graves quemaduras sufridas, así como del golpe recibido. Ricardo Cerezo y Norma Illesca fueron internados rápidamente, hallándose el primero muy grave, mientras que la mujer solo sufrió algunas contusiones. Cerezo es funcionario de la Junta de Seguridad de Obras Sanitarias.

### • DOS MUERTOS

FORMOSA, 18 (De nuestro corresponsal). — Al volcar el camión en el cual viajaban, dejaron de existir en forma instantánea Plácido Paulina y Luis Lezcano. El accidente, cuyas cau-

sas se desconocen, ocurrió en la Ruta Nacional N° 81, frente a la localidad de Tres Marias, cercana a la capital.

### • EN POSADAS

POSADAS, 18 (De nuestro corresponsal). — En la localidad de El Dorado, en un accidente automovilístico, falleció una niña de 8 años, hija de un conocido agricultor de la zona. Se trata de Lidia Ninfa Mancheluk, que viajaba en un automóvil conducido por su progenitor, Esteban Mancheluk. El accidente se produjo en una pronunciada curva de un camino de tierra, lugar en que el vehículo rompió la dirección y dio varios tumbos, deteniéndose en un profundo zanjón.

## ARMA PLASTICA PERO EFECTIVA

LA PLATA, 18 (De nuestro corresponsal). — La policía de la provincia de Buenos Aires tras varias averiguaciones logró detener a cuatro menores de edad que, organizados en banda, cometieron dieciocho asaltos haciéndose de un botín total que se acerca al millón de pesos. Pero lo verdaderamente notable es que las víctimas de los asaltos eran inmobilizadas por los precoces delincuentes mediante un cuchillo y una pistola de plástico, similar a las verdaderas armas de fuego. La banda juvenil se especializaba en transeúntes y comercios del Gran Buenos Aires. Al ser detenidos tenían alhajas y dinero.

## TRAGEDIAS EN EL MUNDO: 79 MUERTOS; 244 HERIDOS

TOKIO, 18 (DPA). — El tifón que se abatió sobre el Japón el pasado fin de semana, dejó un balance de 39 muertos, 9 desaparecidos y 177 heridos.

Los violentos aguaceros que acompañaron el paso del tifón inundaron vastas extensiones de las regiones central y nortoriental del archipiélago nipón. Más de diez mil viviendas quedaron inundadas, 298 sufrieron daños y otras 10 fueron barridas por las aguas.

### • 36 MUERTOS

MADRID, 18 (EFE). — A un total de 36 muertos y 52 heridos, de ellos 10 graves, se eleva el balance de los 27 accidentes de tránsito registrados en las carreteras españolas este fin de semana, según datos facilitados hoy por la Jefatura Central de Tránsito.

El sábado 16 se registraron 13 accidentes con 12 muertos y 3 heridos graves. El domingo 17 hubo 14 accidentes con 24 muertos y 7 heridos graves.

### • SE ESTRELLÓ UNA AVIONETA

WASHINGTON, 18 (DPA). — Una familia de cinco miembros se estrelló ayer con una avioneta cerca de Chicago, en el lago Michigan. Perecieron la madre y tres hijos; solo el padre sobrevivió.

## AUDAZ ATRACO EN RAFAEL CALZADA

Dando muestras de tener mucha sangre fría y ningún escrúpulo, siete sujetos jóvenes, luego de reducir a un comerciante, procedieron a atar de pies y manos a todos los miembros de la familia y encerrarlos en un baño, para luego finalmente "alzarse" con efectos y dinero, por valor de 2.000.000 de pesos. El hecho se registró esta madrugada en el negocio de panadería, ubicado en la Av. San Martín, entre 9 de Julio y Altamirano, de la localidad de Rafael Calzada. Según trascendió en primer lugar, llegaron cuatro sujetos hasta el comercio, luego de amenazar con armas de fuego al propietario Alfredo Hugo Preve, los delincuentes pe-

netraron dentro del domicilio, que estaba ubicado en la parte posterior de la panadería. Cuando ya los cuatro sujetos estaban reduciendo a la esposa e hijos de Preve, los que estaban durmiendo, entraron en la finca tres sujetos más, sumando en total siete malvivientes que amenazaban con sus armas y decían improperios a los sorprendidos atemorizados victimarios. Posteriormente ataron de pies y manos al comerciante y su familia, encerrándolos en un baño. Finalmente procedieron a revisar varios muebles y violar la caja calculadora del negocio, de la cual robaron 500.000 pesos en efectivo y joyas por un valor de 1.500.000 pesos.

## CHILENO EXPULSADO POR INDESEABLE

De acuerdo con lo dispuesto por la Dirección Nacional de Migraciones en Resolución N° 17.164, recaída en el expediente N° 253.898, fue embarcado en Ezeiza en una máquina de la línea aérea Varig, con destino a Santiago de Chile el ciudadano chileno Héctor Silva Fuen-

tes, nacido en Culicó, el 1º de agosto de 1915. Silva Fuentes fue procesado por atentado y resistencia a la autoridad y lesiones en Villarino (provincia de Buenos Aires), en el año 1949, y por homicidio en Olavarría, de la misma provincia. Además, el delincuen-

te en cuestión había ingresado en forma ilegal al país. La delegación Interpol, de la policía de la provincia de Buenos Aires inició las actuaciones por intermedio de la Dirección Nacional de Migraciones a efectos de obtener la expulsión del indeseable, y peligroso elemento.

## La formación de GASES en el estómago es molesta y desagradable

La digestión estomacal va acompañada por la formación de gases. Pero el exceso de gases es sumamente molesto y desagradable. Para eliminarlos, póngase en la boca, después de cada comida, una o dos tabletas Sencil, con rico gusto a caramelo. Sencil contiene elementos absorbentes que impiden la formación de gases, fermentos que activan la digestión y antiácidos que alivian la acidez en el estómago. Se toman fácilmente y se llevan cómodamente en el bolsillo. Pida Sencil en su farmacia.

SEÑOR ABONADO:  
ENTEL ARGENTINA  
LE RECOMIENDA  
PAGUE SU FACTURA  
TELEFONICA EN  
CUALQUIERA DE LAS  
1000 INSTITUCIONES  
BANCARIAS  
HABILITADAS  
A TAL FIN, ANTES  
DE LA FECHA DE  
SU VENCIMIENTO.  
NO ESPERE  
A ULTIMO MOMENTO,  
EVITANDOSE ASI  
MOLESTIAS E  
INCONVENIENTES.





# BUEN DIA, ARQUEROS

Ubaldo Fillol ya está en la galería de los grandes. Con el penal que le atajó ayer a Bedogni, el arquero de Racing totaliza 6 contenciones, lo que marca un record. Por supuesto, que la figura que todos buscaron en los vestuarios fue la suya. Muy sobrio, como en otras oportunidades, Fillol expresó que en el penal, se arrojó a sabiendas, pues ya Bedogni lo había denunciado el perfil cuando tiró por primera vez al palo izquierdo. Si bien fue gol, el árbitro Arturo Iturralde hizo ejecutar la pena nuevamente porque el delantero estudiantil había amagado. En el momento de hacerlo por segunda vez, su posición fue la similar a la primera y el arquero no se equivocó: lo

contuvo. Con su actuación, Racing se alzó con los dos puntos, teniendo en cuenta que ganó por 1 a 0. El resto de las contenciones del arquero fueron las siguientes: A Bulla de Independiente en la primera rueda (1 a 1); a Scotta, de San Lorenzo (ganó Racing 2 a 0 en la primera rueda); a Verón, de Estudiantes (primera rueda, 0 a 0); a Santiago, de Lanús (ganó Racing 4 a 3, también en la primera rueda); a Suñé, de Boca (ganó Racing 3 a 1, segunda rueda), y finalmente ayer, a Bedogni de Estudiantes.

También el boquense Sánchez se anotó en la tabla de los "ataja-penales", ya que de los dos ejecutados por jugadores de Banfield (Mateos y

Cantero) tuvo activa participación para que los mismos no se convirtieran en goles: el primero pegó en el travesaño y picó en la línea. Mateos arremetió y de cabeza conquistó el gol, pero Angel Coerezza invalidó por off-side del delantero. El segundo, hecho efectivo por Cantero a media altura y hacia la derecha, no le ofreció dificultades para detenerlo.

Y, para terminar con lo que podríamos denominar "Día del Arquero", ayer debutó en San Lorenzo el juvenil Néstor R. Verderi (21 años), quien cumplió sobresaliente actuación, y se ganó el reconocimiento de todo el público presente en el estadio de Avenida La Plata.



FELICITACIONES. Jorge Sallada a Fillol, el "ataja-penales recordman". ¡Se las merece!

## LA FIESTA CONTINUO

### En Casa de "Santos", Victoria y Otra Vuelta

San Lorenzo sigue festejando. Ayer se dio el gusto de dar la vuelta olímpica en Avenida La Plata, cosa que no había podido realizar en ocasión de jugar con Atlanta. Frente a Vélez no se vio nada más que el golazo de Ayala. Racing, no conformó ni a sus hinchas. Boca irresoluto, no pudo con Banfield que erró dos penales. El empate premió inmerecidamente a Central frente a Chacarita. Histórica goleada "bohemía" a "Nuls" en su cancha. Buen fútbol en La Paternal. Ferro-Huracán y Gimnasia-Colón, dividieron honores.

#### • GOL SANTO Y AMEN

Gran jugada de Ayala, media vuelta perfecta y gol de San Lorenzo. Dos puntos para el campeón, y escasas posibilidades de Vélez de lograr el segundo puesto. Esa fue la diferencia. Lo demás fueron jugadas de "mucha pierna" y poco fútbol. San Lorenzo se manejó con Telch primero, y Chazarreta después para salir en ofensiva. Y en la individualidad de Ayala para resolver. Vélez contó con Oruezabal en el armado (Benito se "borró" junto a la marca de Espósito) y en algunos minutos de Bianchi. Luego Rezza le tomó el tiempo y junto con Heredia quitaron toda posibilidad de gol. Las llegadas al arco fueron escasas. Cuando lo hizo San Lorenzo surgió Troncoso para quitar en última instancia; cuando lo hizo Vélez, aún por remates de media distancia o tiros de esquina, surgió el debutante arquero Verderi, que borró toda esperanza de gol. Lo demás fueron infracciones, fules reiterados y un concierto de silbato que partía de la boca de Juan Carlos Rodríguez que tuvo también muchos desaciertos. Tanto como para no desentonar.

#### • ACADEMIA SIN PROFESORES

Estudiantes apunta para equipo pero aún está "verde". Un buen número de lesionados (Togneri y Romeo entre ellos) y algunos suspendidos (Pagnanini, Roa) obligaron a formar un equipo de emergencia. En cancha de Racing vimos inquietudes, apego por la pelota, pero también desorganización, falta de definición y alguna deserción espiritual. Racing tuvo los mismos errores de siempre: pelotazos sin ton ni son, la tozudez de Lamela, las "ausencias" de Squeo, los quedos de Chabay, la intermitencia de Cárdenas y los aciertos de Della Savia, Onega y Wolff y fundamentalmente Fillol (maestro de penales). Con esto alcanzó para el 1-0, pero nadie quedó convencido. Incluso algunos abucheos desde los sectores oficiales, calificaron perfectamente. Estudiantes puede ser, Racing no se define.

#### • BOCA EN EL CERROJO

Boca no supo resolver los problemas que le presentó Banfield. De ahí que el 0 a 0 haya sido justiciero. Todo resultó confuso y de nada valió que Boca hubiera hecho el gasto. Es decir, sin problemas en el fondo, con buen trabajo en el medio campo y, adelante, explotando la velocidad de Ponce, ante un Pipastrelli irresoluto. Pero esto no alcanzó para ganar un partido, puesto que en el momento de la definición se encontró con los problemas mencionados al comienzo del comentario. Es que Banfield practica un juego aburrido y solo hace dos cosas bien: marca a presión de los hombres más importantes y la ley del off-side. Con eso se bastó para enfrentar a Boca y restarle un punto.

Claro que a Banfield se le vino encima la estantería, cuando perdió por dos veces la gran ocasión que otorgan los penales. Resulta inconcebible que en equipos de profesionales puedan ocurrir estas cosas. Se supone que en cada team debe haber hombres capacitados y entrenados para la ejecución de este tipo de tiros libres. Lo que le pasó al "Taladro" es castigo merecido para un evidente descuido en la preparación del equipo. Y más sensible aún porque allí hasta los dirigentes presumen de técnicos.

#### • FORTUNA PARA CENTRAL

Chacarita y Rosario conformaron un partido más pobre que personaje de película neorrealista. Voluntad presente e ideas ausentes fueron los ingredientes que aportaron los protagonistas. Un

### ONEGA, ¿QUE?

Nadie sabe qué pasará con Daniel Onega. La hinchada de Racing comenzó a quererlo, pero al mismo tiempo, algunos dirigentes de la entidad de Avellaneda se empecinan en decir que no habrán de hacer uso de la opción fijada por River, como se recordará cercana a los 30 millones de nacionales. El plazo para finalizar la posible transferencia definitiva vence en los próximos días, pero hay quienes aseguran que River tiene concretada su venta al exterior y que no piensa perder el negocio para lo cual exigirá una inmediata contestación "académica", sabiendo que no hay dinero suficiente para concretar la operación. Sin embargo, otras voces sostienen que finalmente Onega podrá estar en 1973 con la albiceleste por muchísimo menos dinero. ¿Quo vadis?

primer tiempo totalmente para el olvido y un complemento donde las cosas quisieron ser un poco mejores. Los locales, a pesar de lo expuesto, merecieron mejor suerte. Fueron, sin dudas, quienes pretendieron ganar y al menos aportaron las individualidades de Bargas y García Cambón. Los rosarinos que fueron a San Martín a pescar un punto, lo pescaron verdaderamente por uno de esos imponderables. Llegaron una vez a Carnevali, y a cobrar... El empate fue excesivo premio para la visita pero...

#### • BOHEMIOS PRACTICOS

Gran triunfo de Atlanta en Rosario. Los "bohemios" se volvieron prácticos y, tanto los "rojinegros" como la inmensa legión de apostadores del PRO-DE, sufrieron en carne propia esta histórica "bolea" de Atlanta (4) sobre Newell's (0). El triunfo de los de Villa Crespo fue incuestionable. Newell's no logró en ningún momento intranquilizar la defensa de los visitantes. Solamente Ledesma, a los 44 minutos del segundo tiempo, pudo conseguir un gol, pero su remate rebotó en el travesaño. Atlanta, por su parte, tuvo en Rubén

Cano al verdadero conductor de la hazaña. Desbordó permanentemente a sus marcadores, buscó la colaboración de Ibáñez y además "hizo" hacer los cuatro goles de su equipo.

#### • LA PATERNAL: LINDO FUTBOL

Pese al marcador en blanco, Argentinos Juniors e Independiente jugaron un buen partido, pleno de emociones y con juego de ritmo sostenido. La primera parte fue para "los bichitos", quienes en base al buen trabajo de sus volantes, se acercaron peligrosamente a un Santoro que demostró toda su sapiencia. Independiente cambió fundamentalmente en la segunda etapa, moviéndose de una manera más veloz y abierta. Llevó así zozobra para una ciudadanía bien defendida por una zaga segura, que supo ser también arranque eficaz para el andar armonioso del local. Un empate bien puesto entonces, porque las cosas estuvieron exactamente repartidas. Tardivo, Peckerman, Caputo y Cicarello sobresalieron en Argentinos; Bulla y Magliani en los rojos.

#### • JUSTA "MEDIA CHILENA"

Poco de rescatable en Caballito. Solo la primera etapa tuvo matices de interés. El complemento, pese a los goles, fue bastante aburrido. Casi con la iniciación, llegó la apertura del marcador. Saccardi, increíblemente sin marca, cabeceó un centro de Franco y 1 a 0. A partir de allí, Ferro dio la impresión de estar mejor plantado y más tranquilo. Huracán, "paseó" la pelota entre sus volantes y llevó poco peligro. Hubo algunos momentos de buen fútbol, pero muy pocos... Cuando Avallay logró el empate, todos parecieron conformes, pero... Lorea aprovechó otro regalo y puso la victoria al alcance verde. Mas el tanto de Brindisi (linda media chilena) puso justicia. Ninguno merecía ganar...

#### • MEJOR GIMNASIA

La falta de claridad de sus delanteros, privó a Gimnasia de los dos puntos que sin duda mereció. Colón que realizó un primer tiempo aceptable, decayó considerablemente en el complemento y permitió que los platenses fueran claros dominadores del juego y a pesar de que Lúñiz le dio una fisonomía pujante al equipo, éstos no pudieron concretar el dominio ejercido sobre los "sabaleros".



VUELTAS Y VUELTAS. Los "santos" se dan el gran gustazo: la vuelta olímpica en su cancha. Telch los encabeza. Chicos de inferiores "custodian".



¡GOOOOL! Miguel Brindisi acaba de conquistar el segundo gol de Huracán (linda chilena) y desparrama su júbilo.

## VOLAR A EUROPA ES PARA LOS "BICHOS"

Argentinos Juniors está preparando las valijas. Los hombres de La Paternal dejarán por un tiempo sus pagos para viajar por Europa y Medio Oriente, Yugoslavia, Turquía, Grecia e Israel son los países que figuran en la tournée. Una serie de 8 partidos integran el calendario, sin saberse aún el nombre de las instituciones que les tocará enfrentar. La gira que iniciará Argentinos a la finalización del Metropolitano fue conseguida por los conocidos empresarios Angulo y Rattinoff, quienes le aseguraron a los directivos de la institución una saludable cantidad de dólares. Solo resta augurarles a los "bichitos colorados" buena suerte en el viaje y en los resultados.

Esta gira debe encararse en forma seria y es de esperar que los de Argentinos Juniors se esmeren en este caso.

EN EL ALMACEN DE LA ESQUINA LO ESTA ESPERANDO

VINO  
**JUAN DOMINGO**

Tinto - Rosado - Blanco  
Ya está en todos los almacenes.

BODEGA SANTA ESCOLASTICA S.A. - MENDOZA  
Piedras 113, 4º P., T.E. 34-1610 - Bs. As.

la atención de **PEPE VAZQUEZ S.A.**  
no es igual... es distinta!

COMPRUEBELO PERSONALMENTE

ofrece con su prestigio



**Pepe Vazquez**

CONCESIONARIO OFICIAL

**MERCEDES - BENZ**

la línea completa de chasis  
**MERCEDES-BENZ**

Avda. del Trabajo 5845 Tel. 68-8530 - 8836 - 6471



## MEMORIA Y BALANCE

Sigue siendo Racing el equipo que en estos momentos está pasando por mejor racha. Los blanquicelotes llevan sin perder 10 fechas. En el lenguaje de las buenas rachas, los muchachos de Huracán, no caen abatidos desde hace 8 jornadas. Pisándole los talones, vienen los de River con 6 fechas sin caer vencidos y mucho más atrás los de Boca, quienes no pierden desde hace 4 fechas, queriendo mostrar, de esa manera, una leve recuperación.

Problemas ofensivos en Banfield y Estudiantes. Los del "Talladro" hace dos fechas que no hacen goles y en los últimos ocho encuentros solo convirtieron dos tantos. Los "pinchas" llevan 4 fechas sin conseguir abrir el marcador y en los últimos 6 cotejos solo lograron 1 tanto.

La tabla de la segunda rueda: San Lorenzo 22 puntos; River 20; Racing, Rosario Central e Independiente 19; Vélez 18; Huracán y Atlanta 17; Newell's Old Boys 16; Colón 15; Chacarita y Boca Juniors 14; Argentinos Juniors 13; Estudiantes y Gimnasia y Esgrima 12; Ferro Carril Oeste 10; Banfield 8, y Lanús 5.

Esta es la peor campaña que Lanús haya efectuado jamás. El conjunto sureño perdió nada menos que 23 de los 32 partidos que jugó, lo que representa un 72 por ciento, aproximadamente de su campaña. El porcentaje de partidos ganados (solo 3) no alcanza al 10 por ciento (9,40 para ser más exactos).

San Lorenzo y Vélez cambiaron de racha con su partido de ayer. Los "santos" ganaron después de tres fechas y los veleznos perdieron después de tres jornadas en los que obtuvieron otras tantas victorias.

Lanús lleva 19 cotejos sin reunirse con la victoria. Su último triunfo fue frente a Ferro Carril Oeste por 3 a 2, el 30 de abril, en el mismo campo granate.

Brindisi se afirma notablemente en la vanguardia de los goleadores. Faltando dos jornadas solamente, el mediocampista de Huracán marcó 20 goles, vale decir que les lleva 4 de ventaja a Bianchi y 5 a Curloni. Su reinado, dado como viene barajada la cosa, es casi un hecho...

Ayer se registraron 5 empates sobre un total de 9 partidos. En los restantes encuentros ganaron los locales a excepción de Atlanta, único visitante que ganó dando el "campanazo" de turno, para los alcaídos apostadores del PRODE.

Ayer se sancionaron 5 penales. De ellos solamente se convirtieron 2: Cerqueiro para Atlanta y Zucarelli para Colón. El defensor "sabaleiro" es el jugador en este campeonato, y hasta estos momentos, que más goles ha convertido de penal, nada menos que 11. Los 3 penales restantes que no se tradujeron en gol fueron por culpa de Fillol, Sánchez y los palos del arco de Boca.

**PLACARDS**  
A CREDITO  
SIN ANTICIPO  
Bme. MITRE 2748  
BOEDO 750

# ATLANTAZO AL PRODE

Al margen del resultado de los sorteos hechos para los partidos de primera B, el innegable que el contundente y poco creíble triunfo de Atlanta sobre Newell's (4 a 0), terminó con las ilusiones de muchos apostadores, que confiaban, al menos, que los resultados de ayer fueran "lógicos". Pero el "bohémio" apretado en puntos, pero rico en ganas de jugárselas, dio el "batacazo" en Rosario y frente a uno de los mejores equipos del torneo. Atlanta no ganaba en el Parque Independencia desde el año 1966 cuando derrotó a los locales por 2 a 0. Pasaron 6 años, pero indudablemente en éste se desquitaban con todo. Y "determinaron", ayudados por los sorteos, que solo tres ganadores se alzarán con el millonario pozo del PRODE.

Por eso, a su regreso a la capital, los integrantes del equipo porteño dieron rienda suelta

a sus ganas de hablar aquí del triunfo. Cano, toda una pesadilla para la extrema defensa de Newell's, expresó: "Cuando un equipo llega a Rosario para jugar con ellos sabe de antemano que le va a costar una enormidad sacar los dos puntos. Nosotros también. Pero con lo necesitados de puntos que estamos salimos a jugarlos y lo hicimos. El resultado ya lo saben. Lo que seguramente no saben es que el estadio parecía un entierro".

Y como Cano lo señalara tan expresivamente, otros jugadores de Atlanta con la misma alegría y hasta incredulidad de lo que habían "hecho" en Rosario. De lo que están seguros, es que en las dos fechas que restan para terminar el campeonato se jugarán el todo por el todo por salir del "sexteto" que deberá dirimir el descenso.

Claro que para los hinchas de Newell's Old

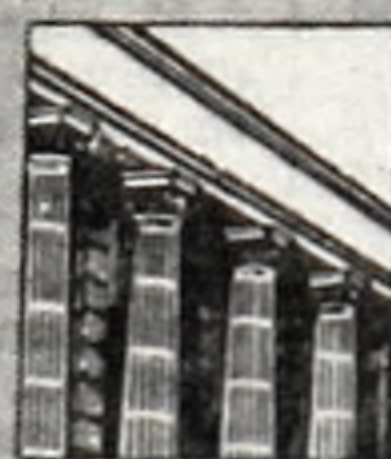
Boys la cosa no quedó en aquel silencio de estupor, sino que después vino la gran bronca, que tuvo por primera dedicatoria contra el entrenador Griffo. Un grupo de fanáticos, de esos que no aceptan derrotas, que en fútbol pueden ser ocasionadas por cualquier rival, como en este caso Atlanta, produjeron un serio desorden en la puerta del vestuario.

Allí los que protestaban debieron ser contenidos por la policía, pero al no conseguir ser disuadidos de la actitud agresiva, los agentes del orden arrojaron varias bombas con gases lacrimógenos. Hubo entonces corridas y la policía procedió a la detención de dos de los revoltosos mayores de edad y de un menor.

Posteriormente estos incidentes se renovaron en la sede, donde hubo gritos contra el presidente de la entidad.

## Dos nuevas direcciones del Banco de Italia. Córdoba y Suipacha, donde ya funciona la sucursal Centro. Y José María Moreno 1305, donde se inaugura la sucursal Parque Chacabuco.

El nuevo local de la Sucursal Centro, por su funcionalidad y confort, permite brindar un servicio acorde con las necesidades de nuestros clientes (en los pisos 1°, 2° y 3° funciona nuestro Centro de Cómputos donde se procesan datos provenientes de las 65 casas del Banco en todo el país). La inauguración de la Sucursal de José María Moreno 1305 acerca el Banco de Italia a todos sus clientes de esa importante zona que es Parque Chacabuco. Dos hechos nuevos que produce el Banco de Italia para servir mejor a la comunidad. Una forma de llegar mejor a sus clientes. Y una forma de celebrar su 100° aniversario.



**BANCO  
DE ITALIA**  
Y RIO DE LA PLATA

DECANO DE LOS BANCOS PRIVADOS ARGENTINOS  
FUNDADO EN 1872

Bartolomé Mitre 402/68 - Buenos Aires - 65 casas en todo el país.



# EJEMPLO DE CULTURA INGLESA: 5 JUGADORES DE RUGBY PRESOS EN ROMA LUEGO DE ARMAR, EBRIOS, UN DESCOMUNAL DESORDEN

ROMA, 18 (ANSA). — El encuentro de rugby entre el equipo galés Swansea y la selección nacional italiana programado para mañana, se celebrará casi con toda seguridad, a pesar del arresto de cinco de los jugadores galés, que la pasada noche protagonizaron un curioso altercado.

Hacia las dos de la madrugada, siete jugadores de Swansea entraron en un bar y después de beber algunas cervezas, empeza-

ron a bromear entre sí lanzándose algunos objetos del local hasta romper un vaso. Un agente de policía que presenció la escena intervino e invitó a los jóvenes a comportarse con mayor urbanidad. Entonces, los jugadores salieron del local y empezaron a pelear entre sí, llegando a implicar a algunos jóvenes romanos que se encontraban en dicha plaza.

En este momento, aparecieron algunos

coches de la policía, cuyos numerosos agentes arrestaron a cinco de los jugadores, dado que los otros dos consiguieron huir. Tres agentes y algunos de los romanos, que habían resultado heridos en la escaramuza, fueron atendidos en el hospital "Santo Spirito". Estarán fuera de servicio de cinco a siete días.

Los cinco galés arrestados por peleas, resistencia, amenazas, violencia y ultraje,

fueron encerrados en la cárcel de "Regina Coeli".

También la pasada noche, otros cuatro jugadores de Swansea tomaron un coche a patadas, molestaron a algunos automovilistas y fueron detenidos por la policía.

Contra éstos no se tomó ninguna medida porque los automovilistas se negaron a denunciarlos. El equipo galés, compuesto por 28 elementos, está en Roma desde el jueves.

# PRODE: ¡TODOS A TRABAJAR!

## LOS QUE AYER GANARON 270 MILLONES, HOY HICIERON SU VIDA DE SIEMPRE



FAMILIA LIPNJAK. Otra familia feliz y sin planes. La semana se inició normalmente: Todos trabajando.



POR AHORA, TRABAJO. Ida de Gentile (madre) y Nélida (esposa de Roque). "Los ganadores están trabajando".

El PRODE hizo ayer otra "jugareta". Primero el sorteo de los encuentros de primera "B"; y después algunos resultados que solo aparecen en las tarjetas "locas", dieron el pasaporte de millonarios a solo tres afortunados. Cada uno de ellos (Hinko Lipnjak, Ricardo Gentile y Jorge Tito Umile) se repartieron la deseable suma de 225.144.643 pesos moneda nacional, hechas las deducciones correspondientes. El pozo de la jornada era de 823.553.544 millones de la antigua moneda, por la jugada de 3.631.698 tarjetas.

### • LOS NUEVOS REYES

Jorge Tito Umile, domiciliado en la calle Uriburu 1027 de Bella Vista es el único de nacionalidad argentina y el que hizo el mayor número de apuestas. Según él mismo lo expresó: "Con la que menos fe me tenía, me convertí en un potentado. Creo que merezco, al igual que mi familia esta satisfacción, ya que siempre hemos luchado por salir a flote". Así como cualquiera puede "salvarse" con los resultados del fútbol; hay a cada instante otras situaciones realmente que pueden provocar mayor sorpresa. "Mi marido no está. Se levantó temprano, como lo hace habitualmente y se fue a su empleo. El trabajo en una fábrica de fibrocemento a pocas cuadras de aquí. Si bien ganó mucha plata, por ahora seguirá trabajando. Yo por mi parte, también tengo mi negocio que atender".

Así nos recibió esta mañana la señora Mercedes Bouza, esposa de Hinko Lipnjak. El matrimonio inició la semana como si nada hubiera ocurrido. El señor en su empleo y la esposa atendiendo el kiosko 548 de la avenida Donato Álvarez y Lamadrid, en Morón... ¡Y ayer ganamos doscientos veinticinco millones de pesos...!

Otros datos filiatorios de Lipnjak, dados por su esposa, dicen que se trata de un yugoslavo de 56 años, llegado al

pais como exiliado de guerra. En su país ejercía la abogacía, pero la crueldad de la guerra le hizo perder todo, incluso a su primera esposa. Hace 25 años, Lipnjak se casó con Mercedes Bouza (pampeana) y de esa unión nació Enrique (cuenta 15 años de edad) que precisamente hoy se inició en un empleo de óptica. Enrique ingresará ahora al Colegio Nacional, pero como sus padres, espera ocupar también sus horas trabajando.

### • OTRO TRABAJADOR

En la agencia de Rivadavia al 10700 reza un improvisado cartel, con pretendido orgullo: "Aquí ganó Gentile, el nuevo millonario de Haedo". Ricardo Gentile es el nuevo vecino "célebre" y el que inscribió una nueva historia en el mágico PRODE. CRONICA quiso conocer sus primeras palabras como acaudalado, pero tampoco tuvimos suerte de dar con el ganador: "Ricardo fue a cumplir con su trabajo. Es metalúrgico y madrugó como todos los días, porque tiene que viajar hasta Martínez". Nos costó creerlo, pero luego nos fuimos convenciendo de que no se trataba de un telón para esquivar la popularidad que va más allá de Haedo.

Ricardo Gentile debe saber un "kilo" de fútbol. Hizo una sola boleta con la apuesta mínima. La doble fue ubicada en el partido Ferro-Huracán. Si bien se "inspiró" sin ayuda, conocida su suerte, Ricardo hizo socio a su hermano Roque Gentile —quien esta mañana fue normalmente a levantar la cortina de su peluquería— (¡Oh Fíguro y el amor a la tijera!), según nos contó la esposa de Roque, Nélida de Gentile: "Nosotros habíamos salido por la tarde. Los primeros en llegar fuimos nosotros con mi marido y mi hijo. Nos estaban esperando los vecinos, pero en realidad mi esposo no tenía ninguna tarjeta con los 13 puntos. Teníamos que esperar a Ricardo y luego de tanta desesperación

tuvimos la confirmación. Estamos realmente aturridos, no tenemos planes inmediatos. Recién cuando cobremos el dinero resolveremos nuestro futuro, por ahora mi marido y mi cuñado trabajarán como siempre...".

Lo dijimos muchas veces. El PRODE semana a semana nos depara cosas nuevas. Alegrías en hogares que se ven beneficiadas con importantes ingresos, o compañeros que comparten ese fruto de la apuesta asociada. Pero nadie podía imaginar hasta ahora la "devoción" por el trabajo, en ganadores de 225 millones de pesos. Habrá que acostumbrarse a esta nueva "mueca".

### • APUESTAS

En la fecha que se disputó ayer, intervinieron 17 provincias, más Capital Federal. Aquí se registraron 1.480.285 apuestas; en Buenos Aires se jugaron, 1.379.963 tarjetas. El resto se distribuyó de esta forma: Catamarca, 7.180; Córdoba, 274.536; Formosa, 10.406; Jujuy, 26.701; Corrientes, 21.739; Chaco, 48.724; Chubut, 33.371; Misiones, 18.126; San Juan, 21.256; San Luis, 13.166; Santa Fe, 233.639; Santiago del Estero, 11.290; Tucumán, 30.787; Tierra del Fuego, 1.784; La Pampa, 9.024; y Neuquén, 10.325.

### • PROBLEMAS

El viernes por la noche muchos agenceros estuvieron demorados en distintas seccionales de policía por infringir la ley 17.088, donde en uno de sus artículos se especifica que la conducta comercial y/o en sus relaciones con la Lotería, da lugar a la caducidad de las concesiones. El asunto viene a raíz de los regalos que algunos agenceros les hacen a sus clientes cuyas tarjetas coinciden en sus últimas tres cifras con el premio mayor de la lotería o reintegran el importe si aciertan 11 ó 12 puntos, como así también si sacan 0; o cuando rifan artículos para el hogar

## PRIMERA B: MAÑANA SE JUEGA LA FECHA

Mañana, a partir de las 16.30, se jugarán todos los partidos de la fecha de primera división "B", que no pudieron jugarse el sábado último debido a la lluvia. La decisión fue tomada esta mañana por la intervención en la Asociación del Fútbol. No se jugarán los cotejos de primera "C" y Aficionados, que quedaron postergados para el sábado próximo.

Los partidos de mañana son los siguientes: Los Andes con San Telmo, en Lomas de Zamora; Quilmes con Almagro, en Quilmes; Deportivo Español con Morón, en Atlanta; Excursionistas con Tigre, en D. Belgrano; Nueva Chicago con Alte. Brown, en Mataderos; Comunicaciones con Temperley, en Argentinos Juniors; Estudiantes con Talleres, en Caseros; Arsenal de Sarandí con Platense, en cancha de Dock Sud.

• EX "PINCHA" FRACTURO A RIVAL  
MADRID, 18 (EFE y ANSA). — Cuando apenas restaba un minuto para finalizar el

cotejo que en Granada sostenían ayer el equipo local y el Valencia, una intervención fuerte del zaguero argentino Ramón Alberto Aguirre Suárez que chocó violentamente con el delantero adversario Forment dejó a éste tendido en el terreno de juego. Una vez revisado se comprobó que presentaba una fractura de la tibia de pierna izquierda. Lo que motivó se le aplicara yeso y deberá guardar cama durante treinta días. La jugada no mereció expulsión del argentino, pues fue de frente en busca de la pelota. El match finalizó empatado, con goles de Chirri (Granada) y Forment (Valencia). Tres argentinos estuvieron sobre la gramilla: Miguel Ángel Adorno y Valdez en el equipo visitante y Aguirre Suárez en los locales.

El Celta de Vigo, dirigido técnicamente por el entrenador argentino Pedro Dellacha volvió a perder 1-0 frente a Real Sociedad y esta es la tercera derrota consecutiva que sufre el Celta desde que lo conduce Dellacha.

## BRASIL: DE VICENZO IMPUSO SU CLASE

SAN PABLO, Brasil, 18 (EFE). — El argentino Roberto De Vicenzo, gran veterano del golf mundial, conquistó ayer en San Pablo el torneo internacional "Sesquicentenario" con un total de 208 golpes, después de tres días de competición, en tanto que el brasileño Mario Gonzales ocupó el segundo lugar con 210 golpes.

El certamen se disputó en los links del club de golf "San Fernando", a 40 kilómetros de esta ciudad y De Vicenzo jugó los últimos diez y ocho hoyos con gran precisión, destacándose por su certera habilidad en los "aproxches". En esta última serie realizó 66 golpes, cua-

tro bajo el par, con lo cual igualó el record de la cancha.

### • LOS AFICIONADOS

El argentino (naturalizado brasileño), Ricardo Rossi, se clasificó campeón de la categoría scratch (aficionados) con 216 golpes, después de jugar un desempate a tres hoyos con el chileno Ricardo Orellana, que también realizó 216 golpes.

Brasil conquistó el torneo por equipos con 436 golpes, seguido por Chile 442, Argentina 444, México 464, y Perú 465.

Los equipos estuvieron formados de la siguiente manera:  
BRASIL: Jaime Gonzales,

Ricardo Rossi y Carlos Sozimo.

CHILE: Benjamín Astaburuaga, Mauricio Galeno y Ricardo Orellana.

ARGENTINA: Alberto Posse, Jorge Eiras y Luis Carbonetti.

MEXICO: Jesús Chain, Paul Bouffier y Rafael Páger.

PERU: Héctor Loll, Luis Grana y Willy Gamon.

## FRANCISCO DE LA MATA, ATRAVIESA GRAVE SITUACION

ROSARIO, 18 (De nuestro corresponsal). — Un duro trance está viviendo el ex futbolista Francisco de la Mata, quien fue integrante del equipo campeón de San Lorenzo de Almagro, jugando en la famosa línea ofensiva con el trío central Farro, Pontoni y Martino, alternándose en las dos puntas con Antuña, Silva e Imbellone.

Actualmente se encuentra internado en el Hospital Provincial de esta ciudad, donde se le practicó una intervención quirúrgica para amputarle la pierna izquierda. La difícil intervención duró dos horas y estuvo a cargo del doctor Rubén Romano. A todo esto, su hermano Vicente, también ex jugador, estuvo acompañándolo en forma permanente.

Ante esa situación, quienes fueron sus compañeros y adversarios en el fútbol rosarino, han organizado un encuentro a total beneficio del "Loco" De la Mata, que tendrá lugar en la noche del próximo miércoles 27. En la oportunidad, un combinado de Newell's Old Boys-Central Córdoba, enfrentará a otro integrado por elementos de Rosario Central y Argentino.

A TU MANERA, PANTALONES

**DAVINCI**

HOY MUSICA MAGICA DE DA VINCI-RADIO CONTINENTAL A LAS 21.30

**CLUB JUVENTUD**

SANTA MARIA 2662 - TIGRE

**GRAN TORNEO BABY FUTBOL**

PROMOCION AÑO 58-59-60

INAUGURACION 14 DE OCTUBRE

INSCRIPCION GRATIS — Organiza A. U. RATTIN



# PLANES DE LOS DIABLOS

Página 9 CRONICA Buenos Aires - Lunes 18 de Septiembre de 1972

En el curso de la semana intensificará, si es posible, su entrenamiento el plantel profesional de Independiente, a las órdenes del coach Roberto Ferreiro, con miras al cotejo del 28 del corriente, frente al Ajax, en Holanda, en segundo cotejo final por la copa Intercontinental.

El programa establecido por el técnico, no difiere de lo que comúnmente realiza el plantel. Anoche el coach elevó la nómina de los futbolistas que integrarán la embajada deportiva, que defenderá la chance de los rojos en Amsterdam. La lista la componen 19 jugadores, a saber: Santoro, López, Pavoni, Comisso, Raimondo, Semenovitz, Sa, Garisto, Mircoli, Pastoriza, Balbuena, Magliani, Bulla, Gay, Palomba, Magán, Gal-

## El Sábado Viajan Hacia Holanda

ván, Saggioratto y González. En relación a este último su inclusión depende del proceso de su lesión en el muslo de la pierna izquierda.

El entrenamiento, como señalamos anteriormente, no sufrirá modificaciones y continuarán las caminatas por los bosques de Palermo y la Costanera, con sesiones de gimnasia complementaria en Gimnasia y Esgrima de Buenos Aires y, por supuesto, con la debida práctica futbolística.

Mañana, el plantel será agasajado con una cena en el club Los Rojos, de Villa Garbarino, en la localidad de Gerli. Concurri-

rán, además de los futbolistas, dirigentes de Independiente y el cuerpo técnico.

El viernes, en el estadio de los rojos, se disputará el cotejo televisado, por la trigésimo tercera fecha del Metropolitano, contra Banfield. En la oportunidad, se presentará el equipo de primera, según el estado físico que presente cada uno, para ello, se tendrá la ficha médica respectiva.

El mismo día viernes, después del encuentro contra Banfield, en la sede de Independiente, se llevará a efecto un agasajo a José Omar Pastoriza, que tendrá carácter de despedida al crack, quien como

se sabe, cumplido el compromiso con el Ajax, abandonará las filas rojas, para incorporarse a las huestes del Mónaco, que dirige nuestro compatriota Rubén Bravo. La demostración consistirá en una cena, ocasión en la que se le entregará a Pastoriza un regalo recordatorio de su paso por el club.

El sábado 23 partirá la delegación hacia Holanda, en vuelo de la compañía Iberia, que saldrá del Aeropuerto de Ezeiza a las 13 horas. En cuanto a los delegados que acompañarán a la embajada deportiva, aún nada se resolvió. Es muy posible que esta noche o mañana, a más tardar, se conozcan los nombres de los dirigentes que irán con el equipo.

## RIVER SE LUCIO Y GOLEO EN EL CHACO

VILLA ANGELA, (Chaco), 18 (De nuestro corresponsal). — Ayer se presentó en esta ciudad el primer equipo de River Plate, que se impuso al local Unión Progresista, por 6 a 1. El interés despertado en la afición, quedó demostrado en la alta recaudación. La síntesis del match es la siguiente:

**UNION PROGRESISTA:** Mantarás; Sosa, Zárate, Acevedo, Caro, Gamboa, Mazzo (Hernán), J. Grossetti (Mendeny), Acosta (Defagot), Sirmez y J. C. Grossetti.

**RIVER PLATE:** José Pérez (Barissio); Zuccarini, Berrio (Héctor Rodríguez), Daulte, Giustozzi, Dominichi (Marchetti), Merlo, Carlos López, Mastrángelo (Cibeyra), Alonso (Morete) y Osvaldo Pérez, D. T.: Osvaldo Díez.

**Goles en el primer tiempo:** A los 20' Osvaldo Pérez (RP), y a los 29' Osvaldo Pérez (RP).

**Goles en el segundo tiempo:** A los 15' Gamboa (UP); a los 25' Daulte (RP), de penal; a los 26' Cibeyra (RP), a los 31' Giustozzi (RP), y a los 43' Osvaldo Pérez (RP).

**Arbitro:** Gaspar del Barco. **Recaudación:** m\$N. 4.700.000.

La delegación de River Plate regresa hoy a la Capital Federal, desde donde se trasladará a Bahía Blanca, pues el próximo miércoles se presentará en la Base Naval de Puerto Belgrano, donde disputará un partido amistoso.

## POR LA OCTAVA PLAZA PARA EL NACIONAL, UNION SACO VENTAJA

SANTA FE, 18 (De nuestro corresponsal). — Un notable y valioso triunfo consiguió ayer el equipo de Unión, que al vencer por 4 goles a dos a Gimnasia y Esgrima de Mendoza tiene una gran posibilidad de llegar a participar en el Campeonato Nacional de la AFA. Pero los dos goles que obtuvieron los cuyanos, que por ser logrados como visitantes valen doblemente en estos casos, según lo señala la reglamentación, pueden valer mucho para la segunda final. El partido de desquite se jugará el domingo en Mendoza y será definitivo para clasificar al octavo equipo del interior que intervendrá en el máximo torneo del fútbol argentino.

El estadio de Unión de la avenida Pellegrini estaba repleto de público, en su gran mayoría hinchas del equipo rojiblanco, aunque arribaron de Mendoza varios omnibus.

El cotejo fue correcto y disputado con gran afán, prodigándose los jugadores con singular entusiasmo mientras

el clamoreo de la tribuna era incesante, pues estando siempre en ventaja los locales la hinchada santafecina creció en entusiasmo y alentaba continuamente a los suyos, siendo también motivo de animación los sucesivos cambios que tuvo el marcador.

Unión con buen armazón en el medio impuso su fútbol en la primera parte, en que evidentemente consiguió desconcertar a la defensa cuyana. Gimnasia y Esgrima no conseguía asentarse. Se destacaron en esos momentos Borgogno y Fredes, que impulsaron al ataque de Unión, que llegó con facilidad a la valla defendida por Camargo y una prueba de esto fueron los tres primeros goles, que consiguieron los santafecinos antes de la mitad del primer tiempo, lo que hizo suponer una demoledora victoria de los locales, que estaban 3 a 1.

Pero junto al bajón que experimentó posteriormente Unión acaso como efecto del desgaste de energías en los pri-

meros instantes, hubo una evidente recuperación de los mendocinos, que causó varias situaciones de riesgo ante el arco de Favre. Un dudoso fallo del árbitro que anuló una jugada de gol, penando a Luna por offside, motivó la protesta de los visitantes y tuvo repercusión en la tribuna, pero tras breves instantes la policía restableció el orden.

**UNION DE SANTA FE:** Favre; Giano, Miño, Ceballos y Bravo; Borgogno y Fredes; Vigo, Luque, Bonaveri y Salas.

**GIMNASIA Y ESGRIMA DE MENDOZA:** Camargo; Castellano, Guayama, Zubialde y González; Ibáñez Aguirre y Lebotaglie; Paiva, Fornari y Luna.

**Goles en el primer tiempo:** 4' Vigo (U), 17' Luque (U), 20' Luna (G.E.) y 22' Bonaveri (U).

**Goles en el segundo tiempo:** 2' Bonaveri (U) y 33' Fornari (G.E.).

**Recaudación:** 3.504.050 pesos moneda nacional.

**Cancha:** Unión, en Santa Fe.

## OLIMPIADA DE AJEDREZ: SE ESPERA UNA BUENA ACTUACION DEL EQUIPO ARGENTINO

SKOPJE, Yugoslavia, 18 (Latín). — La vigésima edición de las olimpiadas ajedrecísticas dará comienzo mañana en esta ciudad, capital de la República de Macedonia, con la participación de 61 equipos que representan a otras tantas naciones de todo el mundo, entre ellos el de Argentina, el que está considerado como uno de los más serios aspirantes a disputar los primeros puestos.

Al respecto el gran maestro internacional Alexander Matanovic, uno de los jugadores titulares del poderoso conjunto de Yugoslavia expresó: "La Unión Soviética es el candidato obligado a retener el título, y nosotros aspiramos a obtener nuevamente el segundo lugar, pero para ello debemos luchar contra los poderosos equipos de Hungría, EE.UU. y Argentina, aunque no puede dejar de considerarse a Checoslovaquia y Bulgaria".

Los jugadores argentinos tienen gran optimismo y confían en que pasarán a la rueda final, sorteando las peligrosas series eliminatorias, tal como lo hicieron todas las delegaciones anteriores desde la posguerra. Argentina fue tres veces subcampeón del mundo, y salvo un noveno lugar en Tel Aviv y un séptimo en Siegen, siempre figuró entre los cinco primeros.

Mañana se jugarán las primeras par-

tidas, de la siguiente manera. A las 16, hora local, se jugarán las partidas, y en horas de la noche se proseguirán las suspendidas. Se jugarán todos los días, menos los viernes.

El equipo argentino es uno de los más jóvenes del torneo. Su edad promedio es de 32 años, siendo tres de sus integrantes menores de 30 años: Jorge Rubinetti 27, Roberto Debarnot 25 y Juan Carlos Hase 24. Estos dos últimos son debutantes en este tipo de torneo, mientras que los otros cuatro: Rubinetti, Emma, García y Rosetto ya han disputado olimpiadas anteriores.

### • LOS OCHO GRUPOS

Se sortearon hoy los ocho grupos en que se dividirán los 61 equipos participantes en la Vigésima Olimpiada del Ajedrez:

**Grupo 1:** Unión Soviética, Cuba, Luxemburgo, República Dominicana, Finlandia, Bélgica y Dinamarca. **Grupo 2:** Yugoslavia, Brasil, Chipre, Japón, Suiza, Perú e Inglaterra. **Grupo 3:** Hungría, Polonia, Escocia, Indonesia, Marruecos y Noruega. **Grupo 4:** Argentina, Guernsey (Islas del Canal de la Mancha), Grecia, Nueva Zelanda, Islandia, Francia, México y Alemania occidental. **Grupo 5:** Hong Kong, Malasia, Irlanda, Mongolia, Checoslovaquia, Israel, España y Portugal. **Grupo 6:** Gales, Singa-

pur, Malta, Turquía, Suecia, Canadá, Alemania oriental e Italia. **Grupo 7:** Bulgaria, Australia, Holanda, Albania, Puerto Rico, Angola, Colombia e Irak. **Grupo 8:** Islas Faeroe, Islas Virgenes, Túnez, Estados Unidos, Irán, Austria, Rumania y Filipinas.

Los dos primeros de cada grupo se clasificarán para disputar la fase final y ocuparán los primeros lugares en la lista clasificatoria definitiva.

### • FISCHER LLEGO A EE. UU.

NUEVA YORK, 18 (EFE). — Después de haberse proclamado en Islandia campeón del mundo de ajedrez, regresó hoy a los Estados Unidos el neoyorquino Bobby Fischer.

El maestro internacional argentino Miguel Angel Quinteros acompañaba a Fischer en el vuelo desde Reykjavik. Al llegar al aeropuerto Kennedy, un automóvil oficial de la alcaldía de Nueva York esperaba a Fischer y a sus acompañantes para llevarlos a la ciudad.

Respecto a sus futuros planes, el nuevo campeón dijo al llegar que "se iba a dormir". En una cama, respondió riendo cuando los periodistas le preguntaron donde pensaba descansar. Fischer dijo después que no sabe "todavía" si participará en la olimpiada de ajedrez que mañana comienza en Belgrado.

## PANAMA: NUEVA DERROTA SUFRIO UBALDO DUARTE

PANAMA, 18 (France Presse). — El panameño Agustín Cedeño venció por decisión unánime al argentino Ubaldo Duarte en pelea celebrada anoche en el gimnasio Neco de la Guardia ante regular concurrencia.

Duarte, argentino radicado en Panamá, perdió las cuatro peleas que disputó aquí. Cedeño pesó 122 libras y un cuarto, o sea un cuarto de libra más que Duarte. En el combate no hubo caídas.

N. de la R.: Ya hace casi cuatro años que Duarte viene perdiendo consecutivamente todas sus peleas en el exterior. Sería oportuno que la Federación Argentina de Box haga oír su voz de protesta y trate de "parar" al púgil chaqueño, que se viene convirtiendo en "carne de cañón" para las apetencias de inescrupulosos promotores.

### • SEMIFONDO

NUEVA YORK, 18 (France Presse). — El púgil escocés Ken Buchanan y el portorriqueño Carlos Ortiz, dos ex campeones mundiales de los ligeros, pelearán aquí el miércoles en el Madison Square Garden, en un combate pactado a diez asaltos.

Este combate será el primero estelar de la velada en la que chocarán los pesos pesados Cassius Clay y Floyd Patterson. Inicialmente, le tocaba al panameño Roberto Durán, nuevo campeón mundial de los ligeros (versión Asociación Mundial de Boxeo, AMB), pelear contra Carlos Ortiz, pero el campeón, que padece de un virus en el estómago, tuvo que renunciar a combatir una semana antes del encuentro.

Sólo toman  
otros vinos los que  
no conocen  
éste.



Av. Juan B. Justo 1468 - Tel. 77-8001/2

COMPRE SUS  
MUEBLES en FABRICA!

VEA QUE  
PRECIOS!

DORMITORIO, 5 PIEZAS en placa... \$ 950  
SILLAS... \$ 95  
MODULAR, Peteribi 2,30 mt. Bar c/espejo \$ 1.250  
JUEGO DE LIVING, Sofá Cama y 2 Sillones \$ 800  
MESA redonda, peteribi c/tabla trampa... \$ 570  
DIVAN CAMA, tapizado... \$ 390  
PLACARD 2 mt. x 2,50 mt. Guatambú \$ 975

Amplio surtido en juegos de Dormitorios,  
Comedores, Living en todos  
los estilos

CREDITOS

FABRICA OLMOS 60

a media cuadra de Av. RIVADAVIA 8900  
HORARIO 8 A 11 y 14 a 18 hs. Sábados de 7 a 13 Hs.



## EL HUMO PUDO MAS QUE LAS MASCARAS

La tónica suele ser fría para poder reflejar con exactitud los riesgos que corren comúnmente los bomberos y, al mismo tiempo, el valor y la decisión con que encarar su valiosa tarea. El incendio del teatro ABC ofreció a los denodados servidores públicos un desafío muy difícil pues además de no poder enfrentar al fuego desde posiciones abiertas, prácticamente se desarrollaba en una especie de sinuosa trampa bajo el suelo, debieron sufrir las consecuencias de un humo que por sus características, densidad y alta toxicidad, ofrecía sumo peligro.

La imposibilidad de llegar con las líneas de mangueras hasta el foco del fuego, cuya propagación podría haber tenido consecuencias de catástrofe, obligó a los bomberos a intentar una y otra vez ir ganándole metros al incendio avanzando poco a poco hacia el interior de la sala propiamente dicha. Para ello se utilizaron máscaras con carga autónoma de oxígeno, pero poco a poco y ante lo difícil que se hacía avanzar, el oxígeno se fue agotando. Como simultáneamente el desarrollo del fuego continuaba, los bomberos prosiguieron la tarea a cara descubierta, produciéndose entonces veinte casos de principio de asfixia. Al ser retirados los hombres eran inmediatamente refrescados con telas embebidas en vinagre, al mismo tiempo que con agua se mojaban distintas partes del cuerpo, especialmente la zona sacra, que podían resultar afectadas por el intenso calor. Se pidió el auxilio de centros asistenciales, haciéndose presentes numerosas ambulancias de los hospitales Churrucá, Lemos Mejía, Argerich, Rawson y de la Municipalidad, cuyos equipos médicos se dedicaron a atender inmediatamente a los accidentados.

### • LA NOMINA

La lista de integrantes del cuerpo de bomberos afectados por principio de asfixia es la siguiente: suboficial ayudante Osvaldo Vigiano; sargento O. Sánchez; ayudante Pedro Muñoz; cabo primero O. Arias; cabo Jorge Polayes; cabo Antonio Adamo; bomberos Miguel Scarfo, Julio Soplan, Horacio Cortez, F. Vargas, M. Iglesias, M. Delgado, R. Acosta, P. Castigaino, O. Pernochotti, R. Castro, E. Guastino, J. Vallejos, L. Peloso y Ladislao Godoy.

Todos ellos resultaron perjudicados por el humo, pero no registran heridas ni quemaduras, respondiéndose enseguida la mayoría, hasta el punto que solamente ocho permanecen internados en el hospital Churrucá, a fin de controlar más de cerca su evolución que, de todas maneras, no ofrece mayor peligro.

# ARDIO TEATRO DESTRUIDO: 20

## Se Registraron Daños por Valor de Muchos Millones

Un violento incendio destruyó esta mañana las instalaciones del Teatro ABC, ubicado en Esmeralda 506, en pleno centro, causando pérdidas que oscilan entre los 40 y 50 millones de pesos moneda nacional, principio de asfixia a 20 integrantes del cuerpo de bomberos y la consiguiente alarma en la zona durante varias horas, dada la dificultad para dominar el fuego por la densidad y toxicidad del humo generado. La sala mencionada está ubicada a unos 12 metros bajo el nivel de la calle y tiene una sola vía de escape, es decir la única que sirve para entrar y salir.

El teatro ABC, habilitado en principio para funcionar como teatro independiente lo que significó también que se obviarán exigencias que se imponen a teatros comerciales en razón de su función cultural, pertenece actualmente a una empresa que se dedica al género frívolo —revistas, strip tease, travestis, etc— Kerson S. A., cuya presidencia ejerce Jacobo Schwarman, en tanto que la organización de los espectáculos es del empresario Mario Torres

y es propietario actualmente de las salas Theatron y Mitre, además de la nombrada. El local mide 60x40 metros y está ubicado a 12 metros de profundidad en relación con el nivel de la calle. Tiene una sola vía de escape que es una escalera con tres descansos —en el segundo funciona la administración y la boletería—, los camarines están ubicados debajo del escenario y tiene una capacidad para 434 espectadores sentados. El subsuelo pertenece a un edificio de cinco pisos de construcción relativamente moderna y la entrada está flanqueada por dos bares, el Suárez y el Dandy. En total trabajan allí 35 coristas, 50 artistas del espectáculo de varieté —travestis incluidos— y unas treinta personas más dedicadas a diversos menesteres. Desde hace quince días se estaba ofreciendo una especie de revista continuada, "El placer al desnudo" que se ofrece desde las 8 de la mañana hasta las 4 del día siguiente.

### • ALARMA

Aproximadamente a las 4.30 de hoy solamente quedaba en la sala el auxiliar de limpieza Rafael Zinna, ya que

todo el personal del elenco artístico se había retirado y los empresarios se hallaban en esos momentos en el bar Dandy. Zinna, descendió por las escaleras llevando los implementos para su tarea cuando le pareció escuchar sonidos extraños en el interior del local (era el crepitar de maderas) por lo que se dirigió hacia el fono. Apenas entró a la sala observó que tras una gran humareda se veía arder un cortinado en la parte superior izquierda del escenario. En el primer momento intentó tomar uno de los ocho extinguidores repartidos por la sala pero alarmado por la cantidad de humo que le impedía respirar, desistió de su intento, corriendo hacia el bar Dandy para informar de lo que ocurría a Schwarman. Este inmediatamente dio aviso a los bomberos haciéndose presente una dotación apenas cinco minutos después.

### • DIFICULTADES

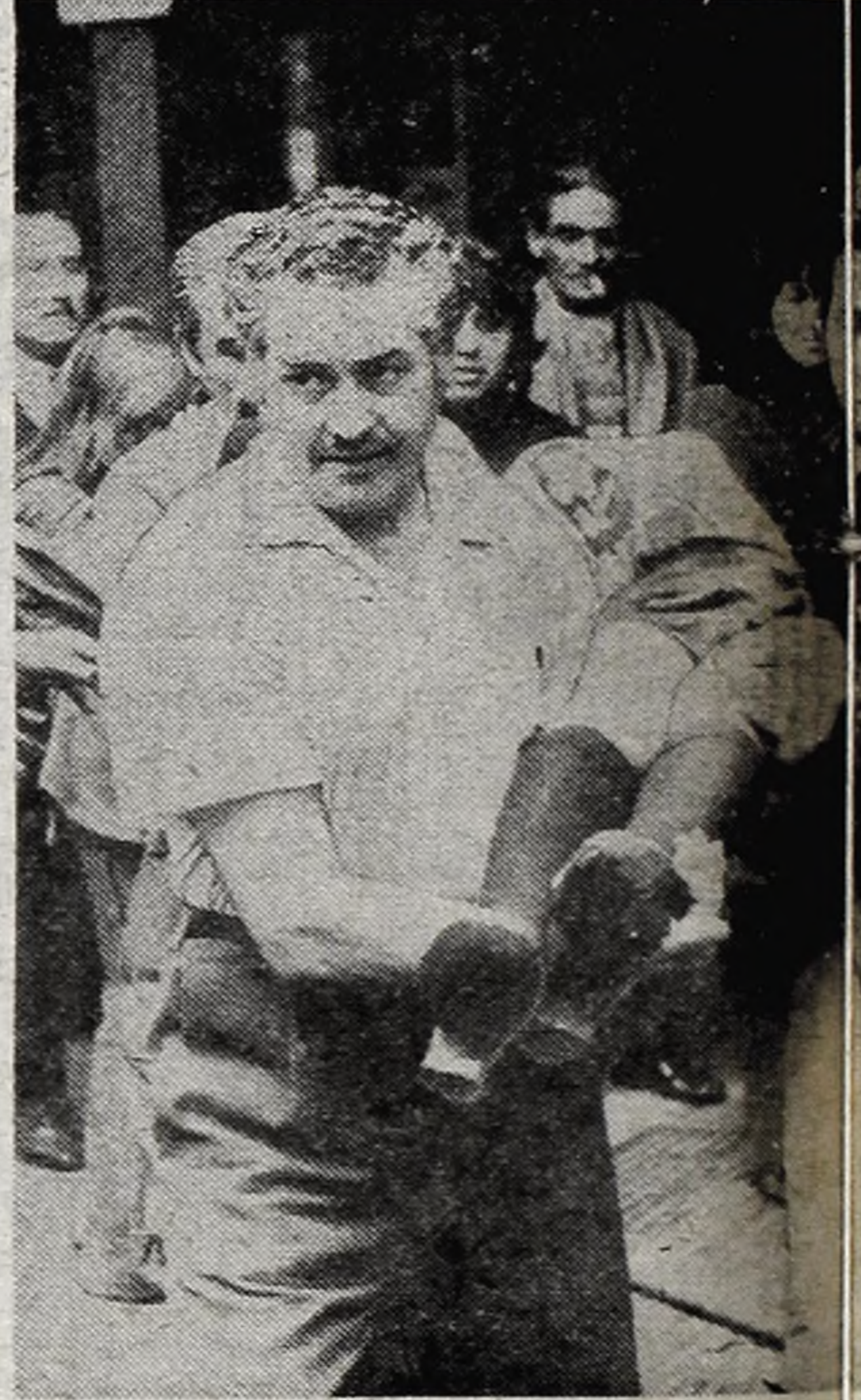
La celeridad que se hicieron presentes los bomberos no sirvió sin embargo para impedir la expansión del incendio durante las primeras horas. Ocurre que la gran combustibilidad de los elementos deposi-



**HUMO PELIGROSO.** Veinte bomberos sufrieron principio de asfixia y debieron ser auxiliados. Algunos fueron conducidos al hospital Churrucá.



**ARDE EL TEATRO.** El ABC, donde se ofrecía un espectáculo revisteril se incendió. El fuego lo destruyó todo.



**CRISIS.** Una corista se demayó y la llevó una ambulancia. El incendio del teatro la afectó.

## CARNE: CRECE LA ESPECULACION

A la cero hora de hoy comenzó otro período de libre comercialización de la carne vacuna. La recorrida habitual por carnicerías particulares, mercados y ferias municipales arrojó como saldo la siguiente comprobación: los comerciantes minoristas recibieron la media res con un aumento de 10 pesos respecto a la entrega anterior. Pero esta cifra, con todo, no refleja la magnitud de las alzas registradas en el Mercado de Hacienda de Liniers, en cuyas operaciones está el origen del precio prohibitivo.

El precio máximo alcanzado en la fecha por novillitos fue de 368,50 pesos moneda nacional el kilo vivo, siendo el anterior de 352 pesos; diferencia en más: 16,50 pesos; el de terneros fue

de 417,50; anterior, 385; diferencia en más: 32,50 pesos; finalmente, el tipo vaquillona se cotizó a 396 pesos, siendo que el último lunes en que hubo operaciones su precio había sido de 350 pesos; la diferencia en más en este caso es de 46 pesos. La causa de tales "saltos" que a no dudarse se traducirán de inmediato en nuevos y fuertes aumentos del precio de venta al consumo, está en el número de cabezas entradas, sensiblemente inferior en el día de la fecha al que se registró el lunes 4 ya aludido. Ese día habían entrado en Liniers 21.000 cabezas, en tanto hoy solo lo hicieron 11.800. Es decir que en la fecha entraron 9.200 cabezas menos. Sin duda, ese número se reducirá aún más en estos días.

Nos encontramos así con "otra vuelta de

tuerca" a lo que señalamos como maniobra del sector ganadero, empeñado en reducir la oferta frente a una demanda sostenida, para elevar artificialmente el precio del producto. Como es sabido, en declaraciones de fuentes oficiales se ha consignado que se cuenta en estos momentos con stock ganadero suficiente, de modo que surge con claridad que la disminución de las entradas en Liniers obedece pura y exclusivamente a maniobras distorsionantes con fines especulativos por parte del sector.

A este paso, señalaron los minoristas, los bifes redondearán los 2.000 pesos el kilo, "una barbaridad". Mientras tanto, el pueblo sigue esperando soluciones que no llegan.

## PERDON Y COLECTIVIDAD

La colectividad judía cumplió el día de hoy el Yom Kipur, día de perdón, o el Iom Kipur, día de la expiación y purificación que se celebra de la noche. A partir de ese momento los creyentes se han entregado al ayuno, como dice:

—En este día os perdono vuestros pecados y os quedáis ayuno en el día de hoy. El ayuno en el día de hoy es el Yom Kipur— debe ser absoluto y la oración y la confesión de los pecados. El Iom Kipur exige un rigoroso ayuno, de se pide la gracia del olvido de haber ofendido, como también la expiación de los errores para ser digno del día.

## DIFICIL REFLOTAMIENTO DEL "CUR"

ROSARIO, 18 (De nuestro corresponsal) — La gran corrientada de las aguas del Paraná, ha impedido que hoy —tal cual se había anunciado— se inicien los trabajos de reflotamiento de la barcaza petrolera "Curlyú", que naufragara hace cinco días en ese lugar con sus siete tripulantes. Hasta el momento, el río de sombras sigue encerrando bajo su lecho los siete cadáveres de los desafortunados tripulantes, y el enigma persiste.

Las tareas de reflotamiento han sido encomendadas a una compañía privada que opera con el

buque "Golondrina" y un equipo especializado de buzos. Con ese barco cooperará la lancha LP-24 de la Prefectura Naval Argentina.

Recién mañana al mediodía, comenzarán su trabajo las grúas en el lugar del siniestro, las que realizarán la difícil tarea de dar vuelta la nave, para poder remolcarla —según se estima— recién para el miércoles y arrastrarla hacia una de las orillas. Todo el "operativo reflotamiento" se realizará adoptando las precauciones del caso, a los efectos de que no se derrame sobre el río la carga

de la barcaza, integrada por 650 toneladas de ácido sulfúrico. En caso de producirse el derramamiento del ácido, se experimentarían grandes daños, además no se podría potabilizar el agua para el consumo de diversas poblaciones cercanas al Paraná.

Esta mañana, cuando se efectuó la movilización de los distintos equipos, se tropezó con el agudo problema de las aguas. Una fuerte corrientada en el lugar de la tragedia, impidió que las autoridades encargadas del operativo adoptasen una decisión tendiente a llevar a cabo la tarea del reflotamiento.

Lo que ha incidido en la carga de la barcaza y en la dificultad para los buzos de la extracción de los cuerpos, mientras tanto, esta personas habían llegado a seguir paso a paso todo el proceso, mientras en la "Curlyú" con su marea maba como una marea ras aguas del río.



# ABC Y QUEDÓ ASFIXIADOS

Millones y los Artistas Perdieron Valiosos Atuendos

tados y la enorme producción de humo tóxico (se quemaban cueros, telas, maderas, pinturas, etc.) hicieron imposible el ingreso en el local durante las primeras horas ya que apenas se podía avanzar hasta el final de la escalera. Inmediatamente se pidieron refuerzos, concurrendo dos dotaciones más y una usina grúa equipo este último que debió cumplir una doble tarea, suministrar luz y, especialmente, accionar la bomba extractora de humo que portaba.

## ● ABREN BOQUETES

La tarea de extracción del humo no fue fácil por cierto, y ante las dificultades que ofrecía para el trabajo de la bomba, fue necesario abrir boquetes en el piso de locales aledaños, ubicados en los números 514 —ropa de vestir masculina— y 520 —óptica— para permitir una mejor salida del humo. Los bomberos, entretanto, actuaban provistos de máscaras autónomas, con oxígeno, para poder acercarse hasta la entrada de la sala.

## ● DURA LUCHA

El combate contra las llamas fue verdaderamente denodado, y exigió de los

bomberos una titánica tarea. Cinco líneas de mangueras fueron tendidas pero su eficacia estuvo restringida durante las primeras dos horas, ante la imposibilidad de ingresar en el local propiamente dicho. Recién después de eso comenzaron a dominarse las llamas, eran ya las 7.30 pasadas, alcanzándose a circunscribir al fuego recién a las nueve y la extinción total del incendio a las 11.30, es decir siete horas después de iniciado y tras intensa y peligrosa labor, en la que inclusive se apeló al uso abundante de espuma extintora de alta expansión.

## ● VICTIMAS DEL HUMO

La densidad y la alta toxicidad del humo causó estragos entre las filas de los bomberos, a medida que en actos verdaderamente ejemplares se fueron introduciendo en el local para tratar de dominar el fuego antes de que alcanzara una magnitud que pudo ser verdaderamente imprevisible. Si bien los esfuerzos servidores utilizaron, como ya señalamos, máscaras de oxígeno, la capacidad autónoma de éstas se fue consu-

miendo con el correr de las horas y los bomberos comenzaron a resultar afectados por el humo, debiendo veinte de ellos ser retirados del lugar y atendidos en centros asistenciales para su recuperación. Ambulancias de la Municipalidad y de los hospitales Churrua, Argerich, Ramos Mejía y Rawson, con sus respectivas dotaciones médicas, tuvieron a su cargo el auxilio de los accidentados.

## ● CUANTIOSAS PERDIDAS

Si bien los empresarios no han hecho aún una estimación concreta de las pérdidas ocasionadas por el fuego, se estima que oscilarán entre los cuarenta y los cincuenta millones de pesos moneda nacional. Las instalaciones en la sala y el escenario han sido totalmente destruidas, perdiéndose al parecer gran parte del vestuario de los artistas, estimado en conjunto en unos diez millones de pesos moneda nacional. Según anunciaron los dueños de la sala, las funciones se reanudarán a mas tardar pasado mañana, en el teatro Mitre, propiedad de la misma empresa.

## CHICAS ASUSTADAS Y LUEGO, LA CALMA

Un poco antes de las 7.30 comenzaron a llegar hasta las cercanías del teatro incendiado las coristas que inician la revista a las 8 de la mañana. La mayoría ignoraba el siniestro y resultaron verdaderamente sorprendidas por lo que estaba ocurriendo, mostrándose muy acongojadas, por lo que estimaban podría ser la pérdida de su fuente de trabajo y la destrucción del vestuario, propiedad personal, que estaba en el interior del local. Sin embargo, después resultaron tranquilizadas al enterarse que la ropa se había salvado en su mayor parte, habiéndoles anticipado los dueños que, de todos modos, ellos se harían cargo de las pérdidas y que las tareas de la revista se reanudarían en uno o dos días en el teatro Mitre de la misma empresa.

Pudimos conversar con Alicia Piscis, Lita Vera, Yeni Amor, Mónica Land, Patricia Kent, Lilliana Lander, Elizabeth, Rebecca Yan, Viviana Vallejos, Elly Elian y Leda Wilde, mujer esta última que se mostró bastante descortés con la prensa. Los nombres son, en todos los casos, "el artístico", porque curiosamente dijeron que "les estaba prohibido" dar los auténticos. El hecho es que refirieron que los vestidos tienen un costo promedio de 250.000 pesos moneda nacional cada uno y que son de su propiedad, ya que el costo se les descuenta de sus ganancias, por lo que muchas, concentradas en el bar de Lavalle y Esmeralda, lloraban desconsoladamente. Por lo menos hasta que se enteraron que la mayor parte de las ropas se habían salvado y solo estaban mojadas.

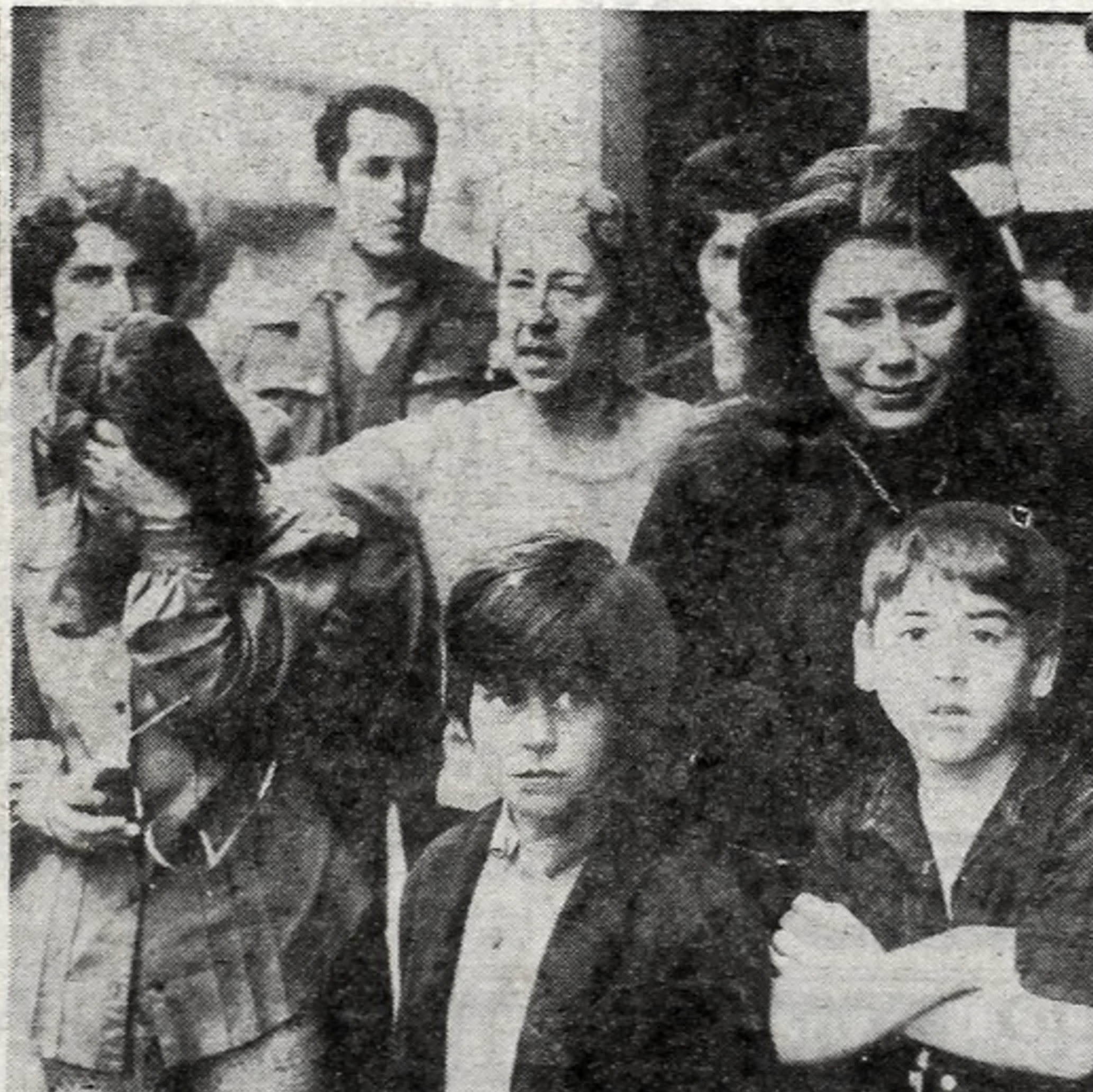
La misma preocupación reflejaban "Candy Lober" y "Manon Pigalle", dos travestis que forman el número central de la revista, ya que manifestaron que sus atavíos valen alrededor de un millón y medio de pesos moneda nacional, pues están ornados con lentejuelas, peras y plumas de elevado valor.

Lilliana Lander, 24 años, sufrió una aguda crisis nerviosa alrededor de las nueve de la mañana, en el momento en que mayor cantidad de bomberos con principios de asfixia eran retirados, y debió ser trasladada al Hospital Argerich, donde se recuperó luego de un tratamiento.

Las chicas comentaban con verdadera angustia que, según sabían, Angélica Grey, corista del turno noche, había decidido quedarse al terminar la función para bañarse con tiempo. Sin embargo fue convencida de que no lo hiciera y así salvó su vida ya que las duchas están en los camarines, debajo del escenario y hubiera quedado aprisionada en una verdadera trampa mortal.



hacia una hondamente. OFICIO DE RIESGO. Bombero que sufrió los efectos del humo. Su tarea es peligrosa.



ANGUSTIA. Las coristas del ABC lloran ante el desastre. Temían quedar sin trabajo. Varias de ellas sufrieron crisis de nervios y desmayos.



DESMAYO. Un compañero lleva a un bombero que se desvaneció dentro del teatro.

## AYUNO EN AD JUDIA

ple en la fecha, el Día del nacimiento religioso de con inicio con la primera estrella momento y durante 24 horas, al cumplimiento del man-

## RIYU"

este aspecto, es la peligrosa además el riesgo que repre- llevar a cabo la ardua tarea los cuerpos. mañana gran cantidad de al lugar con el objeto de todas las instancias del opera- distancia solo la quilla del de muerte y silencio, aso- cha grisácea sobre las oscu-

# ARGENTINA ES UNO DE LOS PAISES QUE MENOS APOYO INTERNACIONAL RECIBE

Un informe publicado ayer en Washington por el Banco Mundial y distribuido por las agencias noticiosas internacionales, revela que la institución realizó solo una operación con nuestro país, sobre 37 efectuadas en América latina, mientras que Brasil recibía diez préstamos y seis México. La suma distribuida en este hemisferio por el banco durante el ejercicio cerrado el 30 de junio, es de 997.100.000 dólares, de los que la Argentina obtuvo 10.000.000, representando apenas poco más del uno por ciento de aquel total. Por el contrario, Brasil y México fueron, en ese orden, los principales beneficiados entre todos los miembros de la entidad (118 países en total) de las distintas regiones del mundo. El primero obtuvo 464.500.000 dólares y el segundo más de 277.000.000.

Las cifras son por demás elocuentes y revelan hasta qué punto están siendo postergadas las necesidades de nuestro país, ubicado entre los cuatro menos apoyados de todo el mundo. Los tres restantes son El Salvador, Guyana y Trinidad-Tobago.

Estos créditos están destinados, según explica el informe del Banco Mundial, a sectores tales como energía eléctrica, abastecimiento de agua, telecomunicaciones, turismo, agricultura, industria, minería, transportes. Cabe aclarar que los

dos primeros rubros representan aspectos de fundamental importancia para Brasil que, gracias a esos préstamos, puede llevar adelante los 111 proyectos hidroeléctricos que desarrolla sobre los nacimientos de los ríos Uruguay y Paraná, el principal de los cuales es la formidable represa de Sete Quedas. Estas obras significan un serio problema para la Argentina, ya que los técnicos han determinado que pueden afectar el caudal de agua de nuestros ríos y, por consiguiente, su navegabilidad y el porvenir de nuestras propias previsiones hidroeléctricas, como por ejemplo: Salto Grande y Apipé-Yacireta. La situación ha sido gráficamente definida por un experto, al decir:

—Nosotros tenemos la manguera, pero ellos la canilla.

La cuestión es debatida en estos momentos, por comisiones de técnicos y juristas de ambos países.

El informe del Banco dice:

—Detrás de las frías estadísticas se esconde la cruel realidad. Las cifras no revelan todo el cuadro: lo que es la vida para los menos afortunados, para las más pobres entre las naciones y los más pobres dentro de las naciones.

Exacta reflexión sobre la que generaliza, sin profundizar y omitiendo explicar por qué sostiene y profundiza con sus créditos las despropor-

ciones existentes, cosa que reconoce al expresar: —Probablemente, es un hecho que el azote de la pobreza está aumentando y no disminuyendo en el mundo. Esto se puede atribuir en parte, pero solo en parte, al continuo y rápido ritmo de crecimiento de la población que desvirtúa los beneficios del desarrollo.

Al mismo tiempo que en Washington se daba a conocer ese informe, en la sede de las Naciones Unidas, en Nueva York, surgía otro de la FAO, organización para la agricultura y la alimentación. Dice éste que la falta de estabilidad política en la Argentina influyó sobre las decisiones de los empresarios en materia de inversiones, contribuyendo a que nuestro país no alcanzara los objetivos previstos en materia de desarrollo agropecuario. Explica que "desde el verano de 1969 ha habido más de cinco ministros diferentes responsables de los asuntos económicos y, en 1971, el producto interno bruto subió en un 3,8 por ciento, según estimaciones, en lugar del 4,8 obtenido en el año anterior".

Señala la FAO que el plan quinquenal de la Argentina para 1971-75 se basa en un índice compuesto de crecimiento del 7 por ciento, casi el doble del decenio pasado. Esta meta exige un índice de crecimiento del 6,2 en 1971 para ir elevándose hasta alcanzar el 8 por ciento en 1975.



# ISRAEL ATACA SIRIA

## Probable Objetivo Tras Abandonar el Líbano

TEL AVIV, 18 (Reuter-Latin). — Ahora que las tropas israelíes han regresado de su incursión contra las bases palestinas en el Sur del Líbano, la atención se está centrando sobre la frontera con Siria, donde se han agravado las tensiones en las últimas 48 horas. Poco antes del amanecer de ayer se lanzaron más de 50 granadas desde territorio sirio contra posiciones israelíes en las ocupadas alturas de Golan, y algunos observadores israelíes esperan una fuerte reacción a este ataque. El diario "Davar", órgano del Partido Laborista gobernante, dejó entrever esa posibilidad al advertir que la incursión contra el Líbano no fue un operativo aislado de represalia, sino apenas el comienzo de una campaña mucho más amplia. El periódico señaló que solamente en territorio libanés existen más bases terroristas que las alcanzadas por la operación, y que en Siria existen asimismo muchas bases extremistas, todas ellas dentro del alcance de las fuerzas de defensa israelíes.

Ayer, en la víspera del Día del Perdón judío —la fecha más solemne del calendario religioso hebreo— los últimos vehículos blindados de la fuerza invasora israelí se retiraron de territorio libanés, tras haber realizado la incursión más profunda dentro de aquel país. Durante el operativo de 36 horas, tanques y unidades de infantería motorizada allanaron cerca de 20 aldeas libanesas, mientras varias escuadrillas de aviones bombardeaban el cuartel general de los guerrilleros en Naatiya, destruyendo dos estratégicos puentes sobre el río Litani y dañando otras nueve bases guerrilleras. Uno de los principales objetivos israelíes fue el de alejar a los comandos de la zona fronteriza y obligar al gobierno de Beirut a tomar medidas de seguridad en su sector limítrofe.

Funcionarios del gobierno israelí se manifestaron escépticos ante las versiones difundidas por los palestinos de que el ejército libanés había emitido un ultimátum a los comandos para que se

retiren de la región fronteriza.

Un alto oficial del ejército israelí dijo en Tel Aviv que en su opinión el operativo no imposibilitó a los guerrilleros para seguir operando desde territorio libanés, "a menos que el gobierno de Beirut adopte las medidas del caso".

### • ATAQUE SIRIO

TEL AVIV, 18 (France Presse). — La artillería siria bombardeó anoche la región Kuneitra-Kusniya, anunció hoy aquí una fuente militar israelí.

Las tropas israelíes, que no sufrieron bajas, repelieron la agresión. Es la tercera jornada consecutiva que los Altos del Golan son bombardeados por las fuerzas sirias.

### • ACUERDO LIBIO-EGIPCIO

TRIPOLI, Libia, 18 (Reuter-Latin). — El presidente Anwa El Sadat y el coronel Muammar Gaddafi, firmaron hoy un acuerdo sentando las bases para alcanzar la total unidad entre Egipto y Libia, en el lapso de un año. Poco después, el presidente Sadat partió de Trípoli por vía aérea hacia El Cairo.

## SOLIDARIDAD ANTE LA AMENAZA A DAMASCO

EL CAIRO, 18 (Reuter-Latin). — El Consejo Ministerial de la Federación de Repúblicas Árabes, que nuclea a Egipto, Siria y Libia, advirtió hoy que todo ataque contra un estado miembro será considerado como dirigido contra toda la Federación. El anuncio advirtió que dicho ataque no quedaría sin represalias. La advertencia —obviamente— se refería a Siria a raíz de versiones sobre un posible operativo israelí similar al realizado este fin de semana en el Líbano. El anuncio consignó que la batalla contra Israel deben librarla todos los árabes y exhortó a los gobiernos de la región a asumir sus responsabilidades para salvaguardar los derechos de la nación árabe. El anuncio —emitido hoy aquí al término de una reunión del Consejo Ministerial— expresó también preocupación ante los intentos por levantar una barrera entre el Líbano y los comandos palestinos. Versiones circulantes aquí consignaron que el Ejército libanés había dirigido un ultimátum a los comandos para que evacuaran las zonas fronterizas con Israel pero el primer ministro libanés Saeb Salam desmintió anoche esa información. Dijo que la revolución palestina y las fuerzas combativas son parte integral de la revolución árabe.

## HANOI PUSO EN LIBERTAD A TRES PILOTOS YANQUIS

HANOI, 18 (Associated Press). — Tres pilotos norteamericanos, derribados mientras realizaban bombardeos sobre Vietnam del Norte, fueron puestos en libertad durante una ceremonia organizada por el ejército norvietnamita y a la que asistieron parientes de los liberados y pacifistas norteamericanos que viajaron a Hanoi. Son el teniente de la marina, Norris Charles, de 27 años, cuya esposa Olga, viajó aquí desde California; el teniente de la marina Markham Gartley, de 28, cuya madre, Minnie Lee Gartley, hizo el viaje desde La Florida, y el mayor de la fuerza aérea Edward Elías, de 34, de Georgia. Los tres pilotos hicieron su aparición vestidos con ropas civiles, que les fueron entregadas para la ceremonia de 40 minutos, única en los anales de la guerra. Cada piloto hizo una declaración ante los micrófonos antes de ser puesto en libertad oficialmente. La ceremonia tuvo lugar ante camarógrafos de la televisión vietnamita y europea, en un edificio del Ejército del Pueblo.

Olga Charles, de 27 años, que fue antes de la ceremonia a hacerse un peinado en una peluquería de Hanoi, luchó con el enjambre de camarógrafos y técnicos hasta llegar a su esposo, al verlo dijo:

"Es todavía más guapo de lo que yo recordaba". Durante los últimos cuatro años, la señora Gartley ha participado en manifestaciones ante el congreso y la Casa Blanca, pidiendo que se ponga fin a la guerra.

Charles, Gartley y Elías son los primeros prisioneros norteamericanos puestos en libertad por Hanoi desde 1969. Hasta ayer, el departamento estadounidense de Defensa anunciaba que se sabía de 539 norteamericanos prisioneros de Hanoi, y más de mil desaparecidos, creyéndose que muchos de ellos están en cautiverio.

Tras la ceremonia, los parientes de los pilotos y la delegación pacifista norteamericana, integrada por Cora Weiss y David Dellinger, fueron conducidos a un banquete en el hotel Hoa Binh.

Durante el banquete Charles dijo: "Quiero brindar por las buenas personas de los Estados Unidos que posibilitaron esto".

### • ATENTADOS

SAIGON, 18 (Reuter-Latin). — Guerrilleros comunistas arrojaron anoche varias granadas —una de ellas al interior de un bar— en el centro de la ciudad de Da Nang, provocando la muerte de cinco personas y heridas a otras 15, informó hoy un vocero militar sudvietnamita.

Estos ataques demostraron que el Vietcong está intensificando su presión en el interior y los alrededores de la ciudad portuaria donde fueron blanco de sus incursiones varios campamentos de refugiados y puestos policiales en las últimas demandas.

El vocero militar señaló que cerca de la medianoche anterior un guerrillero lanzó una granada al interior de una conferencia ubicada sobre la calle principal de Da Nang, resultando heridos cuatro soldados y cuatro civiles.

Treinta minutos después, otro terrorista arrojó una granada contra el frente de un templo budista, dando muerte a cuatro civiles e hiriendo a otros cinco. Inmediatamente lanzó otra granada contra un policía que trató de capturarlo, provocando la muerte de un civil y heridas a otros dos.



**banco de la ciudad de buenos aires**

Remate Oficial

Con Base

p/o. de: FERROCARRILES ARGENTINOS  
LINEA BELGRANO - REGION NOROESTE

### AUTOMOTORES

AUTOMOVILES: Dodge 38. Packard 41. Ford 40/38/37. Chevrolet 35. Kaiser Manhattan 55. CAMIONETA: Packard 36 (blindada). FURGON: Chevrolet 30. CAMION: Chevrolet 43.

TRACTORES - MOTORES - HERRAMIENTAS  
MAQUINAS: Limadora. Agujereadora. Rectificadoras. Hormigoneras. Niveladora de arrastre. Dobladora de chapas, etc.  
METALES: 21000 kgs. de ACERO, ALUMINIO, COBRE, BRONCE, etc. (en distintas cantidades).

### VARIOS Y REZAGOS

Carretillas metálicas. Zorras a motor. Rep. p/motozorras. Elementos de electricidad. Martillos neumáticos. Rep. p/motores Diesel. Tambores. Acoplados de dos ejes. Cubiertas y cámaras de automotores. Papel. Rulemanes. etc.

Exhibición: en Almac. F. C. Gral. Belgrano. Estac. Libertad, Pdo. de Merlo. Dep. Tapiales, Serv. Vías y Obras, aprox. a 100 mts. de la Autopista Dep. Tapiales, Serv. Vía y Obra TELECOMUNICACIONES, aprox. 300 mts. Autopista Richieri. Dep. Coches. Motores Puente Alsina, Estac. Pte. Alsina. (Pcia. de Bs. As.): Lunes a viernes de 8 a 11 hs. Avda. Maipú 4. (Cap. Federal): Lunes a viernes de 13 a 18 hs.

REMATE: el 4 de octubre, a las 14.30 hs. en Esmeralda 660, Sala N° 4. Capital Federal.

Informes y Prospectos: En los lugares y horarios de exhibición, y en Esmeralda 660, planta baja; lunes a viernes de 14 a 20 hs. Resultado Sujeto a la Aprobación de la Entidad Vendedora O. P. 372

## ABOGADO DESPIDOS

Consultas gratis

### • LINIERS

Av. RIVADAVIA 11982  
(A 2 cuad. Gral. Paz)

• SAN JUSTO  
PROV. UNIDAS 3616

Dr. GIACOMINO - 9 a 20 horas

## ABOGADO DESPIDOS

Consultas Gratis

### • CONSTITUCION

BDO. DE IRIGOYEN 1540  
(1 cuadra estación)

### • POMPEYA

SAENZ 995 - Frente Iglesia  
Dr. O. M. PETRACCO - 9 a 20 hs.

## ABOGADO DESPIDOS

PAGAMOS TELEGRAMAS

### • POMPEYA

Av. SAENZ 987 - Piso 1º  
(a 30 mts. de la Iglesia)

• LOMAS DE ZAMORA

BOEDO 139  
Dres. PIZZOTIELLO, GRINBERG y ASOC.

Consultas gratis - 8 a 20 hs.

## LOMAS DE ZAMORA QUILMES

LAPRIDA 19 - 2º piso

RIVADAVIA 113 - Ofic. "3"

De 8 a 20 hs.

Despidos: Dr. Aldela

## ABOGADO DESPIDOS

Consultas Gratis

### • ONCE

Pueyrredón 29 - Piso 6º  
(Frente a Estación)

### • POMPEYA

Av. SAENZ 855  
Esquina Perito Moreno

Dr. PRIETO - 9 a 20 hs.

## ABOGADO DESPIDOS

Despidos - Consultas gratis

### • LINIERS

Fco. de Viedma 6997 - 1º "A"

Esq. Guco Fte. Estación

Frente Iglesia San Cayetano

### • CENTRO

Hipólito Yrigoyen 615 - 2º "C"

1º cdra. P. Mayo - Subte. est. Perú

Dres. Chavarria - Pag. telegramas

## ABOGADO DESPIDOS - ACCIDENTES

Todos los gremios. Capital y Provincia. Trámites urgentes. Consulte sin compromiso.

### DR. D. VOLANTE

LAVALLE 1569, 5º, Of. 513

45-3561

## ABOGADO DESPIDOS CONSULTAS

GRATIS JUICIOS RAPIDOS

PAGAMOS TELEGRAMAS

RODRIGUEZ PEÑA 617, Piso 5º

A 2 cuadras de Callao y Corrientes

Dr. O. FERRERO 40-1374

## AVISOS PROFESIONALES

### VENEREAS - UROLOGIA

PIEL - SIFILIS

Dres. Morales RE - Médicos

De lunes a viernes 10/12 y 17/20.

RIVADAVIA 3132 - ONCE

### PIEL - VENEREAS

SIFILIS

Dr. Ricardo ITZCOVICH (médico)

9-12 y 16-20. - Pueyrredón 442

8º 30 - T. E. 87-4457

### ENFERMEDADES DE LA VEJEZ - GLANDULAS

Dr. R. Russo. Méd. 9-12 y 14-20

Pueyrredón 442, 8º 30. T. 87-4457

### VENEREAS

SIFILIS - URINARIAS - PIEL

Dr. O. BRIZZIO. Médico. 49-1525

Todos los días 9 a 12 y 15 a 20.30

Bm. Mitre 2105. 1º A (Congreso)

## VENEREAS SIFILIS - VIAS URINARIAS

Dr. E. BRIZZIO - Médico

GARAY 1264, 1º A - Constitución

27-5460 - De 9-12 y 16-20 horas

### ESPECIALISTA EN VIAS URINARIAS Y VENEREAS

PIEL. Dr. SCHUFF. Méd. ext. del

Hospital Alvear. De 10 a 20 hs.

Pasteur 463, 1º "C" - 48-2251

### CONSULTORIOS MEDICOS UROLOGIA - VENEREAS

(De 10 a 12 y 16 a 20 hs.)

AYACUCHO 183 - 49-6998

(CONGRESO)

VENEREAS - SIFILIS

Piel - Urología (ambos sexos)

Doctor Ismael Liasovich, Médico.

Diariamente y sábados y domin-

gos. Todo el día. Viajante 776.

4º piso, 47º - 392-8145

### JOVITA A. FERNANDEZ

PARTERA

Atención de 9 a 20 hs.

Todos los días

Cevallos 215, 7º A - 46-1874

### ENFERMEDADES DE LA VEJEZ - GLANDULAS

Dr. C. GURFEIN. Méd. 9/12 14/20

CALLAO 449. piso 3º. T. 46-5265

### ENFERMEDADES DE RECTO Y ANO

Dr. N. Russo (Méd.) 9-12 y 14-20

Pueyrredón 442 - 8º 30 - 87-4457

### ENFERMEDADES VENEREAS

Dr. CORTONDO (Médico)

PIEL, LUES - 8 a 12 y 15 a 21

SAAVEDRA 22 - T. E. 48-401

### ENFERMEDADES GLANDULARES Y DE LA VEJEZ

Dr. R. D. COSSER (Médico)

Lun. Miér. y Vier. 9 a 20. Santa

Fe 1955 - 2º "A" - 35-6507/41-5665

### Dres. STIGOL

VENEREAS - VIAS URINARIAS

10 a 12 y 15 a 20. T. E. 23-2398

BRASIL 923. (Pza. Constitución)

### GLANDULAS (AMBOS SEXOS)

Enf. Glandulares - Vias Urinarias

Dr. PEVICH, 16 a 20, o pedir hora

Sarmiento 1828. 4º B - 45-7286

### JUANA M. CASAS - Partera

Cons. todos los días de 9 a 21 hs.

B. MITRE 1970 - 3º P. - 49-5155

### PIEL - VENEREAS

Dr. Jaime D. Itzcovich. Méd. Esp.

Corrientes 1250, 8º "L". 41-5665

y 35-6307. Lunes a viernes 16-20

Sábados de 10 a 13 horas.

## ABOGADO DESPIDOS

Consultas Gratis

### • ONCE

RIVADAVIA 2732

### • CHACARITA

AV. FOREST 573

Esq. Federico Lacroze

Dr. PETRACCO 9 a 20 hs.

## ABOGADO DESPIDOS

CONSULTAS GRATIS

PAGAMOS TELEGRAMAS

### • CENTRO

Av. Corrientes 1309 - Piso 4º

Esq. Talcahuano, 1 c/Tribunales

Dr. Pizzotello y Asoc. 9 a 20 hs.

### ESTUDIO JURIDICO

Dres. Mazzuca-Malztegui-Latino

Asuntos familia. Ejecuciones.

Desalojos. H. Yrigoyen 8992 (Esq.

Laprida), Lomas de Zamora.

Lunes a viernes, 18 a 20 hs.

## ABOGADO Despidos

CONSULTAS GRATIS

URUGUAY 560

Piso 8º - Of. 82

Dr. GIUDICE

Dr. A. A. CAPPETTO

## ABOGADO

PICHINCHA 66 - 6º "A" (48-4148)

FAMILIA

DESPIDOS

DESALOJOS

CRIMINALES

ACCIDENTES

JUBILACIONES

## ABOGADO DESPIDOS

Consultas Gratis

### • CONSTITUCION

CASEROS 983 (1 c. Pza.)

### • CENTRO

PARANA 720 - 2º piso

Dr. PRIETO - 9 a 20 horas

(a 2 cuadras Tribunales)

## ABOGADO DESPIDOS

PAGAMOS TELEGRAMAS

### • ONCE

RIVADAVIA 2786

Piso 1º - Of. 2

• CONSTITUCION

CASEROS 1030

Piso



# NIXON: NO HABRA AYUDA ECONOMICA NI MILITAR A LOS PAISES QUE PROTEJAN A LOS TRAFICANTES DE DROGAS

WASHINGTON, 18 (France Presse). — El presidente Richard Nixon declaró hoy aquí que la ayuda económica y militar norteamericana será suspendida a los países que protejan a los traficantes de heroína.

El jefe del estado anunció un "plan de control internacional agresivo" contra los traficantes de heroína en el mundo, para lo cual espera, según dijo, contar con el apoyo de numerosos países.

Richard Nixon, candidato a la reelección a la Casa Blanca, respondió así a las críticas formuladas por su rival, George MacGovern, quien denunció que el número de adictos a la heroína en los Estados Unidos aumentó al doble con respecto a 1968.

MacGovern señaló que el Asia del Sudeste se convirtió en la fuente de aprovisionamiento de los drogadictos norteamericanos, porque la administración rehúsaba liquidar el cultivo y comercio de la adormidera o amapola en Vietnam del Sur, Laos y Tailandia.

Richard Nixon, en sus declaraciones formuladas hoy ante una conferencia internacional para el control de narcóticos, afirmó que el precio de la droga aumentó en la costa Este de Estados Unidos, lo que demuestra que el producto comienza a escasear a causa de la represión que se aplica a los comerciantes.

● **DISPARAN CONTRA LAS TROPAS**  
SANTIAGO, Chile, 18 (ANSA). — Un tiroteo se pro-

dujo anoche en esta capital entre militares y jóvenes que al parecer estaban drogados. El hecho causó conmoción y alarma entre los vecinos.

Los hechos sucedieron cuando por una vía céntrica de esta capital pasó un jeep conduciendo militares. Desde un inmueble se hicieron en su contra varios disparos.

Los militares se parapetaron tras el vehículo y comenzaron a disparar hacia el lugar desde donde salían los disparos. A raíz de ello uno de los jóvenes quedó herido.

Se pudo saber por los vecinos del lugar, que habitualmente en el inmueble desde donde surgieron los disparos, se reúnen algunos jóvenes que se drogan y que el herido se hace llamar Jorge.

# UGANDA BOMBARDEA TANZANIA

DAR ES SALAAM, 18 (France Presse). — Aviones procedentes de Uganda, bombardearon esta mañana la localidad de Bukoba, en el Noroeste de Tanzania, causando la muerte de cuatro personas, informaron fuentes del gobierno. En dichas fuentes se creía que las bombas habían caído en el mercado. No hubo información inmediata sobre la existencia de heridos ni sobre los daños causados. Bukoba está ubicada sobre la costa Oeste del lago Victoria, 32 kilómetros al Sur de la frontera de Tanzania con Uganda.

La fuerza aérea ugandesa, creada hace ocho años y que creció rápidamente gracias a la colaboración de Israel y Checoslovaquia, cuenta con siete cazabombarderos Mig 15 y alrededor de 10 aviones de retropropulsión armados Delfin, para entrenamiento. No se informó sobre el tipo de avión que realizó la incursión esta mañana a las 11.30 hora local (8.30 GMT). La información sobre el ataque fue confirmada más tarde por un portavoz del gobierno.

● **RECONQUISTAN CIUDADES**  
KAMPALA, 18 (Reuter-Latin). — Tres

## REPLICA A LA INVASION; RECONQUISTAN CIUDADES TOMADAS

ciudades en la región sudoccidental de Uganda, que según se informa habrían sido ocupadas ayer por una fuerza invasora de Tanzania, han sido recapturadas, anunció un vocero militar ugandés.

El portavoz confirmó además que la fuerza aérea de Uganda destruyó posiciones enemigas emplazadas en la localidad de Bukoba, en el noroeste de Tanzania y 32 kilómetros al sur de la frontera común.

El informante señaló que la ciudad de Mbarara, 255 kilómetros al oeste de aquí, fue recapturada por la fuerza aérea de Uganda, y el batallón Simba (León), acantonado en Mbarara.

Esas unidades controlan también Kyotera y Kalisizo, dos pequeñas localidades al sur de Masaka, 128 kilómetros al oeste de aquí, dijo, y "avanzan ahora resueltamente hacia Mutukula", sobre la frontera entre Uganda y Tanzania.

Agregó a continuación que "la fuerza aérea de Uganda, la segunda brigada de in-

fantería y el batallón Tigre destruyeron fuertes posiciones enemigas en Kutukula y Bukoba, regresando indemnes todos los aviones".

Manifestó el vocero que al mediodía el total de bajas era de 200 enemigos y 9 soldados de Uganda muertos, añadiendo: "El regimiento motorizado Malire está combatiendo ahora al enemigo en torno a Masaka, Kalisizo, Kyotera y Kutukula".

● **MERCENARIOS JUDIOS**

Dijo que la localidad de Isingiro y la población fronteriza de Kikagati, al sur de Mbarara, también han sido recapturadas. "En la acción, 80 efectivos enemigos y un soldado ugandés resultaron heridos", agregó.

Dijo el informante que entre los muertos había tres hombres identificados como israelíes.

"Hay numerosos cadáveres de enemigos en la zona que rodea Mbarara, y dentro de algunas horas se dará a conocer un detalle de las bajas sufridas por ambos bandos".

El portavoz militar había informado ayer por la noche que la ciudad de Mbarara estaba siendo atacada, y que los cuarteles de la misma —que alojan a un batallón de mil soldados— estaban rodeados.

El mismo vocero declaró que entre los prisioneros tomados en Mbarara figura el capitán Oyili, de quien dijo que es primo del ex presidente ugandés Milton Obote, y que sería llevado hoy mismo a presencia del presidente Idi Amin para ser interrogado.

Agregó el portavoz que el presidente tanzano, Julius Nyerere, y el ex presidente ugandés Milton Obote —despojado de su poder por el general Amin, en enero de 1971, y exiliado desde entonces en Tanzania— fueron responsabilizados directamente por algunos de los prisioneros.

En Kampala, fuentes diplomáticas informaron que 14 ciudadanos británicos detenidos ayer fueron liberados anoche. Todos ellos fueron bien tratados y la policía demostró "cordialidad" durante su arresto, añadieron las fuentes.

## ESPAÑA, DISPUESTA A ENVIAR DE VUELTA A LOS 9 CROATAS

MADRID, 18 (Reuter-Latin). — El gobierno español está dispuesto a enviar inmediatamente de regreso a Suecia a nueve extremistas croatas que llegaron aquí a bordo de un secuestrado avión de la Scandinavian Airlines, dijeron fuentes bien informadas.

Pero hasta el momento no se ha recibido en Madrid ningún pedido sueco de extradición. El primer ministro Olof Palme dijo en Estocolmo el sábado —poco después que los nueve se rindieron pacíficamente a la policía española— que su gobierno trataría de lograr que fuesen devueltos a Suecia.

La demora se debería al hecho de que el tratado de extradición entre España y Suecia caducó en 1950, y jamás ha sido renovado.

Los nueve croatas, todos miembros de la organización derechista Ustashi, que se opo-

ne al gobierno yugoslavo del presidente Tito, pueden, no obstante, ser devueltos a Suecia bajo los términos de las leyes españolas y una convención internacional sobre piratería aérea de la cual España es signataria, señalaron las fuentes.

El delito de piratería aérea es castigado aquí con 30 años de prisión.

Tres hombres capturaron el DC-9 de la Scandinavian Airlines System (SAS) cuando efectuaba un vuelo de cabotaje el viernes, entre Gotemburgo y Estocolmo, desviándolo a Malmö y obteniendo allí la liberación de seis croatas, entre ellos los dos asesinos del embajador yugoslavo en Suecia, que estaban cumpliendo pena de prisión perpetua, a cambio de los 77 pasajeros del avión.

## DENUNCIA PABLO NERUDA

PARIS, 18 (Reuter-Latin). — La oposición derechista de Chile pretende iniciar una guerra civil con ayuda de la CIA (Agencia Central de Inteligencia de los Estados Unidos) afirmó hoy el embajador chileno aquí, Pablo Neruda, ganador del Premio Nobel de Literatura que representa a su país en Francia desde que la unidad popular del presidente Salvador Allende llegó al poder hace dos años.

En una entrevista concedida al órgano oficial del partido comunista francés, "L'Humanité", Neruda pidió a los europeos que tomaran muy en serio la denuncia del complot contra su gobierno.

El célebre poeta declaró al matutino parisiense que "la derecha fascista fue reducida a la desesperación. Con la ayuda de la CIA quiere

provocar una guerra civil que sería pura locura y destruiría la destrucción de nuestro país".

Agregó Neruda que la denuncia de la conjura derechista debe ser tomada muy en serio en Europa "porque las fuerzas fascistas internacionales están presionando a los fascistas de Chile hacia un enfrentamiento criminal. Estamos haciendo frente a provocaciones más cínicas y brutales cada día".

Neruda, que hablaba en ocasión de celebrarse el día nacional de su patria, declaró que su país atraviesa actualmente una difícil situación económica, originada —según explicó— en el boicot que le hacen ciertas grandes potencias extranjeras. Dijo que esos países habían llegado hasta negarse a vender a Chile piezas de

repuestos necesarias, citando en especial a la compañía Cuprifer Kennecott "que está amenazando con usar todo tipo de medios arbitrarios contra nuestro gobierno popular".

## SACERDOTE FRANCÉS PRESO POR TUPAMARO EN URUGUAY

MONTEVIDEO, 18 (DPA). — Un sacerdote francés fue capturado por las autoridades uruguayas, comprobándose su vinculación con el "Movimiento de Liberación Nacional" (tupamaros). Se trata de Louis Celestin Maerle Rouve Benaud, de 40 años, contratado por la curia del Departamento de Salto para dirigir un movimiento denominado "Juventud Agraria Católica". Ingresó al país en enero de 1970, procedente de México, verificándose ahora que entre otras actividades, proporcionaba refugio a integrantes de la organización tupamaros y un vehículo para la movilidad de los guerrilleros.

Por otro lado, se hace hincapié en que la antedicha "Juventud Agraria Católica" había becado el año pasado a un extremista para cumplir, en representación de esa entidad, un curso de un año de duración en Canadá.

## MANRIQUE PRESIDENTE

Necesitamos locales gratuitos en Capital Federal y Gran Buenos Aires para Centros Cívicos de la campaña.

Junta Nacional  
Florida 142 - primer piso  
de 10 a 20 horas

FABRICA DE MUEBLES ofrece:

## TODO en CUOTAS



20 ARTICULOS  
CON 1 CUOTA DE  
m\$N 5.900 POR MES

- 1 ROPERO
- 1 CAMA
- 2 MESAS DE LUZ
- 1 COMODA
- 1 ELASTICO
- 1 COLCHON
- 1 ALMOHADA
- 1 ESPEJO
- 1 COLCHA
- 2 ALFOMBRAS
- 1 BANQUETA
- 2 VELADORES
- 4 SILLAS TAP.
- 1 MESA FORMICA

COMEDOR  
PETERIBY  
Modular  
Mesa y Sillas



m\$N 6.500 POR MES



DORMITORIO PETERIBY  
Escandinavo m\$N 4.000 POR MES



JUEGO DE LIVING  
c/Diván-Cama m\$N 3.800 POR MES

Si no los  
necesita se  
los guardamos  
EN NUESTROS  
DEPOSITOS

**Karpen**

MUEBLES

De 8,30 a 12,30 y de 13,30 a 20 Hs. Sábado 8 a 13 Hs.

● AV. SAN MARTIN 3263 Cap. T.E. 58-2282  
● en Lanús AV. PAVON 4282 T.E. 241-0524  
(act. H. IRIGOYEN) a 2 CUADRAS DE LA ESTACION



# FIZZ APORTO UN VALIOSO TRIUNFO AL STUD PALERMO

Resonante fue la victoria de Fizz en la tradicional "Copa de Oro", disputada ayer en Palermo. Se quebró la enorme serie de triunfos a cargo de los caballos, después del empate de Plateria y Blackie en 1944. Se puso en evidencia la carencia de valores entre los mejores fondistas en training. Metropolitan y Marronier, quedaron muy por debajo de las yeguas en el cotejo de la víspera. El primero no pudo darse el gusto de correr a "placere" por la presencia del "fogoso" Marronier, al que no dominaban sus pilotos y por ello el registro de 1'32"2/5 para los primeros 1500 metros, empleado por el citado pupilo de José L. Leguizamón, cuyo porvenir está en las pruebas de distancias intermedias.

Es interesante consignar detalles de la heroína del Gran Premio de Honor y para citarlos con exactitud, visitamos esta mañana el stud de Anibal José Giovanetti, en San Isidro, y lo hallamos impartiendo órdenes a su disciplinado conjunto de colaboradores, que según sus propias manifestaciones, son factores del éxito, por la eficiencia de cada uno en su cometido. "Chiquito" Giovanetti accedió al diálogo con su habitual cordialidad y empezamos a formar la trama con la puntita del hilo que muy fino por cierto, establece en su primer tramo, su iniciación en el oficio y nos dijo: "Empecé a los 14 años, vareando a los pingos atendidos por mi padre, en el stud de 'Bajo Belgrano' y con ello mis ilusiones de jockey que no se concretaron, no obstante haber concurrido a la escuela, porque el peso me traicionó. Me puse 'pesado' para estos menesteres y opté por quedarme en el moide, siguiendo la trayectoria del entrenamiento y por cier-

to, me fue muy bien. En 1958 el Jockey Club de Buenos Aires, me concedió la licencia de cuidador, logrando mi primera victoria con Homenaje, conducido por Héctor Pantanali. La suerte estaba echada y a mi favor, ya que con el citado ejemplar gané los premios Pueyrredón, Ayacucho y otros".

¿Fue Homenaje el mejor caballo que cuidó?, fue nuestra curiosidad, a lo que respondió: "¡Qué esperanza! Lo mejor que tuve en mis manos fue Farm, propia hermana de Fizz y como ésta, perteneciente al stud Palermo. Entre sus buenas actuaciones figura su segundo de Snow Figure, en el Gran Premio Carlos Pellegrini, y su triunfo sobre Borobeta, en el Dardo Rocha platense, concediéndole diez kilos".

Ya en confianza en la charla mañanera, y conocida su incursión en el oficio a lo largo de 36 años —tiene cuarenta—, enfiamos hacia Fizz, la formidable descendiente de Idle Hour y Fallow, que apabulló a sus rivales de la víspera, al término de las 35 cuadras de la "Copa" y al respecto expresó: "Es un ejemplar extraordinario, que pudo mantenerse invicta en sus siete presentaciones, ya que su única derrota sufrida en el clásico Miguel Ángel y Tomás Juárez Celman, donde llegó cuarta lejos de Broderie, se produjo por haber sufrido un serio tropiezo en la gatera, que le restó chance". Seguimos preguntando y esta vez sobre la dirección de Fizz, a cargo de Perdomo, y contestó: "Fue una cosa circunstancial. Debía dirigirla el jockey chileno Carlos Pezoa, pero éste se accidentó el sábado y me vi en la necesidad de hallar un digno reemplazante y sin pensarlo dos veces llamé a Ever Perdomo, que la sacó de

perdedora al debutar a quien por sobre todas las cosas, considero un jockey de excepción, siendo además un buen colaborador en el trabajo cotidiano de los apurones".

Enfrentando a Fizz y actuando en pareja con ella, corrió Luz Colorada, de la misma cunria, pero cuidada por Adolfo Pedro Giovanetti, con quien suele concertar "cubiertas" para salvar la ropa. En el compromiso de la víspera, la parada fue por 50.000 pesos, que deberá entregar "Chiquito" a su hermano mayor, por haberle correspondido los honores del triunfo con Fizz. Sobre este asunto, dijo: "Nosotros tenemos por norma, correr a 'cara e perro', como se acostumbra decir en términos burreros, para evitar suspicacias y porque es la doctrina heredada de nuestro padre. Por eso cuando corremos en la misma competencia, hacemos cubiertas de distintos montos".

Sobre su opinión con respecto a las dos defensoras del Palermo, que llegaron primera y tercera en el Gran Premio de Honor, Giovanetti fue categórico, manifestando: "Considero a Fizz muy superior a Luz Colorada, y como dije anteriormente, sin el contratiempo sufrido en el Juárez Celman, hubiera ganado las siete carreras disputadas".

Juan Alberto Gramajo, es el peón de Fizz. Hace dos años que milita en el escuadrón de Anibal José Giovanetti y la cuidó desde su ingreso al stud, pero tiene una contra: se pone muy nervioso los días de carreras, al punto que no se anima a verla correr, por temor a mayores consecuencias. Por ese motivo, ayer fue reemplazado por Andrés Riquelme, capaz de la caballería y uno de los puntales, de los éxitos.



PREMIOS. La señora Sofia Reynolds de Fernández Guerrero, recibiendo los premios obtenidos por la yegua Fizz.



EN EL STUD. Fizz, rodeada por personal de la caballería de Anibal José Giovanetti, ubicada en San Isidro.

## Haras RINCON DEL PINO

VENDE MAÑANA LOS HIJOS DE:

## SNOW BLUFF

De sus tres generaciones en la pista, se destacaron ampliamente BLUFF ALBERTITO (ganador Gran Premio San Isidro y clásico Coronel Miguel F. Martínez y 2º de Practicante en el Gran Premio Nacional y clásico Eduardo Casey); SIN BLUFF (ganador clásico Opcional, en tiempo record, 1'21" que tuvo Carapálida durante 15 años y especial Iniciación); BLUFF BORRACHO (Ganador y 2º en el clásico Miguel Cané); MIRONA BLUFF, LOCO BLUFF, BLUFF CLARO, COQUI BLUFF, LINDA BLUFF, BLUFF GORDO, etc., etc.

Integra el Selecto Lote

## PIBA BLUFF

Por Snow Bluff y La Habana, por Montmartre, hermana materna de HABANITA (Clásico E. Acebal y C. P. Rodríguez, en Palermo y Montevideo, Soc. Hip. de Chile, J. C. de San Pablo, Polla de Potrancas, Marcos Levalle, Clemente Benavides y J. C. del Perú en La Plata y actualmente ganadora de 2 carreras en Venezuela).

## SANGUINETTI SE COLOCA A NUEVE PUNTOS DE JARA

La estadística ofrece pocas alternativas. En el rubro de los jockeys, se nota el acortamiento de distancia que separa a Jara de Sanguinetti. Este último logró dos victorias en el fin de semana y está a nueve del puntero. Repuntó "Zapatita", con su terno de victorias y está quinto a la par de Oreste Cosenza. Estas son las posiciones.

### JOCKEYS

Eduardo Jara	79
Vilmar Sanguinetti	70
Julio Fajardo	53
Víctor Centeno	45
Oreste Cosenza	40
Oscar Zapata	40
Jorge Dacosta	37
Carlos Pezoa	32
Ramón Encinas	29
Anibal Etchart	29
Justo Torres	24
Héctor Artigas	16
Ever Perdomo	15
Osvaldo Tévez	14
Florindo Lerma	13
Carlos H. Aragona	11

### CUIDADORES

Sergio Lema	52
Julio F. Penna	36
Adolfo P. Gio'netti	35
José Pregonese	33
Juan C. Etche'ry	27
Juan Lapistoy	25
Luis A. Ferro	23
Alfonso L. Salvatti	20
Juan Calcagno	18
Anibal J. Gio'netti	17
Francisco Martín	17
Vicente H. Santos	16
Tomás Arana	12
Luis Calone	12
Domingo Pascual	12
Felipe Costa	12

## DESPUES DEL DISCO

POR VADARKABLAR

COMENZO la fiesta palermitana muy "Rumorosa". También. Luego de las lluvias de los dos días anteriores, se podía rumorear a gusto por el buen tiempo reinante y por el impacto de entrada a cargo de Rumorosa, que ganó "caminando" en 59"1/5. Veterana corrió muy lejos de la puntera Troyes, atropelló reciamente al final y casi arde Troya con 70 pesos en ancas. Los que le jugaron por mitades salvaron la ropa con los 16,60 del place. Troyes se paró fea, ya que al final quedó tercera a seis cuerpos de la ganadora y a tres de Veterana.

OTRO acierto de CRONICA en la segunda carrera. Piñonero nos dio la razón, de la misma manera como lo hubo hecho Cruiser el sábado en la prueba central. Ambos animales habían llegado en pos de Anjli en 1'34"3/5 la milla en la performance anterior. El pibe Dacosta, hermosa realidad de la escuela de Lhuillier, lo puso al frente al formalizarse la lucha y ganó por lo que quiso, no sin antes verse "apurado" por Maledetto en la ellipse. En el derecho lo despidió por baranda y se terminó la carrera, mucho antes de llegar a la meta, ya que por los 300 llevaba un par de cuerpos y en la raya logró cinco largos a su favor.

PUNZANTE... Punzante... Punzante. Era un secreto "in voce" y se hizo la fija gratis en el comienzo de la triple, dejando borracho al Vinero, que contó con más de dos millones de ganadores, de los de antes y cerca de ochenta mil vales. Todo lo apostado al canasto, menos los placés a treinta guitas de beneficio. Vinero por afuera muy cerca de la empalizada, apuntaba como inalcanzable, a solo 300 metros del disco, pero Torrecillas, piloto de Punzante, sabedor del rush del hijo de Pusillánime, no se impacientó de la disparada del favorito, al que dio caza como si le hubiera tirado un lazo y lo venció por un largo. En definitiva, 10,80 por cada dos y el valor de vale a 46 pesos. Metropol se "jugó" en todo momento y llegó tercero a un cuerpo.

ACERTADO el primer pase de la triple, el segundo era pan comido con una India Pura, ligera como pocas y sin mayores contras en el conjunto. La pupila del competente cuidador Tomás Ibarra, colocada cerca de la forastera Gure Echea al principio, la dominó cuando quiso y la venció por dos cuerpos en 1'4"1/5. Quinta victoria en nueve presentaciones, dice con elocuencia de la capacidad del cuidador Ibarra, en el difícil trabajo del entrenamiento. Precaución y Mito, llegaron a cinco y quince cuerpos, respectivamente, de la segunda, sin justificar la inclusión en la prueba, excepto la obtención de las primas asignadas a la tercera y cuarta colocación.

DESPUES de ganar India Pura, los tenedores de vales se fueron de boca a la yunta de Los Pingos, integrada por Siempre Loca y Traiciona. Esta última corrió en punta hasta los 350 finales, cuando hizo su aparición Terenita, como un fantasma sábana blanca, para asustar a los tripleteros, que al ver cocinada a Traiciona, cincharon por Siempre Loca y salvaron la ropa a 3,10 a ganador y \$ 150,40 la triple. A place, la jugada dio más: \$ 288,20. Logró su primera victoria en su vigésima tercera presentación, y por su intermedio lucieron los prestigiosos colores de la caballería Los Pingos, que brillaron muchas temporadas, desde el tiempo de Killarney, Petrarca, Lacio y otros excelentes ganadores. La familia Santamaría festejó el triunfo de Siempre Loca con gran alegría, como si en lugar de ser la modesta hija Puck se trataba de Dimbikro de los mismos turfmen.

EN la séptima carrera, los ánimos de los entusiastas se habían calmado bastante, ya que la triple había terminado y el Gran Premio de Honor resultó en la forma que detallamos con lujos de detalles. La tranquilidad se trocó en el desenlace de la carrera, cuando Augusto, por afuera, cargaba sobre las posiciones del puntero Hechizador, que se hacía fuerte bajo la mano dura de Blas Arturo, que le daba a la manija sin cesar. Por los palos se metió Presto Gold, con su chaquetilla oro, como la segunda parte de su nombre. Los tres caballos recorrieron los últimos metros cabeza a cabeza y, cuando parecía que Augusto iba a ganar sin photochart, aconteció lo siguiente: por la resistencia de Hechizador y Presto Gold, que llegaron segundo y tercero, a medio pescuezo y cabeza, respectivamente.

OTRA para Zapata, que completó doblete con Swage, e iniciado con India Pura, demostrando en ambas ocasiones, ser un jinete de notables aptitudes. Con el pupilo del competente trainer don Vicente H. Santos, estuvo fenomenal, al proyectarlo por el lado de los palos, cuando le creyó oportuno y llegó al disco en primer término, con luz sobre Franck James, que atropelló fuerte al final. El gran favorito Ligero corrió despacio o corrió como la mona. No sabemos qué le ocurrió luego de luchar con Accadian en procura de la delantera, que asumió antes de girar la curva de Dorrego, donde fue sofrenado, quedando en punta Accadian. En el opuesto ganó posiciones, colocándose tercero, para retroceder de nuevo. Bueno. Misterio. Si hablara sabríamos qué le ocurrió, pero como eso es imposible, dejamos establecido lo que vimos durante el desarrollo, pero eso sí, en otra, sin esas contras, andará más "Ligero".

REPUNTO Espontaneus al cumplir la media docena de presentaciones. En las anteriores, lo mejor que había realizado fue un cuarto puesto de La Polilla, pero a Fajardo —flor de jockey— siempre le inspiró confianza y por ello insistió y saltó con las suyas, ganando por cuatro cuerpos y con un sport de \$ 15,50 en ancas. Grandilocua la siguió a "muerte" y murió con todos los honores, logrando un buen segundo puesto en lucha con la favorita Vania, a la que precedió por solo media cabeza, y con Toribia y Youse Tracks, que llegaron cuarta y quinta a medio pescuezo entre sí.

OBSTINADA oposición le hizo Losteso a Bambolino, en la primera mitad del recorrido de la última carrera. El "pesado" Bambolino, administrado eficientemente por el aprendiz Héctor Artigas, se jugó una carta brava, manteniendo la delantera a cualquier precio, sin importarse al jinete las ventajas que daba a todos sus rivales. Kilos son honores y el pupilo del competente trainer Pascual H. Artigas hizo bastante en su campaña y por eso lo dimos como candidato y quedamos bien con su triunfo y los 6,80 de sport, que salvaron a muchos. Cuando se cansó Losteso, surgió Sea Bird con muchos bríos y llegó a "mojarle" la oreja, pero se estrelló contra la calidad de Bambolino, que la hizo valer en los tramos decisivos, ganando en definitiva por un cuerpo, en el buen tiempo de 1'37"1/5.



# DOPING POR PARTIDA DOBLE EN LOS REGIONALES; SERGIO LUIS Y CHALANTO FUERON DESCALIFICADOS DEL CLASICO DE CUYO

SAN LUIS, 18 (De nuestro corresponsal). — El potrillo Sergio Luis, que se impuso por varios cuerpos en el Gran Premio Regional de Turf, de Cuyo, disputado aquí el 10 del actual, fue eliminado del marcador y no podrá intervenir en el clásico Provincias Unidas, por haber corrido dopado.

La información fue proporcionada por el señor Adolfo Amán, miembro de la Comisión de Carreras del Jockey Club local.

**• OREÑA, GANADORA**

Los análisis de los que ocuparon los seis primeros puestos de la competencia revelan que el zaino Chalanto, de una caballería mendocina que cuida Raúl Maldonado, también corrió bajo el efecto de estimulantes prohibidos y fue descalificado. En consecuencia, la yegua Oreña, de San Juan,

una alazana hija de Segoviano y Azulita, al cuidado de R. Castillo, resultó la auténtica ganadora y se acreditó los 10.000 pesos de la prueba.

Segunda se clasificó la yegua Tanis y tercero el gran favorito Speed Boom, ambos de Córdoba. En los medios hípicas locales se descuenta que Pedro Verasay, cuidador de Sergio Luis, será objeto de una severa sanción.

El caballo Sergio Luis, de tres años, hijo de Real Park y Quiyana, que defiende los colores de la caballería El Relincho, se había impuesto el domingo 10 del actual por varios cuerpos a Oreña, empleando 1'57" para descontar los 1800 metros. Abonó a ganador \$ 8.60 y a placé 4.70, mientras Oreña produjo \$ 81.60 a placé. Fue dirigido por el jockey D. Moreno y estaba al cuidado de P. Verasay.

# SOL PAYUCA CON MUCHO BRILLO

## Marcó 1' 55" 3/5; Carpintero, en la Arena, 1' 43" 4/5

Se inició la semana de ensayos esta mañana en los escenarios máximos con discreta actividad. En Palermo se mantenía húmeda la cancha y en San Isidro pesada la cuarta de arena. Sol Payuca se lució en el escenario metropolitano al pasar 1.800 metros en 1'55"3/5, y, en el norte, Carpintero hizo 1'43"4/5. Aquí el detalle:

**• APRONTES DE SAN ISIDRO**  
(4ª pista de arena pesada)

CARPINTERO, C. Pezoa, 1600 en 1'43"4/5, los últimos 1000 en 1'3"5; con 12"3/5 de final (buena corrida); MI MONEY, V. Centeno, 2000 en 2'15"3/5; FORT MORGAN, J. Camoretti, 600 en 35", rematando en 11"3/5; (buena partida); PRUSIANO, C. Pezoa, a la par de Pirapó, E. Sánchez, 1200 en 1'17"2/5; ARONA, E. Sánchez, 1200 en 1'17"2/5; BORDELESA, P. Palmieri, 1800 en 1'58"1/5; UNIGENITUS, V. Centeno, Usk, R. Barrionuevo, 1600 de floren en 1'49", en los primeros 1400 metros acompañó Urgan Hada, A. C. Domínguez, en 1'36", (muy fácil Unigenitus); OMARA, N. Mezzotero, 800 en 50"; FUNNY FACE, N. Fernández, 500 en 30";

DULUTH, N. Fernández, a la par de Karachi, P. Palmieri, 800 en 50"3/5; EQUITATIVA, G. Sabín, 700 en 43"; FLAVA DEA, J. Lococo, 700 en 44"; BUDISTA, V. Criado, 1000 en 1'3"3/5; ESTERCO, P. Palmieri, a la par de Jamba, G. Rizzi, 800 en 51"; XANTIPPA, H. Libré, 800 en 50"; CHILI, P. Palmieri, 800 suave en 54"; WHITHEL, L. Camoretti, 800 en 52"; RIANSAKO, G. Rizzi, 600 en 39"2/5; SHAUNA, L. Calvete, 1100 en 1'11".

**• EJERCICIOS DE PALERMO**  
(Pista grande ligeramente húmeda, con viento en contra a la raya)

SOL PAYUCA, R. Rodríguez 1800 en 1'55"3/5, los últimos 1000 en 1'2"3/5, rematando los 300 metros finales en 19"2/5, del palo de los 2500 a los 700, muy buen trabajo para el premio Zuloaga, a disputarse el jueves 28 en La Plata, sobre la distancia de 2.000 metros; AMADITA, J. Camoretti 1800 en 1'58"3/5, los últimos 1000 en 1'3"1/5, con 12"2/5, buena corrida para el premio Carina, del próximo sábado en Palermo; LIMONADA, I. Leguisamo 1800 de floren en 2'3" con 12"1/5; ELRICA, M. González 800 de codo en 50" con 12"2/5; RAFAELA, I. Gómez 500 de las gateras en 29"2/5 con 12" clavados de final.

## PALERMO SABADO

INSCRIPCIONES

1ª CARRERA - A las 12.15

Pr. ABEJA — 1100 mts.

(Comienza doble com.)

De Prisa 53

Elma 53

La Palve 53

Alegoria 53

Fu Fu 53

Egin 53

Alanya 53

Paula Bey 53

Paradisea 53

Muñagurria 53

Rancha Ta 53

Caimanera 53

Young Girl 53

P. en Abril 53

Miloneta 53

Bussy 53

Lock Back 53

Brignita 53

Raffaella 53

Ann Margret 50

Glaucia 53

Magnolia 50

C. Again 53

2ª CARRERA - A las 12.50

Pr. AUXEY — 2200 mts.

(Finaliza la doble de comb.)

My Money 56

Viejo Jerry 56

Pto. Madryn 56

Gran Coraje 56

Zewener 56

Ponto 56

Centellante 56

Alfredo Gago 56

3ª CARRERA - A las 13.35

Pr. BOMBASO — 1500 mts.

(Comienza la apuesta triple)

Rhetoso 57

El Vascuence 57

Siderón 57

Campal 57

Caledón 57

Velocimetro 57

Melleo \*

Salitrero 57

Polaris 57

W. Bluff 57

Satisfacción 57

Sabang 57

Taimao 57

Medical 57

Intrepid 57

Alarido 54

Socarrón 57

Vip 54

Político 57

\* Mal inscripto.

4ª CARRERA - A las 14.20

Pr. HANLEY — 1100 mts.

(Continúa la apuesta triple)

Premisa 56

Rumorosa 53

Arable 56

Pirosh 53

Serenche 56

Mitina 53

Thibe 53

C. d'Amour 53

Celine 53

P. la Vuelta 53

5ª CARRERA - A las 15.5

Pr. MALQUERIDO — 1500 mts.

(Finaliza la triple)

Vis Vis 57

Primerizo 57

Constancio 57

Gran Olfato 57

Yo S. Tango 57

Trimaker 57

Q. Bluff 57

Inguete 57

Thoqui 57

Verno 57

Morador 57

Troupier 57

6ª CARRERA - A las 15.50

Pr. TOMAS LYON — 1000 mts.

Fanatique 60

Ind Pura 53 1/2

Emerlane 59 1/2

7ª CARRERA - A las 16.35

Pr. LA SUNAMITA — 2500 mts.

Dark Hero 57

C. Real 53

S. Bluff 55

Sobrando 51

Platinado 54 1/2

Esticismo 48 1/2

Dr. Popo 54 1/2

S. Payuca 48

Prisco 53 1/2

Bahabon 48

8ª CARRERA - A las 17.25

Pr. EL MAESTRO — 1600 mts.

Pr. Dilema 56

Mister Bird 56

Imantado 56

Manni 56

Gars 56

Chillon 56

Multicolour 56

Serial 56

Goberman 56

Mister Rock 56

Fariseo 56

Predestiné 56

Tudor 56

Fansarito 56

Kentaus 56

9ª CARRERA - A las 18.20

Pr. CARINA — 1800 mts.

Castagnette 56

Estanciera 56

Lógica 56

Escalaya 56

Mancha 56

Visma 56

Aseki 56

La Opera 56

Amelga 56

Cassel 56

Ardiana 56

Snow Brod 56

Maraya 56

Amadita 56

Restituero 56

Limonada 56

Betsabé 56

Jamba 56

R. Dorada 56

Bordelesa 56

Magaya 56

Hechora 56

Biznaguita 56

M. Manni 56

10ª CARRERA - A las 19.15

Pr. PELILEA — 1500 mts.

Bengal 57

Chili 57

Matemático 57

Botado 57

Prusiano 57

Celtino 57

Juanmar 57

Mon Ami 57

Jaboseeker 57

H. Point 57

Marero 57

Entrafiable 57

Con Apuro 57

Territorio 57

Ad Portan 57

Otto 57

Banner 57

Timbero 57

Ribero 57

Rasguido 57

F. de Amigo 57

Furrier 57

Fuoco 57

C. Robles 57

Gran Albur 57

Crafty 57

# PAPIRO, PROPIO HERMANO DE PASTILLA; SE VENDIO ESTA TARDE EN m\$N 11.500.000

La tercera semana de ventas comenzó esta tarde en el "Tattersall" del hipódromo de Palermo, con la dispersión de los productos de los haras Las Niñas, Indecis y Los Leones. En primer lugar se subastaron los "yearlings" de la cabaña Las Niñas, que obtuvo el precio mayor por el potrillo Papiro, hijo de Guatán y Patachou, es decir, propio hermano de Pastilla, una de las buenas yeguas de su generación, que fue vendida en m\$N. 11.500.000 al stud Cap. Las diez piezas que presentó esa cabaña se remataron en m\$N. 46.600.000, con un promedio de m\$N. 4.660.000 por ejemplar. El haras Indecis vendió trece ejemplares en m\$N. 55.500.000, ascendiendo el promedio a m\$N. 4.269.230. Aquí el detalle de las operaciones registradas esta tarde, en m\$N.

**• HARAS LAS NIÑAS**  
PAPIRO, Guatán y Patachoa, \$ 11.500.000 al stud Cap; CUARENTIN, Hot Dust y Cuerna, \$ 5.000.000 al stud Las Tres R; SURMENAGE, Américos y Seraphine, \$ 8.000.000 al stud Cap; STAR HOT, Hot Dust y Starfire, \$ 6.500.000 a D. Pascual; MUSICA, Hot Dust y Mueca, \$ 4.000.000 al stud R.L.L.; CANTARO, Hot Dust y Cantamal, \$ 3.500.000 a D. Pascual; ADIVINA, Brecher y Adulta, \$ 2.000.000 al stud Cantón; PAMPA, Hot Dust y Pampana, \$ 1.500.000 al stud El León; NEOFITA, Brecher y Near, \$ 2.900.000 al stud Capri; GALANTE, Ajeli y Garota, \$ 1.700.000 a P. Calipsi.

Total general: Diez productos vendidos en 46.600.000 pesos. Promedio: \$ 4.660.000 por pieza.

**• HARAS INDECIS**  
ANDROS, Imbroglío y

Ananás, \$ 5.700.000 al Stud Marcus; QUERELA, Gay y Garland y Querela, pesos 8.000.000 a Juan C. Etchechoury; TANTUN, Imbroglío y Tebas, \$ 7.500.000 a O. Bazán; MOHICANO, Gay Garland y Morinda, pesos 6.800.000 a O. Damiani; PONEDOR, Imbroglío y Pontela, \$ 3.800.000 al Stud Marcus; MENDEZ, Gay Garland y Memphis, \$ 5.000.000 a H. Godoy; CHUZCO, Gay Garland y Choya, \$ 3.000.000 a Felipe Costa; PORT AU

PRINCE, Imbroglío y Piazza, \$ 3.500.000 a R. Valdez; OLD GAY, Gay Garland y Old Hat, \$ 2.700.000 a O. Bazán; ARGENTA, Imbroglío y Atlántida, \$ 2.000.000 al Stud Sangardo; LANARES, Imbroglío y Lineria, \$ 2.000.000 a A. García; SAMARAI, Branding y Sirra, \$ 2.500.000 al Haras Abolengo; HIGH NOON, Imbroglío y Hablada, \$ 3.000.000 a Delfin Castillo.

Total general: Trece productos vendidos en pesos moneda nacional 55.500.000.

Promedio: \$ 4.269.230 por pieza.

**• HARAS LOS LEONES**  
DAME STAR, por Sir Bolco y Blue Star, \$ 1.100.000 al Stud El Nocturno; SIR YEN, por Sir Bolco y Yenka, \$ 1.000.000 al Jockey Club Rosario; FRANCISCO, por Sir Bolco y Patchy, pesos 950.000 al stud Felpa; SIR WATER, por Sir Bolco y Aguatera, \$ 900.000 a Alberto Maldotti; DAME MELODY, por Sir Bolco y Gipsy Melody, \$ 750.000 al Jockey C. Rafaela; VERTAM, por Bantam y Veralita, \$ 750.000 al Jockey C. Rafaela; DAME BROCHA, por Sir Bolco y Brocheta, \$ 570.000 al Jockey C. Rafaela; AKUR, por Sha de Persia y Gustar, pesos 500.000 al Jockey C. Rafaela.

Total general: Ocho productos vendidos en pesos moneda nacional 6.520.000. Promedio: \$ 1.500.000.

## EL MANDAMAS GANO EN PANAMA

PANAMA, 18 (France Presse). — El ejemplar argentino El Mandamás ganó con formidable reacción final el clásico Junta de Control de Juegos, recuperando su condición de crack del hipódromo Presidente Remón.

El Mandamás, un 5 años hijo de Oak Ridge y Qaira, fue conducido por el panameño Marcel Zúñiga, que lo mantuvo cerca de los punteros hasta los últimos 500 metros, cuando acometió por fuera para someter por largo y cuarto a otro argentino, Carotano.

Tercero llegó el ejemplar panameño Sicodélico

# SE REMATARAN MAÑANA LOS HIJOS DE SNOW BLUFF

Las ventas siguen a pasos agigantados. Cuando los productos trasuntan alta calidad, no hay tope para los compradores. La semana pasada se superó el record de precio en dos oportunidades. De ello se desprende que las piezas que valen, se cotizan alto. Y la preocupación de los criadores encuentra entonces su compensación. También es base, por supuesto, la calidad de los ejemplares que se exhiben. Las cabañas más acreditadas, venden a buen precio. Y mañana puede ocurrir lo mismo con los ejemplares del haras Rincón del Pino, uno de los establecimientos de cría que producen mejor, en base a la esmerada crianza de sus productos, que en las pistas resultan seguros ganadores. La cabaña que tiene sus amplios y fértiles campos en la localidad de San Enrique, de la Provincia de Buenos Aires, cuenta con un plantel de colaboradores especialistas en la materia, que se preocupan por la crianza de los pura sangre de carrera. El encargado de campo Miguel Pallón, profesional de méritos acreditados en todo lo que hace a la función de un haras, cumple destacada labor en la cabaña, secundado por Luis Stefoni, otro experto hombre de campo y muy hábil en la atención de los productos. Ambos secundados por un plantel de expertos colaboradores, contribuyen con su amplio conocimiento para la mejor crianza, que redundará en beneficio del elevage nacional, altamente prestigiado en todas partes del mundo.

**• CALIFICADO LOTE**  
El haras Rincón del Pino presentará a ventas mañana los hijos del consagrado padrillo Snow Bluff, uno de los reproductores que se ha destacado ampliamente por la calidad de las piezas que trae en todas las temporadas

y que resultan toda una garantía para los compradores. La generosidad de Snow Bluff está ampliamente respaldada en sus tres generaciones que han salido a las pistas. Dio, entre otros grandes ganadores a Bluff Albertito (Gran Premio San Isidro y Coronel Miguel F. Martínez), Sin Bluff (Clásico Opcional, batiendo el record en 1'21"), Bluff Borracho (buen ganador y 2º en el Cané) y Mirona Bluff, Loco Bluff, Bluff Claro y muchos otros grandes ganadores.

Todos los productos que presentará mañana el prestigioso haras, descienden del extraordinario hijo de Snow Cat y Cinerea. El lote es muy parejo, con piezas que trasuntan alta calidad, emparentadas con los ejemplares que señalamos más arriba y otros que se han destacado ampliamente no solo en nuestras pistas sino también en el extranjero. Uno de los "yearlings" que llamamos más la atención en el desfile previo es la potrancia Piba Bluff, una hermosa zaina, de gran alzada, por Snow Bluff y La Habana, hermana materna de Habanita, ganadora de los clásicos Acebal y Carlos P. Rodríguez en Palermo y La Polla de Potrancas de La Plata, entre otros grandes clásicos de ese medio, y que actualmente se impuso en dos importantes encuentros en Venezuela. Es una pieza que trasunta mucha calidad y por lo tanto, tendrá muchos interesados. Integran el lote Cacique Bluff, en Pilosa, propio hermano de Loco Bluff; Bluff Liniera, en Prorrata; Bluff Gaucho, en Derecha; Bluff Mandinga, en Andelys; Clavada Bluff, en Mucha Suerte; Facón Bluff, en Sedería; Matrera Bluff, en Malanda; Bluff Tapera, en Dear Girl; China Bluff, en Muy Danna y Bruja Bluff, en Chatona.

**TOMBOLA**

1º ... 706	11º ... 507
2º ... 108	12º ... 359
3º ... 034	13º ... 141
4º ... 598	14º ... 778
5º ... 364	15º ... 970
6º ... 811	16º ... 236
7º ... 131	17º ... 830
8º ... 300	18º ... 564
9º ... 920	19º ... 295
10º ... 662	20º ... 465

driguez en Palermo y La Polla de Potrancas de La Plata, entre otros grandes clásicos de ese medio, y que actualmente se impuso en dos importantes encuentros en Venezuela. Es una pieza que trasunta mucha calidad y por lo tanto, tendrá muchos interesados. Integran el lote Cacique Bluff, en Pilosa, propio hermano de Loco Bluff; Bluff Liniera, en Prorrata; Bluff Gaucho, en Derecha; Bluff Mandinga, en Andelys; Clavada Bluff, en Mucha Suerte; Facón Bluff, en Sedería; Matrera Bluff, en Malanda; Bluff Tapera, en Dear Girl; China Bluff, en Muy Danna y Bruja Bluff, en Chatona.

**TIEMPO**

MINIMA: a las 7.30 horas:

**8º9**

MAXIMA 20º, a las 16 hs.

Humedad: 62 %. Pronóstico para hoy: Bueno; aumento de temperatura. Para mañana: Bueno; temperatura estacionaria; vientos del Este.



# PALABRAS CRUZADAS

## Horizontales

1) Arbusto de la China. 3) Vehículo, carruaje. 9) Símbolo del oro. 11) Encaminarse. 12) Cante de arena. 13) Abreviatura de señor. 16) Hijo de Noé. 18) Símbolo del calcio. 20) Piedra consagrada del altar. 22) Antílope del sur de África. 23) Terminación verbal. 24) ¡Tate! 26) Ave rapaz usada en cetrería. 27) Símbolo quírico del bario. 28) Autillo, ave nocturna (plural). 29) Diego de militar y escritor portugués del siglo XVI. 30) Abreviatura de ídem. 31) Forma del pronombre personal. 32) Nombre del primer hombre. 33) Negación. 34) Atravesar. 35) Dativo y acusativo del pronombre personal. 40) Apócope de mamá. 41) Caja de madera con tapa llana. 42) Preposición. 44) Pílon de una fuente. 45) Lugar, punto.

Verticales  
1) Hermano del padre o de la madre. 2) Terminación verbal. 3) El Sol entre los antiguos egipcios. 4) Metal precioso. 5) Preposición. 6) Prefijo negativo, inseparable. 7) Otorgar, donar. 8) Sufijo usado en química. 9) Antigua moneda romana. 10) Bórido salvaje parecido al toro, hoy casi extinguido. 14) Adjetivo de leña. 15) Locos, dementes. 17) Población de Italia, famosa por sus cristaleras. 18) Caja del ascensor. 19) Instrumento de labranza (plural). 20) Arrecife co-

ralino. 21) Bahía, ensenada. 25) Hacer servir para algo. 36) Cloruro de sodio. 37) Dios del hogar. 38) Igualdad de nivel de las cosas. 39) Tercer hijo de Adán y Eva. 40) Nota musical. 43) Con junción adversativa.

MUSICA TINAS  
ORANES EBANO  
SANOS ACIBAR  
EN ESTA BA  
NOTO EH AMAT  
ODA AMASA  
CERES DEN  
AMOR BU LOAR  
BI VATE CA  
ATA CAR TASAR  
LIBAR DELITO  
AROMA ARENAS

(Solución del problema anterior)

# USTED Y LOS ASTROS

## ARIES

(21 de marzo al 20 de abril)  
Ligera inquietud por dinero que no llega, evite contraer deudas. Amor, oportunidad que lo favorece. Se aleja mal-estar por la salud. Noticias.

## TAURO

(21 de abril al 22 de mayo)  
Carta o noticia relacionada con asuntos de dinero o inversiones, llegan ganancias. Amor, no existen motivos para dudar. Evite el juego.

## GEMINIS

(23 de mayo al 21 de junio)  
Asunto de trabajo requerirán su atención, no deje nada en manos de extraños. Amor, todo continúa bien. Se confirman buenos planes. Salud.

## CANCER

(22 de junio al 21 de julio)  
No se deje influir por opiniones de extraños en asuntos de dinero, ore según sus planes. Amor, evite discusiones inútiles. La salud mejor.

## LEO

(22 de julio al 21 de agosto)  
Llegan ganancias por antiguo asunto de trabajo, mantenga sus cuentas al día. Amor, buenos momentos. Se aclara malentendido en casa.

## VIRGO

(22 de agosto al 22 de septiembre)  
Active planes de trabajo, us-

ted puede superar una situación difícil. Amor, buenos momentos. Es la oportunidad de tomar una decisión.

## LIBRA

(23 de setiembre al 22 de octubre)  
Se aclara situación de trabajo que lo preocupaba, pero mantenga sus tareas al día. Amor, es el momento de tomar una decisión. Descanse.

## ESCORPIO

(23 de octubre al 21 de nov'bre)  
Se aleja preocupación por asuntos de dinero, cobran antigua deuda. Amor, encuentro que lo favorece. Colabore con amigos en plan.

## SAGITARIO

(22 de noviembre al 21 de dic'bre)  
Cambios o traslados en su trabajo, de usted depende que resulten favorables. Amor, se confirman buenas suposiciones. Descanse más.

## CAPRICORNIO

(22 de diciembre al 20 de enero)  
Prudencia ante ofrecimientos de nuevas actividades, pueden surgir inconvenientes. Amor, no dé importancia a una discusión. Salud, bien.

## ACUARIO

(21 de enero al 19 de febrero)  
No permita retrasos en asuntos de trabajo bien encaminados, la solución llega. Amor, buenos momentos. Se aclara situación difícil.

## PISCIS

(20 de febrero al 20 de marzo)  
Llegan ganancias por antiguo asunto de trabajo, compras y gastos que lo favorecen. Amor, encuentro esperado. No discuta con amigos.

## COMO HACER PARA ALIVIAR MI HIGADO?

Mucha gente se lo pregunta sin encontrar solución. Para ellos nuestro consejo: Tisana "BADARAP". Solución rápida y cómoda. "BADARAP" alivia naturalmente. De saludable acción colagoga, diurética y laxante. Una tacita después de comer y dirá: Qué bien me siento con "BADARAP"! Pídale en Farmacias.

CRONICA. EDICION DE LA TARDE. (Registro de la Propiedad Intelectual N° 1.076.735). Dirección, redacción, administración y publicidad: Riobamba 280. Talleres: Azopardo y Garay. T.E.: 45-0191 - 0192 - 0193 - 0194 - 0195 - 0196 - 0197 - 0198 y 0199. Director General: Héctor Ricardo García.

## GRETA

La divina Greta Garbo, la leyenda viviente más increíble de la pantalla internacional cumple años, lo que no deja de ser un acontecimiento. Cada tanto tiempo, las agencias noticiosas traen la nueva que "Garbo volverá al cine". Y todos aquellos que la admiraron en su momento, o quienes la vieron al reponer sus películas, piensan que mejor es que no regrese... Es preferible guardarla con el suave perfume del recuerdo. Casualmente el mismo día que Greta Garbo, el 18 de septiembre, también cumple años el italiano Rossano Brazzi, el español Ángel Aranda y el cantante Frankie Avalon.

## JOAN

En España aparecerá a fines de noviembre próximo el disco long play de Joan Manuel Serrat dedicado a Manuel Hernández, posteriormente el cantante emprenderá una gira americana de 3 meses de duración. Hay un rumor de que Serrat haría un tour en una plaza americana. Puede ser en México, Colombia o Perú. Si, que Joan Manuel Serrat toreará. Quizás todo se deba a que su nuevo manager es Tinín, un ex torero. Se supone que los toros que lidiara Serrat no serían de tamaño natural, ya que no tiene antecedentes en esto de la lidia. Pero pienso que en los países donde el toro es una fuerte atracción, la presencia de Serrat en un ruedo puede hacer llenar las plazas a reventar.

## JORGE

Creo que una de las más lindas noticias de la actualidad, es que Jorge Barreiro ya está nuevamente en la lucha. Casualmente prepara, en estos momentos, una gira por el interior del país, aparte de lo que



# LEORAMA

por LEO VANES

- GRETA: EL MISMO DIA QUE BRAZZI
- JOAN: ¿SE CONVERTIRA EN TORERO?
- JORGE: SU VUELTA A LA ACTIVIDAD
- RUDY: ¿CON UNA PIEZA DEL BRASIL?

## LEO

El "Leo" de hoy es para el teatro actual. Cuando hace unos pocos años, usted leía que en Londres, Nueva York o París, hombres y mujeres salían a escena en diferentes obras, tal cual Dios los mandó al mundo, todo parecía una cosa lejana, como que aquí jamás veríamos tales atrevimientos. Pero véa lo pronto que pasa todo y las modas como llegan. Esta temporada un elenco cordobés mostró "Cacería de ratas" donde ella y él quedaban a plena luz, sin otro vestuario que su sonrisa. Ahora en el nuevo teatro Corrientes, la nueva versión de una pieza, titulada en la actualidad "Pabellón siete", muestra a Alberto Mazzini, totalmente desnudo, salir de una cama con absoluta naturalidad. La acción pasa en un campo de concentración. Un ateo, un judío, un homosexual, un cura, todos reunidos en el mismo pabellón. Hay un beso entre Juan Pablo Alem y Alberto Mazzini, abrazados en el frente del escenario, que hace apenitas dos o tres temporadas, nadie hubiese pensado que se pudiese ver tal cosa en un escenario de la calle Corrientes. ★ Y... la farándula sigue su marcha.

hará en Mar del Plata. El mismo bautizó en español "Ring... ring... llama el amor", una comedia de Waterhouse y Hall, cuyo título traducido sería algo así como "¡Hola! ¿qué tal?". Piensa salir ahorita mismo por el interior con la misma y de ahí que esté preparando las cosas a todo trapo.

## RUDY

Rudy Carrié siempre ha tenido relaciones con el ambiente literario brasileño. En estos momentos tiene en su poder una comedia —cast-

musical— titulada "La vida escrachada" (o algo así), que se dio en Río de Janeiro con señalado suceso. El mismo junto con el director Wilfredo Ferrán están haciendo la traducción. Es la historia, entre trágica, de una vedette de segunda categoría, un gangster, el "Escudón de la muerte" y otras cosas más. La intención de Rudy es estrenarla el verano próximo en Mar del Plata. ¿Sabe dónde? Pues en aquella carpa en que el año pasado estuvieron Tita Merello

Desde esta sección queremos contribuir a la solución de los problemas sentimentales que a tantas personas afligen y angustian. La correspondencia para toda consulta deberá ser remitida a Renzo Cassan, sección SOS Sentimental.



★ Teresa del Valle (Monteagudo: Pcia. de Tucumán). — Le escribo en la confianza de que no dejará de responderme a la brevedad posible ya que me encuentro en una situación en la que se me hace imprescindible un buen consejo. Soy una mujer de 26 años, trabajo, y desde hace diez meses mantengo relaciones con un hombre de 48 que me ha prometido casamiento pero aún cuando tuviera verdaderas intenciones de cumplir con su promesa me encontraría con una gran oposición familiar. Mi madre no lo quiere y mis hermanos menos todavía. Yo he comprobado que es muy celoso y tiene fama de mujeriego. Hay momentos en que tengo la impresión de que lo quiero y otras veces con sus actitudes despierta mi odio y mi rencor. Sus celos podrían justificarse en el hecho de que es mucho mayor que yo pero nunca le habría dado motivos para que desconfiara de mí. Hace un tiempo —menos de dos meses— mis hermanos me presentaron a un muchacho de 29 años. He salido con él en tres oportunidades aunque solamente para chalar en forma amistosa. Mis familiares dicen que es el hombre que realmente me conviene no solo porque tiene una edad más de acuerdo con la mía, si no porque es un hombre excelente en todos los sentidos. Las horas que hemos pasado juntos me han resultado muy agradables pero no por eso puede asegurar que esté enamorada de él, por lo menos hasta el momento. Le ofrezco otros detalles sobre la personalidad de este muchacho y del otro para que pueda formarse un juicio más acertado y darme el consejo que de usted espero.

★ Respuesta: Debe ser la primera vez que recibo una carta desde una provincia tan lejana. Tiene el mérito de ser no muy concisa pero sí sumamente explícita. Describe a los dos hombres que en estos momentos figuran en su panorama sentimental con mucha justeza. Yo diría que no existiría motivos para albergar tantas dudas. Acaso influya en su ánimo el hecho de que al primero de sus pretendientes hace más tiempo que lo conoce y lo trata pero como al mismo le adjudica una serie de condiciones tan poco elogiables, la más antigua data de su relación con él carecería de valor como elemento de juicio para conformar su decisión definitiva. Dice que es enormemente celoso a la par que mujeriego y aunque no lo informe claramente en su carta, presumo que también es casado. Es, por otra parte, mucho mayor que usted y agregado a todo ello, tiene como factor en contra de estas relaciones la más tensa oposición de la totalidad de sus familiares. Pero todo lo ex-

puesto acaso careciera de una vital importancia de no mediar la circunstancia de que es el otro —el que tiene 29 años y cuenta con la plena aprobación de su madre y hermanos—, el que despierta en usted una más definida atracción. Por eso le repito que el caso no se presta para la generación de tantas dudas. Entre un hombre que en determinados momentos le despierta "odio y rencor" y en otros apenas una tibia simpatía y un segundo mucho más joven, de mayor seriedad de proceder, por el que siente inocultablemente una más sensible atracción, no tendría por qué debatirse en esa incertidumbre que se trasluce en su carta. Mi consejo es que se decida por el segundo.

Picky, de Capital: Las desazones que manifiesta no tienen mayor asidero en la realidad. Todo no pasa de leves desavenencias, casi inevitables en parejas tan jóvenes como las que ustedes forman. Creo advertir que existe en usted un cierto sentido absolutista. Se adjudica el derecho a ciertas libertades pero se las niega a su novio. Quiere tenerlo a su lado exactamente en momentos que a usted se le ocurre. Se molesta por las reuniones con sus amigos. En suma, quiere ejercer sobre él una especie de tiranía aunque basada en el cariño que dice tenerle, no debe dejar de resultarle algo pesada. Debiere ser un poco más comprensiva pero aun a despecho de su personalidad absorbente, se me ocurre que las cosas no transcurren tan mal entre ustedes. Sus quejas no tienen mayor asidero y el único consejo que puedo darle es que se llame a la reflexión.

Colombina, de Capital: Contiene muchos aspectos graciosos su consulta, lo que indicaría que usted misma niega auténtica seriedad al problema que me confía. Sus apreciaciones sobre la personalidad de ese muchacho tienen mucho de humorístico, sobre todo cuando se refiere a su físico, tan desproporcionado con el suyo. Recuerdo una canción popular española, que dice en una de sus partes: "Que no tiene nada que ver el color y la estatura en las cosas del querer". Y lo que parece distanciarlos a ustedes es precisamente la estatura. Expresa: "Yo soy normal pero a su lado me siento enana". Me atrevería a decirle que no se preocupara tanto por la disparidad de altura pero no me siento muy predispuesto a ello porque estoy casi convencido que lo que la separa de él es la ausencia de un verdadero cariño. De no ser así, no hubiera empleado pinceladas tan francamente irónicas para pintarlo y definirlo.

y Hugo del Carril. ¡Que se les haga!

## DISC-JOCKEY

¿Por qué los comentaristas de discos o "disc-jockeys" emplearán siempre el mismo léxico? Cuando en el caso de ello lo importante es la personalidad. No se imagina la cantidad de veces que para señalar a un artista blanco de habla inglesa, uno escucha novedades como ésta: "Es un blanco que canta como un negro". O "Este disco es pasado en primicia para este espacio". Y a lo mejor el referido disco fue escuchado por todas las emisoras del país.

## ARRABALERA

Bajo el título de "Arrabalera habla contigo" en el Bar Sur hay un show protagonizado por Jorge Legrand. Este último es un excelente imitador de Tita Merello. Y precisamente haciendo esta imitación lo vi en "La botica del ángel". Ahora retorna con su peculiar trabajo desde un "café-concert", que por lo visto es un género donde siempre hay un lugar para algo más.

## DISCO

Pues fíjese usted, mi amigo "Leorama-lector" el interrogante que me pusieron los otros días: ¿El disco es un enemigo del cantante? Pues si bien es cierto que ayuda enormemente a la difusión de un nombre, también es cierto que el disco ha desplazado totalmente al número en vivo. Es decir que si no hubiesen grabado esos discos, esos artistas estarían como número vivo en actuales discotecas. Esto me lo decía un cantante, al escuchar en un sitio que lo pasaban, un disco suyo. Primero supuse que estaría orgulloso de tal cosa. Pero el me confesaba: "De no haber grabado el disco, de no existir "los negros redondos" estaría el trabajando aquí". Porque según parece, son escasos los artistas que cobran regalías dignas de ser tenidas en cuenta. ¿La solución? Pues es bastante utópica: que nadie grabase discos nunca más. Por supuesto que sé que nada suya más para darse a conocer que una grabación. Pero también sé, que pobre del artista o conjunto que vendió muy bien su primer disco, porque posteriormente se esperará de él, que venda muchos más. Al disco hay que utilizarlo antes que utilice. El disco es como una amante infiel, a la que hay que dejar, antes que ella lo abandone...

# CAIDA DEL CABELLO

CASPA, PICOR?  
Consultas sin cargo  
LAVASSE  
Entre Ríos 1055 Local 53

ESCAÑALOS DESNUDOS  
EL PROCESO A LA MONJA DE MONZA  
CASA DE MATERNIDAD  
MAGDALENA LA ARDIENTE DESEADA DEL PLACER  
HOY  
CINE SEXY PARA ADULTOS  
SELECT SAN JUAN  
SAN JUAN 2542/97 5908  
CONTINUADO DE 8 DE LA MAÑANA A C.V.

SEXYTANTES!!  
TRES FILMS SOBRE TEMAS PROVOCATIVOS!  
LAS VIRGENES DESNUDAS FEMINA  
EL RETORNO PROPIEDAD RIVADA  
HOY  
EL PALACIO DEL CINE REALISTA  
CORRIENTES 5424  
DE 8 DE LA MAÑANA A 12:30  
Y TODOS LOS DIAS TRASNOCHES  
HASTA LAS 3 DE LA MAÑANA

Ni JAMES BOND puede atraparlo!  
"FANTOMAS se defiende"  
Apta para todo público  
2a. semana de gran éxito  
Libertador  
Paramount  
AUTOCINE AEREO TODO



## DESAPARECE UN GRAN ESTUDIO DE SAN PABLO

SAN PABLO, 19 (ANSA). — Después de una existencia de 25 años y de un largo período de crisis, la empresa cinematográfica Vera Cruz cerró definitivamente sus actividades en Bernardo do Campo, San Pablo. Fundada por Franco Zampari, responsable también por la creación del Teatro Brasileño de Comedia, la empresa surgió con la intención de transformarse en el "Hollywood del Brasil", habiendo llegado a contratar en el pasado a grandes directores de cine y técnicos extranjeros, especialmente italianos e ingleses.

Graves crisis económicas afectaron sus producciones y actividades, numerosas veces, hasta que en 1954 el Banco del Estado asumió el dominio accionario y se empezó a arrendar el estudio Vera Cruz para cineastas independientes o bien para canales televisivos. Recientemente, no obstante, el inmueble fue embargado por un banco paulista.

Entre los muchos filmes que salieron de los estudios de Vera Cruz figura una de las mayores joyas del cine brasileño: "O cangaço", de Lima Barreto, premiado en Cannes y taquillero en todo el mundo. Por lo tanto, Brasil se queda sin una de sus mejores empresas cinematográficas.

# HIPPIES ENFURECIDOS: GRAN ESCANDALO EN FESTIVAL "POP"

PALERMO, 18 (ANSA). — Una hermosa muchacha, lanzada contra un policía por un hippie, provocó anoche el cierre anticipado del Festival Pop de Palermo. El banal incidente transformó el "campus" canoro en un enorme ring donde cientos de "fans" se lanzaron contra la policía. Los choques concluyeron con un saldo afortunadamente no grave: dos heridos y dos detenidos. Los organizadores del festival, que este año ha llegado a su tercera edición, hicieron todo lo posible para calmar los ánimos y permitir que el espectáculo continuara, pero todo fue en vano. Como último recurso, enviaron al escenario, mientras arreciaba la batalla, un conjunto muy popular, los "Mango Jerry". Pero tampoco los virtuosismos del conjunto inglés lograron devolver la calma al estadio de

Palermo, que había sido alquilado para el festival.

Antes bien, los "fans" desahogaron su rabia también contra los "Mungo Jerry", quienes fueron sometidos a un bombardeo masivo de hortalizas, bolsitas de plástico llenas de arena. El manager de los "Mungo Jerry", Sean Brown, alcanzado por un proyectil, resultó levemente contuso, mientras los otros miembros de la orquesta huyeron. A este punto los organizadores decidieron suspender el festival un día antes de lo previsto.

### ● ESTUDIAN TV. COLOR

CARACAS, 18 (Associated Press). — Aunque sin la espectacularidad y trascendencia que ha tenido en países como Italia, ya se empieza a discutir en Venezuela la adopción de la televisión en

colores. El ministro de Comunicaciones, Enrique Bustamante Luciani, ha informado que para fin de año se tendrá una idea concreta de cuál de los sistemas de televisión en color será adoptado en Venezuela. Actualmente hay tres sistemas —el estadounidense, el ECAM francés y el PAL alemán que, según folletos técnicos de firmas electrónicas alemanas, es el mismo sistema norteamericano, pero con el aditivo PAL que corrige algunas desventajas del sistema estadounidense. Ya se han hecho pruebas del sistema estadounidense en Caracas, pero a juicio de algunos entendidos no es una muestra de lo que realmente puede ofrecer ese sistema. Sin embargo, al parecer, el sistema que definitivamente se impondrá será el estadounidense.

## OPORTUNIDAD PARA LA HIJA DE LA PIQUER

MADRID, 18 (ANSA). — Conchita Márquez —hija de la otrora famosa cantante Conchita Piquer— ha recibido, según trascendidos de prensa, una interesante oferta para protagonizar una nueva comedia musical en Madrid. Se trata de "El baile", célebre obra de Edgar Neville convertida en "musical". Reveló la artista que la oferta le fue hecha por el hijo de Neville y posiblemente dirigirla la obra Alberto Closas. El estreno, dijo Conchita Márquez, tendría lugar en Madrid.

## HIPOLITO YRIGOYEN SERA ENFOCADO POR EL TEATRO

En la temporada 1973 se ofrecerá una nueva pieza testimonial sobre un personaje importante de la historia política argentina de este siglo: Hipólito Yrigoyen. Después del éxito de "Lisandro", sobre Lisandro de la Torre, obra "hit" de esta temporada con texto de David Viñas y magnífica interpretación de Pepe Soriano, el ejemplo es seguido por Ulises Petit de Murat y César Tiempo, que ya comenzaron a buscar y reunir antecedentes para preparar un texto que refleje la acción del famoso caudillo radical, presidente de la República y derrocado por una revolución en septiembre de 1930. Aún no se han elegido a los intérpretes para la pieza, pero sí el teatro. Será el Astral.

## Ridículo: Ven en Madrid un Filme Argentino Doblado

MADRID, 18 (France Presse). — Bajo el título de "Increíble e Inadmisible", la escritora Josefina Carabias protesta en un artículo publicado en el diario "Ya" contra el doblaje a que ha sido sometida la película argentina "Crónica de una señora", interpretada por Graciela Borges, dicho filme se exhibe actualmente en Madrid.

### ● DURA CRITICA

"En esta película argentina y de tema argentino se ha suprimido con el doblaje el acento, los modismos y el lenguaje de aquellas tierras, que es un español localista tan legítimo como cualquiera de los nuestros", afirma la escritora, quien añade, "Y lo peor es que no ha sido sustituido por un castellano puro y sonoro, cada vez menos hablado en la vieja castilla, sino que lo que se oye es el consabido e industrializado acento de doblaje, de jerga enfática, afectada y trabajosa, con entonación televisiva y radiofónica".

### ● BOQUIABIERTOS

Josefina Carabias dice que en Buenos Aires nadie pone reparos ni "dobla" a los actores españoles y subraya que los muchos argentinos que viven en Madrid al ver la película se han quedado boquiabiertos. Y termina expresando que se ha hecho un flaco servicio a la hispanidad, "porque la cultura hispánica no consiste en que en toda América se hable «madrileno de doblaje», sino que todos amemos y entendamos lo de todos, que en el fondo es uno y lo mismo". Indudablemente un hecho que está siendo comentado por todos, ya que se considera un verdadero atropello al cine argentino.

## HASTA EL 29 TIENE TIEMPO



para adquirir en la Caja, sus filiales y oficinas de correos su CERTIFICADO DE AHORRO CON ESTIMULO y participar en el SORTEO EXTRAORDINARIO DE OCTUBRE.

Total de premios: \$ 2.000.000.- (\$ 200.000.000 m/n)  
Y, como siempre, sorteos mensuales.

**CAJA NACIONAL DE AHORRO POSTAL**

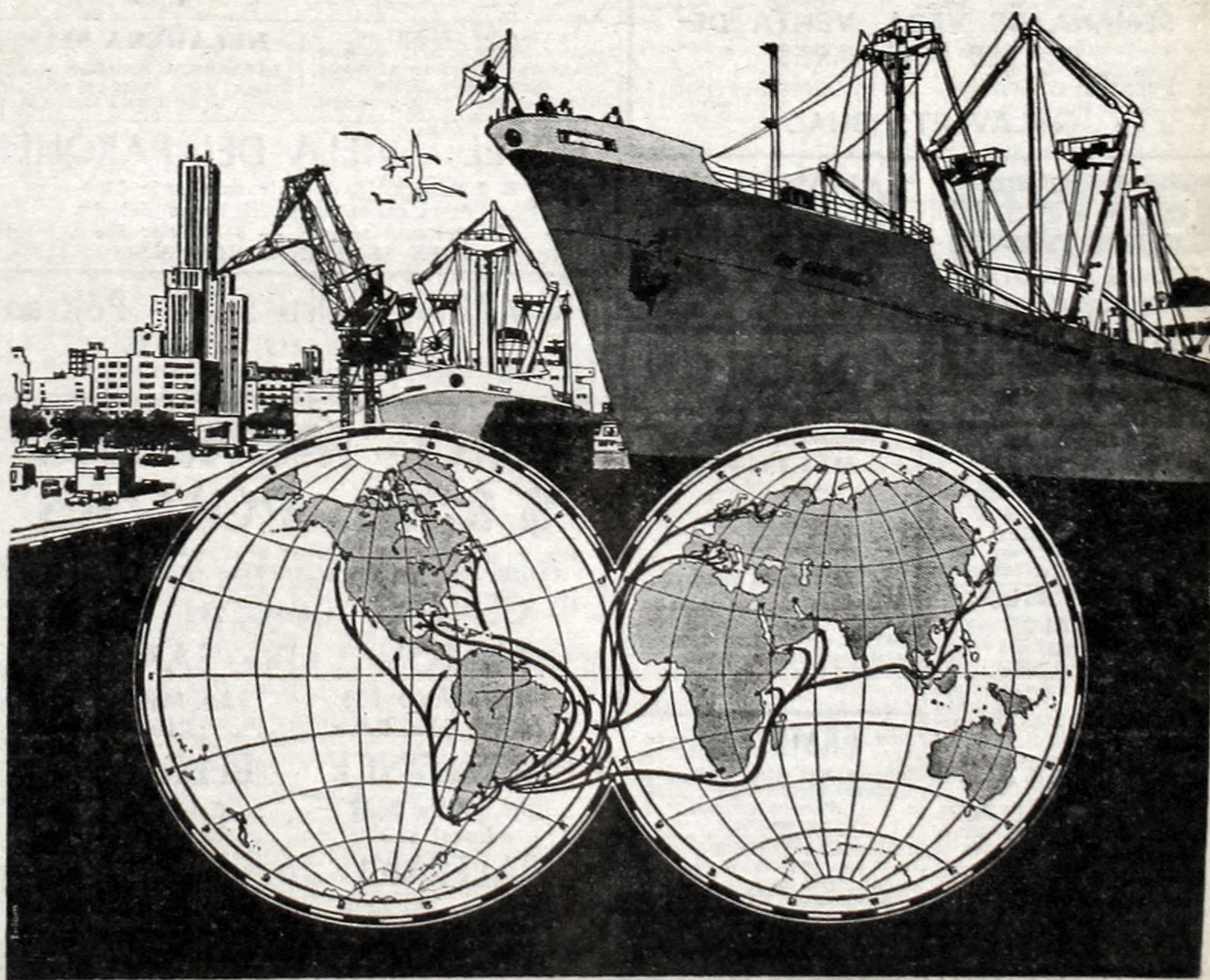
# Embarque lo argentino con buques argentinos.

Nuestra flota le brinda servicios regulares. Embarques seguros. Carga y descarga adecuadas a cada circunstancia. Unidades especialmente acondicionadas para transporte de los diversos tipos de carga. Rutas abiertas a todos los mercados mundiales. Asesoramiento integral. Nuestra flota es comunicación. Por eso constantemente renueva y amplía sus servicios. Confíe sus embarques a nuestra flota: la que mejor cuida sus intereses.

MINISTERIO DE OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS  
SUBSECRETARIA DE MARINA MERCANTE  
LINEAS MARITIMAS ARGENTINAS

Al servicio del país

**ELMA**  
NUESTRA FLOTA



CHUPETE  
**dulcito**

POR FIN UN CHUPETE QUE NO DEFORMA EL PALADAR

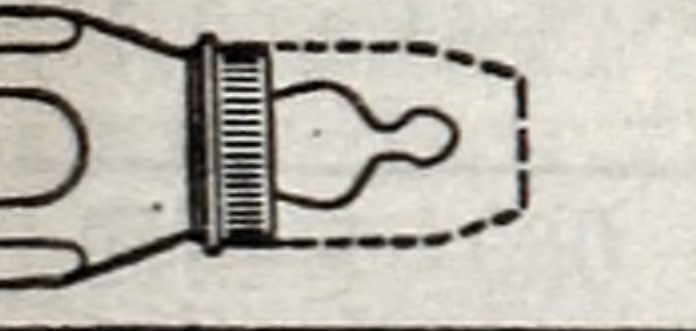


- PROMUEVE EL DESARROLLO NORMAL DEL MAXILAR Y DENTADURA DEL BEBE
- UNICO QUE PUEDE SER HERVIDO TOTALMENTE SIN ALTERACIONES
- UNICO CHUPETE CIENTIFICAMENTE DISEÑADO (SE ADAPTA EXACTAMENTE A LA ANATOMIA BUCAL DEL BEBE)

MAMADERA

**dulcito**

UNICA CON TETINA MAMARIA



- VENTAJAS:
- DISEÑADA A SEMEJANZA DEL PECHO MATERNO
  - EL BEBE NO TRAGA AIRE (EVITANDO COLICOS INTESTINALES)
  - LA ALIMENTACION DEMORA EL TIEMPO FISIOLOGICO ADECUADO (15 A 20 MINUTOS)
  - ES TOTALMENTE ESTERILIZABLE E IRROMPIBLE

SOLICITE REPUESTOS DE LA TETINA MAMARIA DULCITO ADAPTABLE A CUALQUIER MAMADERA

**dulcito**

LA CIENCIA AL SERVICIO DEL BEBE

ESMERALDA 600  
ESQ. LAVALLE  
302-0508

HOY COMIENZA CUANDO COMIENZA EL SHOW

CONTINUAD DE 8 DE LA MANANA A LA MADRUGADA

20 HORAS DIARIAS DE SHOW SIN INTERRUCCION

REVISTA PICADESCA AL VERDE VIVO

**EL PLACER DEL DESNUDO**

EXCLUSIVO PARA ADULTOS

ESTRENO EXCLUSIVO

RESERVAS: 302-0508



## "CANTINFLAS" FUE EL "REY" DE LOS PAYASOS

BARCELONA, 18 (Associated Press). — Con asistencia del famoso actor cómico mexicano Mario Moreno "Cantinflas", que se desplazó ex profeso desde Madrid, donde está rodando una película, se celebró ayer en el parque de atracciones de Montjuich el acto inaugural de la semana mundial del payaso.

La recaudación de esta semana cómica será destinada al fondo benéfico del hospital asilo de San Juan de Dios.

El acto consistió en el descubrimiento de un monumento a Charles Chaplin, y es-

tuvo presidido por el alcalde de la ciudad, José María Porcillos, quien pronunció unas palabras agradeciendo la presencia de Mario Moreno.

Más tarde se ofreció un almuerzo al actor mexicano, y en el transcurso del mismo se anunció que el año próximo será erigido en el citado parque un monumento a Cantinflas. Por supuesto que el astro mexicano ha prometido su asistencia para este homenaje que le tributarán los payasos del mundo aquí, en Barcelona.

## FESTIVAL DE RIO: PROHIBEN POR SUBVERSIVO TEMA PORTUGUES

RIO DE JANEIRO, 18 (Associated Press). — El gobierno brasileño ha prohibido que una canción portuguesa sea presentada en el Festival Internacional de la Canción de esta ciudad, debido a que la misma hace mención a la tortura y las guerras coloniales en África.

El Departamento Federal de Censura calificó de "increíblemente subversiva a la canción «Antes que sea tarde»" y prohibió a los organizadores del festival que la presentasen en el mismo. Es la primera vez en los siete años de historia de este evento que los censores brasileños prohíben una canción extranjera.

El Departamento de Censura debe aprobar todas las canciones que son transmitidas por radio y televisión en el Brasil. Se limita habitualmente a las canciones brasileñas, prohibiendo cualquiera que el gobierno considere ofensiva, directa o indirectamente.

Y aunque a veces había prohibido alguna canción extranjera en cuya letra se hacía referencia a las drogas, el gobierno no había intervenido hasta ahora en el festival.

Un verso de la canción prohibida dice:

"Por cada grito de cada afligido un novo mito, por un segredo, que dedo [cortarán?] por cada idea, por cada [amigo, por cada irmão, que guerra nos farao?"

(Por cada grito de cada afligido un nuevo mito: [cortarán?] por un secreto, ¿qué dedo [cortarán?] por cada idea, por cada amigo, por cada hermano, ¿qué guerra nos harán?)

Otro verso de la canción prohibida, dice:

"Ha un preso por roubar [um pao, outro so por dizer nao]."

(Hay un preso por robar [un pan, otro solo por decir no])

Cuando la canción fue sometida por primera vez, el Departamento de Censura la rechazó. Los organizadores del festival cablegrafiaron a Portugal y solicitaron al au-

tor de la letra, José Niza, y al cantante Paulo de Carvalho que cambiasen los versos. Cuando la nueva versión llegó, los versos objetables seguían en ella, aunque el llamado final, pidiendo "poner fin a la fuerza y cambiar esta farsa" había sido eliminado. El director de Censura, Oreste Mannarino, dijo: "Creo que pueden venir a cantar aquí lo que les permiten cantar allá".

Portugal lleva diez años guerrando contra los guerrilleros en sus territorios africanos de Angola, Mozambique y Guinea. Durante los cuatro años de reclutamiento obligatorio, todo joven portugués debe estar dos en África. Brasil, al igual que Portugal, reacciona con extrema sensibilidad a cualquier acusación de que utilizan la tortura en la lucha contra la subversión. Los censores brasileños prohibieron la segunda versión de la canción, a pesar de las protestas de los organizadores del festival. Los portugueses terminaron por enviar otra canción: "Maria vida fria", que fue aprobada. El Festival de la Canción de Río comenzó la semana pasada y durará dos semanas. Está siendo transmitido por televisión a seis países de América latina y ya han sido compradas cintas grabadas para su transmisión en Europa. Entre los miembros del jurado están la israelí Daliah Lavi, el francés Jean Claude Brilly y el compositor italiano Lennio Morricone.

## En Santa Fe Murió Prestigioso Músico

SANTA FE, 18 (De nuestro corresponsal). — Falleció el maestro Olgerst Bistevins, director de la Orquesta Sinfónica Provincial. El músico nacido en Letonia en 1907, llegó al país en 1947 y desde hacía siete años estaba radicado en esta ciudad, donde por concurso y antecedentes le fue adjudicada la dirección del organismo musical, que alcanzó reconocido prestigio. Bistevins había obtenido hace tiempo la ciudadanía argentina. Sus restos recibirán sepultura en el cementerio de Barranquitas.

## 4 AUDACES PELICULAS REALISTAS! DESNUDANDO LOS MISTERIOS DE LA VIDA SEXUAL!

DAVID NIVEN  
VIRNA LISI  
**LA STATUA**

UGO TOGNAZZI  
MONICA VITTI  
**MI QUERIDO RUFIAN**

ELLIOTT GOULD  
BRENDA VACCARO  
**AMO A MI MUJER, PERO...**

SEAN BURY  
ANICEE ALVINA  
**AMIGOS**

**GRAN VICTORIA** Av. de MAYO 882 CONTINUADO DE 8 DE LA MAÑANA A 0.30 Y TODOS LOS DIAS TRASNOCHE HASTA LAS 4 DE LA MADRUGADA 34-1493

**OJO! DESDE EL LUNES 25 SEPTIEMBRE EXCLUSIVO**

**FESTIVAL GRANDIOSO DE MUSICA BEAT**  
4 EXITOS DE MUSICA PROGRESIVA

**GIMME SHELTER**  
THE ROLLING STONES

**FESTIVAL EN BIG-SUR**

**JOE COCKER Y SUS PERROS RABIOSOS**

**DEJE NOS VIVIR**  
(Restaurante de Alicia)

## Visite Carnicerías "COTO"

CALIDAD EN CARNES  
**MERCADO MODELO**  
SARMIENTO y MONTEVIDEO  
CARLOS CALVO 2054

Matambre .....	\$ 700	Hueso c/carne ...	270
Asado .....	485	Bola de lomo ...	930
Común .....	500	Nalga .....	930
Vacío .....	600	Cuadril .....	980
Tapa .....	600	Peceto .....	980
Picada .....	500	Bifes anchos ...	790
Falda .....	270	Bifes angostos ...	930
Entraña .....	600		

**SEMANA DE VEDA, VENTA DE CORTES POPULARES**  
Para su comodidad, ya inauguramos en **CHILAVERT y GUAL**

## CHALET

TODO EN CUOTAS

## ABOLENGO

**SENSACIONALES OFERTAS DE MADERA Y LADRILLOS EN CUOTAS DE \$ 160**  
De madera y premoldeadas en cuotas desde \$ 85  
**BERAZATEGUI:** Mitre 1016  
**AVELLANEDA:** Pavón 550  
**AVELLANEDA:** Av. Mitre 54

**A SINDICATOS GREMIALES**  
Sin intermediarios

**VENDO FARMACIA** ubicada en el corazón de ciudad importante del Gran Bs. As., con vivienda apta para instalar Servicios Médicos.

**UNICAMENTE POR CARTA** a J. M. - Calle Neuquén 655. P. B. Dto. "B".

**BONOS** Universal. Crédito. Venta. Pago máximo - Seriedad. Corrientes 785, 4º P. - 392-4640.

**ALHAJAS - ORO - POLIZAS**  
Porcelanas, máquinas, oficio, etc. Pago máximo - Seriedad. **JOYERIA PINTO** Sulpacha 554 - Local 26 T. E. 35-6730 - 392-8464

**ALQUILERES En LUGANO**  
**SIERRA Y CIA.**  
AQUINO 5630 - T. 60-4522

## COLCHON

\$ 54,90

Colchones y Almohadas

**MULTICELL**

a precios de fábrica

Adquiéralos en los Centros

**MULTICELL**

**ALMAGRO:** Av. Belgrano 3669.  
**CHACARITA:** Av. Forest 499.  
**MATADEROS:** J. B. Alberdi 6741. MARTINEZ, Edison 26.  
**RAMOS MEJIA:** Av. San Martín 1225.

## GRATIFICARE

Información sobre Peugeot 504 marrón claro Chapa C 306691 Absoluta reserva. 58-0068/0086

**BRILL. POLIZAS - ORO**  
Art. hog., TV, Grab., Máq. fot. Escrib. Pago mej. T. E. 45-5787. CORRIENTES 2141. Local "13"

## DINERO URGENTE

Rec. de sueldo. Int. mínimo. **PASTEUR 738 - ONCE**

## AVISOS AGRUPADOS

## FIAT 600 FIAT 128

50 CUOTAS MENSUALES DE 50 CUOTAS MENSUALES DE

\$ 349,28 \$ 504,27

SIN ADICIONALES

Independencia 3751 - Cabildo 4576 - Abraham J. Luppi 925 (Agencia Boedo) (Agencia Cabildo) (Agencia Pompeya)

ATENDEMOS DE 9 A 20 HORAS



**CREDITO INTEGRAL S.A.**  
de Créditos y Financiaciones para un fin.

**CASAS DE LADRILLOS**  
Desde \$ 200.000 y facil. Quilmes, Berazategui y Florencio Varela. CON LUZ Y AGUA. Entre Ríos 461 - 2º P. - 38-3598.

**HELADERA SIAM**  
LAVARROPA ESLABON - TV Dumont \$ 250. Total cju. est. gral. nuevo. S. del Estero 1270, Const.

## HOTEL - VILLA DEL PARQUE

A 2 cuadas Avda. Alvarez Jonte 3500  
Agua caliente las 24 horas del día  
Se permite cocinar - \$ 350 por día  
**JUAN AGUSTIN GARCIA 3659**

## POMPEYA - Oro \$ 26 - Pólizas

AV. SAENZ 1169 - Loc. 26  
GRU. CENTRO COMERCIAL SAENZ

## ORO - MONEDAS \$ 3.100 - POLIZAS

(Bta. de empeño). NO SE DEJE ENGAÑAR, NADIE, PERO NADIE, LE PUEDE PAGAR MAS QUE NOSOTROS

## CENTRO MORON

Libertad 243 - Local 28 Pte. SAAVEDRA

25 DE MAYO 251 Local 25, Glia. Eden

**PLAZA ONCE** Bm. Mitre 2639 Local 8

**PALERMO** Av. Santa Fe 4448

**CONSTITUCION** Bdo. de Irigoyen 1370 Loc. 13 (a 1/2 cuad. Pza.)

Sábados, Domingos y Feriados

Q/C

## AUTOS

0 Km. o USADOS

TAXI - PARTICULAR - PICK-UP - RASTROJERO  
CAMIONES DE CUALQUIER MARCA Y MODELO

Le ofrecemos un préstamo para la compra de su unidad con solo disponer de una cuota mensual, sin codeador, sin garantía hipotecaria, sin sorteos, por acumulación de capitales.

### EJEMPLOS

desde Préstamo	Integra cuota
\$ 500.000	\$ 5.000
\$ 800.000	\$ 8.000
\$ 1.000.000	\$ 10.000
\$ 1.300.000	\$ 13.000
\$ 1.700.000	\$ 17.000
\$ 2.000.000	\$ 20.000

hasta \$ 5.000.000

Elija su cuenta. Visitenos hoy mismo de 9 a 20 horas.

VIAMONTE 1699

### SUCURSALES EN:

**LINIER:**  
CARHUE 83  
**SAN MARTIN:**  
SAN LORENZO 3  
Piso 4, Of. 4, esq. Mitre  
**CONSTITUCION:**  
BDO. DE IRIGROYEN 1370  
1er. P., Of. 27  
**LANUS:**  
9 DE JULIO 1558  
Galeria Hall Central  
**LA PLATA:**  
DIAGONAL 74 Nº 1495

## CREDITO AUTOMOTOR ARGENTINO S.A.

Objeto de esta Soc. de Ahorro para un fin determinado. R.P.J. 1491/63 y 1244/66. P. ot. 3-5-68 Cías. Aseguradoras. Inst. Coop. del Seguro y Caja Nacional de Ahorro.

### ORO - POLIZAS

COMPRO EN SAN FERNANDO CONSTITUCION 260

**ORO 18** Hasta \$ 1.400 Fino \$ 2.000

Seriedad **JOYERIA "KAUFMAN"** MORENO 1634 - Capital

### ORO - POLIZAS

COMPRO SARMIENTO 1171, 4º, Of. C

### ORO \* \$ 4.750

### POLIZAS 300 %

También alhajas y joyas en desuso. Visite antes otros anuncios y notará la diferencia.

Buen Trato - Balanza Justa

AV. DE MAYO 769, Of. 9

Sobre subte. est. Piedras (#0.1/0)

## ORO-ALHAJAS-POLIZAS

ORO 18 K. \$ 1.600 POLIZAS Hasta 400%. ABSOLUTA RESERVA TAMBIEN OBJ. VARIOS - MAQ. OFICINAS Preferent. OLIVETTI CORRIENTES 846 - LOCAL 10 - GALERIA PORTENA (9.20. Sáb. 9.13)

## ORO m\$n. 2.600 - Pólizas 400 %

CONGRESO - SARMIENTO 1910 - 8º "B" - 45-7734

### DINERO A OBREROS

Empleados y jubilados con recibo de sueldo (planes hasta 24 meses) Defensa 1155, piso 1º, Dto. "2". Lunes a viernes de 9 a 19 hs.

Compro ORO \$ 2.500 m el gr. - Alhajas - Póliza

AVENIDA DE MAYO 1410, 1º Of. 4 - T. E. 38-9351.

## ORO \$ 2900 - POLIZAS

QUILMES

BOULOGNE

RIVADAVIA 73 (1 c. Est. Quilmes). Av. Rolón 2365 - L. 10 2(c)Est.)



## TEATRO COLON - 55-1430.

HOY a las 18.15 hs. Ext. (Letra "O"). Org. por el T. Colón y la Asoc. Wagneriana de Bs. As. Repetición del Concierto Sinfónico-Vocal del Viernes 15. Sob. de loc. en venta.

HOY a las 21.30 horas. Ext. (Letra "P"). Org. por el T. Colón y la Asociación de Compositores y la Asociación de Jóvenes Compositores de la Argentina. Concierto sinfónico. Orquesta Sinfónica de Bs. As. Direc.: Jorge Rotter. Prog.: Preludio y rítmica (1ª Aud.).

Grisolia: Homenaje a Nikos Kantisakis (1ª Aud.). Tzilas. Relatante: Elsa Camen. Concierto p. piano y org. (1ª Aud.). Blondo. Solista: Juan Carlos Blondo. Variaciones para orquesta (1ª Aud.). Schenker: A. Ocho 72 (1ª Aud.).

Tejeda: Dionysos (1ª Aud.). García Morillo. Entrada p. invitación. HOY 18 hs. Entrega del Premio Shell en el Salón Dorado a los egresados en 1971 con más alto promedio de los Departamentos de Danzas y Canto. Recital de canto a cargo de alumnos del Instituto Superior de Arte del T. Colón. En piano: R. Kinsky. Entrada libre. MANANA 21 hs. Ext. No. 40. Ultima represent. de "Don Giovanni", de Mozart (con el mismo elenco de anteriores representaciones). Direc. de Org.: F. Leitner. Pl. \$ 30. (máximo 2 plateas o un palco por persona). NOTA: LAS LOCAL. PARA ESTA FUNC. SE PONDRAN EN VTA HOY A LAS 10 HS. EN BOLETERIAS ESPECIALES. SITUADAS FUERA DEL T. COLON Y EN RADIO CENTRICO. CUYA UBICACION SE DARA A CONOCER HOY A LAS 9 HS. POR MEDIO DE L.S.I. RADIO MUNICIPAL Y OTRAS EMISORAS.

MIERCOLES 20. 21 hs. 5ª y última Func. del Ab. Pop. de Divulg. (Serie "B"). "Albert Herring", de Britten. Direc. de Org.: E. Sirvieri. Sob. de Ab. (única loc. altas lat. y de pie) en venta. Boletería: Todos los días de 10 a 20 hs. en Tucumán 1108.

★ A.B.C. HUMORESQUE. Esmeralda 596. 392-9596. Cont. 8 a 4 hs. Nueva Revista Sexy Strip. EL PLACER DEL DESNUDO AL VERDE VIVO. (P18/a).

★ ARGENTINO. Bm. Mitre 1448 37-8324. Hoy descanso.

★ H A I R. En su segundo año. La comedia musical más discutida del mundo. (P18/a). Loc. vta. 5 días antic.

★ CENTRO ARTES Y CIENCIAS en el Teatro OPERA. Ctes. 869. 35-1335. Hoy a las 20 y 21.15 hs. y mañana en el Cine METRO. Cerrito 570. 45-4219. A las 20 y 23: GEORGES MOUSTAKI (El extranjero y la balada de Sacco y Vanzetti). NACHA GUEVARA. (Canta a Brassens y Boris Vian). Dtos. p. Estad. Sind. Jubil. y Menores 30 años en sectores determ.

★ COMICO. Cortes. 1280. 35-2108. Hoy descanso.

★ LIBERTAD LAMARQUE en la comedia musical que fascina al mundo:

★ APLAUSOS. Direc.: Daniel Tinayre.

★ TEATRO DE ARTE. R. Peña 344. 40-4395. Cont. de 15 a 24 hs. Strip-Tease en vivo:

★ PRIMERA AL DESNUDO con las bellas sexy 1972 y la presentación de Agustín Castro Miranda y Don Pipo. Revista cómica musical. (P18/a).

★ DEL GLOBO. M. T. de Alvear 1155. 41-8351. Hoy 22 hs. Nueva-mente el éxito teatral de 1971: CHINA ZORRILLA. HOLA. HOLA. 1. 2. 3.

★ EL NACIONAL. Cortes 909. 35-0816.

★ SU TEATRO DE REVISTAS JOSE ADOLFO JOSE MARRONE STRAY MARRONE VIOLETA MONTENEGRO "BUENOS AIRES AL VERDE VIVO"

G. ANDREU. K. IAROS. A. PERETS ALFREDO BARBIERI

Hoy descanso. Mañ. 20.45 y 23 hs. Sáb. Trasn. Loc. vta. 6 días antic.

★ FLORIDA. Llavé 165. (Galería Gieles). 30-5369. Extraor. estreno: QUEVEDO EN EL HAREM. Carcajadas a granel con "Los Popis". 20 atrayentes vedettes en escena. Continuada de lunes a jueves en 13 a 21 hs. Viernes de 13 a 23 hs. Sábado de 18 a 13.30 h. Pl. \$ 8. P18.

★ INST. ARTE MODERNO. Florida 659. Hoy 20 hs. Teatro Breve presenta: DOS DE NOSOTROS. de M. Fryne con V. Chaver, M. Solá y R. Morini. Direc.: D. Cureses. Hoy 22 hs.: JUANA CORDURA Y LOCURA DE AMOR. de D. Renaudiere de Paula. J. P. Franze con la act. N. Cortese. M. Landi H. Zeoli. Direc.: R. Graziano.

★ LA CUEVA. Callao 132. Subscrito y Canallao 1818. Hoy espectáculo en continuado. de 13 a 21 hs. DESNUDITAS

★ MAIPO. Esmeralda 413. 392-1892. Hoy descanso. Mañana 21 y 23 hs.

★ GRAN DESPIPLUME EN EL MAIPO NELIDA LOBATO

J. PORCEL - H. PADILLA. JUAN CARLOS ALTAVISTA - The Royal Bluebell Girls. Primer biliaris SKYPPI Invitado de honor: NORMAN BRISKI

★ THEATRON. Sta. Fe 2450. Galería Americana. 85-8914. El suceso de Europa y USA: LA GRAN REVISTA DEL TERCER SEXO. P18. Cont. 16.40, 18.15, 19.50, 21.30, 22 y 0.30 h.

★ EL BOLICHE DE ROTUNDO César Diaz 5701. esq. Cortina. Alitua Juan B. Justo 8490. Lunes a sábado de 22 a 13 hs. Sábado de 22.30 a 1.30 horas presenta a Alberto Morán C. Roldán C. Falva R. Martín Los Debesinos Los Llaneros Trío Vieja la. Sábados: FRANCISCO ROTUNDO y su gran orquesta.

## CENTRO

★ ALFIL. Cortes. 1735. 40-7575. Calefac. Extr. estreno. 14.45, 16.45, 18.45, 20.45, 22.45 hs.:

★ LA PELICULA DE ANTEOJITO Y ANTIFAZ (Mil intentos y un invento)

Primer largometraje de dibujos animados Argentino, en maravillosos colores. A las 14.20, 16.20, 18.20, 20.20 y 22.20 hs.: Suc. Arg.

★ AMBASSADOR. Lav. 777. 392-9700. Hoy 13.35, 15.35, 18.20, 20.45, 23.10:

★ EL PROFESOR TIRABOMBAS con Luis Sandrini B. Taibo y R. Escalada. Direc. de F. Ayala. S.R. 13.15, 15.35, 18.20, 20.45, 23.10. Notic. Prox.: Escalofrío, con B. Davisen y S. Locke. Miércoles: ¿Qué pasa doctor?, B. Streisand y R. O'Neill.

★ AMERICA. Callao 1057. Extraor. Estreno a las 14.10, 16.20, 18.40, 20.50 y 23.10 hs. Una comedia alocada, ¿las recuerda?

★ QUE PASA, DR.? con B. Streisand y R. O'Neill. Dir.: P. Bogdanovich. en Panav. color. (S.R.) A las 13.50, 15.50, 18.10, 20.30 y 22.50 hs.: Notic. Arg. Sáb. Trasn.

★ ARIZONA. Llavé 727. 392-6967. 13, 15.25, 19.50, 23.15 hs.:

★ ORGIA DE MATANZA 14.35, 18, 21.25 hs.: Los gloriosos bastardos. Cont. (P18). Sáb. Trasn.

★ ARTE. Diag. Norte 1156. 35-7834. 14.50, 16.50, 18.50 y 20.50, num. 23: Pánico en el parque. Al Pacino. (P18) Miércoles: M.A.S.H.

★ ATLANTIC. Belg. 1290. 38-2796. Como casi se perdió el Oeste: Los tuyos, los míos, los nuestros: Mascara. (S.R.) Pl. \$ 1.50. Cont.

★ ATLAS. Llavé 869. 392-1930. - A las 13.50, 16.5, 18.30, 20.50 y 23.10 hs. en Tech. O. Reed, I. Mc Shane y J. St. John en:

★ LA CELADA (P18/a) con E. Woodward; 13.30, 15.30, 18, 20.20 y 22.40 hs.: Notic. Argentino. - Jueves 21. Pre-Estreno en Eastman. G. Giannini en: Mimi metalúrgico (Herido en el honor). (P18/a) con M. Melato. Loc. num. en venta 3 días.

★ AUD. KRAFT. Florida 683. 392-2775. S/n. 14, 16.15 hs.:

★ HEROLINA. Dir.: G. de la Torre. Con: G. Borges, L. Murúa, P. Soriano. P14. Eastman. 13.45 y 16 hs.: Notic. 18.30 hs.: Conferencia Amigos del Libro; 20.30 hs.: Artes y Ciencias pres. Primeras Jornadas de Psiquiatría y Cine.

★ AUTOCINE RIO DE LA PLATA. Ciudad Deportiva Boca Juniors. - Costanera Sur. A las 20.15 y 22.20. Notic. y O. Reed, J. St. John en el estreno de: LA CELADA, con I. McShane, E. Woodward, Metrolcolor. (P18/a). Sáb. Trasn. 0.30 h.

★ AVENIDA. Av. Mayo 675. 33-6626. Cont. Calefac. 11. 12.35, 14.35, 16.25, 18.25, 20.25 y 22.30 hs.: Todo por todo. M. Damon, color. (P14/a).

★ BIARRITZ. Suip. 482. 392-0356. 12.50, 15.15, 17.45, 20.20 y 22.55 hs. con O. Sharif, J. P. Belmondo y D. Cannon en:

★ LOS LADRONES (P14/a) Panav. 15, 17.30, 20.5 y 22.40 hs.: Notic. Sáb. Trasn. 1.15

★ BROADWAY. Corrientes 1153. 35-2345. 13.45, 15.35, 17.25, 19.15, 21.5 y 23 hs.:

★ EL MUNDO MAGICO DE BEATRIZ POTTER (S.R.) En Tech. 13.30, 15.20, 17.10, 19, 20.50 y 22.40: Notic. Loc. vta.

★ CALLAO. Callao 27. 40-1888. - 13.50, 15.50, 18.30, 20.50 y 23.10 hs.:

★ ME LLAMAN TRINITY Terence Hill. (S.R.) Tecnico. 15.45, 18.5, 20.25 y 22.45 hs.: Notic. Sábado trasnoche 1.20 h.

★ CAPITOL. Sta. Fe 1848. 44-2379. 14.20, 16.30, 18.45, 21, 23.10 hs.:

★ CONOCIMIENTO CARNAL Con J. Nicholson, C. Berger, A. Margaret. (P18/a). Techn. 14, 16, 18.15, 20.30, 22.45: Not. Sáb. trasnoche 1 h.

★ CERVANTES. Belg. 1830. 38-2698. Cont. 14.40, 16.45 y 22.50, O. Sharif y J. P. Belmondo:

★ LOS LADRONES 16.50 y 21 hs. S. Pottier en: El enigmático John; 14.15 Varied. P14.

★ CINEMA L. Suip. 460. 392-1112. Ult. días. 13.10, 15.30, 18, 20.30, 23 hs. El filme de P. Bogdanovich, laureado con dos Oscar:

★ LA ULTIMA PELICULA (P18/a) con T. Bottoms, J. Bridges, B. Johnson, C. Leachman; 13, 15.15, 17.45, 20.15 y 22.45 hs.: Notic. Arg. Sáb. Trasn. 1.30 hora. Loc. vta. 3 días antic. Prox. estr.: miércoles 20, el filme de R. Polanski: Macbeth, con J. Finch y F. Anis.

★ COSMOS 70. Ctes. 3016. 49-0862. 16, 18.20, 20.40 y 23 hs.: Notic. Arg. 14, 16.20, 18.40, 21 y 23.30 hs.:

★ VERANO DEL 43 Technico. (P18/a).

★ ELECTRIC. Llavé 836. 392-1816

★ GENTLEMAN JOE, MATA con A. Steffen; Duelo en sonora, con J. Martin, color. (P18/a).

Contin. desde 13 hs.

★ GAUMONT. Riv. 1635. 40-3050. A las 13.50, 16.10, 18.30, 20.50 y 23.10, B. Streisand y R. O'Neill:

★ QUE PASA, DOCTOR? (S.R.) A las 13.40, 15.45, 18.5, 20.25 y 22.45 hs.: Notic. Arg. Loc. num. venta 3 días antic. Sáb. Trasn.

★ GLORIA. Av. Mayo 1225. 38-6966

Extr. Prog.: ARGENTINISIMA. A. Yapanqui; Argentino hasta la muerte. R. Fraga. Prog. colores. NO-DO. (S.R.)

★ GRAN REX. Ctes. 837. 392-8000. Ult. días. 13, 15.30, 18, 20.30, 23 y Trasn. 1.30 h. R. Steiger y J. Coburn:

★ LOS HEROES DE MESA VERDE P14. Direc. S. Leone. Tech. A las 12.40, 15.10, 17.45, 20.15, 22.45: Not. Arg. Loc. vta. 3 días antic. Jueves estreno: Todos estamos en libertad condicional. Techn. Sábado trasn.

★ GRAN SPLENDID. Santa Fe 1860. 44-0098. Hoy a las 13.30, 17.50, 20.25 y 23 hs. Del maestro de la aniedad: ALFREDO HITCHCOCK: FRENESI

(P18/a) Color por technicolor. A las 14.50, 17.25, 20, 22.35: Suc. Arg. Sábado trasnoche 1.30 h.

★ G. VICTORIA. Av. Mayo 882. 34-1493. Cont. 8 a 4 hs.:

★ LA ESTATUA Amigos; Amo a mi mujer, pero...; Mi querido rufián. (P18/a).

## HINDU. Llavé 842. 392-1114. L.

Buzzanca, P. Tiffin; 13.45, 16.10, 18.35, 21, 23.20 hs.:

★ UN SICILIANO EN DINAMARCA (Un vikingo venuto dal sud). Eastmancolor; 13.15, 15.40, 18.5, 20.30 y 23 hs.: Notic. Sábado trasnoche.

★ IDEAL. Sulphaca 378. 35-3300 14.55, 17, 19.5, 21.10, 23.15 hs.:

★ CRONICA HELLSTROM (S.R.) Suc. Arg. 14.30, 16.35, 18.40, 20.45 y 22.50 hs. Prox. Estr. la dlt. realización del genial director Akira Kurosawa en:

★ DODESKADEN (El loco del tren). Ganadora de 8 premios en festivales internacionales y nómina para el Oscar de la Academia de Hollywood.

★ IGUAZU. Llavé 940. 392-4431. Cont. Hoy 15.5, 18.35, 22.10, Marlon Marlon Brando y un gran reparto:

★ EL PADRINO A las 14.45, 18.15, 21.45 hs.: Notic. (P18/a). Vta. loc. 3 días antic. Sábado trasnoche 1.15 h.

★ LIBERTADOR. Ctes. 1334. 40-7443 13, 15, 17, 19.5 y 21.10 y 23.20 hs.:

★ FANTOMAS SE DEFIENDE con L. De Funes y J. Marais. Cinemascope, y Eastman. (Apta. (púb.)) 14.40, 16.45, 18.50, 20.55 y 23 hs.: Notic. Sábado trasnoche.

★ LORANGE. Ctes. 1372. 45-7388. Estr. 2ª sem. 13.45, 15.45, 18, 20.25, y 22.45 hs. de Hitchcock:

★ FRENESI (P18/a). Prox. estr. de M. Bolognini: Bellísimo noviembre, con G. Lollobrigida.

★ LORCA. Ctes. 1428. 40-5017. 2ª semana. 13.30, 15.20, 17.10, 19.10, 21.10 y 23.10 hs. Ugo Tognazzi y R. Schneider en:

★ LA CALIFA de A. Bevilacqua. (P18/a). 15.10, 17, 18.50, 20.50, 22.50: Notic. Arg. Sáb. trasnoche 1 h.

★ LORRAINE. Ctes. 1524. 49-1900. 13.40, 15.45, 18, 20.25, 22.45 hs.:

★ SACCO Y VANZETTI (P18/a). Martes, de K. Reisz: Morgan, un caso clínico.

★ LOS ANGELES. Corrientes 1770 40-5742 y 45-2405.

★ UNICA SALA EN EL MUNDO CONSAGRADA A WALT DISNEY Niños, lunes a viernes \$ 4.50. Hoy a las 13.30, 15.40, 17.40, 19.40, 21.30, 23.10 hs.: Notic. y

★ LOS ARISTOGATOS Hablada en castellano. Plateas num. Loc. vta. 5 días antic.

★ LOSUAR. Ctes. 1743. 40-6100. 3ª semana. 13.40, 15.15, 17.10, 19, 21 y 23 hs.:

★ LA MUCHACHA DEL BAÑO PUBLICO P. 18 años. De J. Skolimowsky.

★ LUXOR. Llavé 669. 392-3893. 13.10, 15.35, 18.5, 20.35 y 23.5. Del genio del terror... HITCHCOCK: FRENESI

con J. Finch y A. McCowen. (P18). 15.15, 17.45, 20.15, 22.45: Noticiero. Sábado Trasn. 1.30 h.

★ MAJESTIC. Pueyr. 230. 87-9636. Cont. 13.50 a 0.40 h. Niños 10 af. \$ 3.50. A las 15.35, 19, 22.15 hs.:

★ MIL INTENTOS Y UN INVENTO, ANTEOJITO Y ANTIFAZ y la vieja Cachavacha; 14, 17.5, 20.30 hs. Donald, E. Salazar. En una playa junto al mar.

★ METRO. Cerrito 570. 35-4219. - 14.15, 16.20, 18.30, 20.40 y 22.50: (P14/a). Colores. B. Davison, D. Halprin y D. Pleasence.

★ METROPOLITAN. Ctes. 1343. - 40-1064/0816. A las 15.5, 18.35, 22.10, de Mario Puzo:

★ EL PADRINO (The Godfather) con M. Brando, Al Pacino, J. Caan, S. Hayden, R. Conte y gran reparto Technico. (P18/a). 14.45, 18.15, 21.45 hs.: Suc. Arg. Loc. vta. 3 días antic. Bol. 10 a 23. Sáb. Trasn.

★ MONUMENTAL. Llavé 780. - 13.10, 15, 17, 19, 21, 23 hs.: Notic. y la maravilla del cine arg. que usted y sus hijos recordarán siempre, la película de:

★ ANTEOJITO Y ANTIFAZ: MIL INTENTOS Y UN INVENTO (S.R.)

★ NORMANDIE. Llavé 861. 392-1000. Calef. 13.10, 15.35, 18.5, 20.35 y 23.10:

★ LA CALIFA Con Ugo Tognazzi y Romy Schneider. P18. En Tech.; 12.55, 15.5, 17.35, 20.10, 22.40: S. Arg. Sáb. Trasn.

★ OCEAN. Llavé 730. 392-1515. A las 13.30, 15.50, 18.20, 20.40, 23.10:

★ ME LLAMAN TRINITY (The call me Trinity) (S.R.) en color por de Luxe, con T. Hill, B. Spencer y F. Granger. Direc.: E. B. Clucher; 13.10, 15.30, 17.50, 20.20 y 22.40 hs.: Noticiero. Sábado trasnoche.

★ OPERA. Corrientes 869. 35-1335. A las 14, 16 y 17.50 hs. El espectacular SANDRO en:

★ DESTINO DE UN CAPRICHIO SANDRO. M. Massa, G. Battaglia, E. Sorradini, E. Franco y G. elenco. S.R. Dir. Leo Freider. Eastmancolor. S.R. 15.40: Suc. Arg. Jueves: Cabaret, L. Minnelli, M. York, en Tech. Bolet. de 10 a 23 hs. Hoy a las 20.15 y 22.45 hs. actuación de George Moustaki.

★ PARAMOUNT. Lav. 845. 392-9999 13, 15, 17, 19.5, 21.5 y 23.20 hs.:

★ FANTOMAS SE DEFIENDE (Apta. (púb.)) L. de Funes, M. Demongest, J. Marais en Cinemascope, Eastmancolor; 14.40, 16.40, 18.45, 20.50, 22.50 hs.: Notic. Sábado trasn.

★ PARIS. Llavé 765. 392-2016. Cont. 13, 15, 17, 19, 21 y 23 hs.:

★ CAMA CON MUSICA Technico. Notic. (P18). Sáb. Trasn.

★ PLAZA. Cortes. 939. 392-7577. 13.10, 15.30, 17.45, 20.25 y 22.45 hs.: Notic. 13.25, 15.50, 18.15, 20.40 y 23.5, T. Hill y B. Spencer en:

★ ME LLAMAN TRINITY el western más divertido jamás filmado. (S.R.) Tech. Sáb. Trasn. 1.20

★ PREMIER. Ctes. 1565. 46-2113. 14.40, 16.40, 18.50, 21, 23.5: LOS

## QUE LLEGAN CON LA NOCHE.

(P18/a). Color. Marlon Brando; 14.15, 16.20, 18.20, 20.30, 22.45 hs.:

★ REAL. Esmeralda 425. 392-3600. Calefac. Cont. desde 12 hs. Pl. \$ 2. Gran Festival de Tom y Jerry, en Technico, con sus creaciones: Gato Pachuco, Perro Guardián, Noche buena, El gato cobarde, Suerte de Perro, El Ratón Solitario, Buen Patriota, El Gato Millonario; Notic. Argentino y Extr.

★ RENACIMIENTO. Llavé 925. 35-1850. Los increíbles 4, con R. Redford y G. Segal; 13, 14.35, 16.30, 18.30, 20.35 y 22.45 hs. (S.R.) Sábado trasnoche 1.30 h.

★ ROSE MARIE. Ctes. 780. 45-6448. Cont. (P18/a). París secreto; La pícara adúltera.

★ ROTARY. Ctes. 565. 49-7061. - Cont. 12 a 24 hs.: Notic. Folies Bergere de París, el show del siglo en technicolor.

★ ROYAL. Corrientes 831. 392-8500. 12, 14, 15.15, 18.30, 20.50, 23.10:

★ LOS AVENTUREROS Color. A. Delon, L. Ventura, J. Shimuk, 11/14a. Not. 13.45, 15.53, 18.10, 20.30 y 22.50: Sáb. y dgo. numer. Sábado trasnoche.

★ SARMIENTO. Lav. 852. 392-3338. A las 13.30, 15.50, 18.20, 20.45 y 23.10 Gaby. Fofó y Miliki, con M. Carreras en:

★ HABIA UNA VEZ UN CIRCO con Andrea del Boca, Colores. S.R. 13.



